

fórt, sich *vr* (*bildete mich fort; h. mich fórtgebildet*) продолжать своё образование.

Fórt, *die* 1) (*der ~; без pl*) дальнейшее образование; повышение квалификации; 2) (*der ~; die ~en*) дальнейшее развитие.

Fórtkurs, *der* курсы для повышения квалификации.

fórt *vi* (*blieb fort; b. fórtgeblieben*) отсутствовать, не приходить.

fórt 1. *vt* (*brachte fort; h. fórtgebracht*) уносить, удалять; 2. *vr* sich **fórt** (*brachte mich fort; h. mich fórtgebracht*) прокармливаться.

fórtdauern**** *vi* (*dáuerte fort; hat fórtgedauert*) продолжаться, длиться, не прекращаться.

Fórtentwickl(e)lung****, *die* (*der ~; die ~en*) дальнейшее развитие.

fórtfahren**** 1. *vi* 1) (*fahre fort, fährst fort, fährt fort; fuhr fort; b. fórtgefahren*) уезжать; 2) (...; *h. fórtgefahren*) продолжать; 2. *vt* (...) (*h. fórtgefahren*) увозить.

fórtführen**** *vt* (*führte fort; h. fórtgeföhrt*) 1) уводить; 2) продолжать вести.

Fórtführung****, *die* (*der ~; die ~en*) дальнейшее ведение, продолжение.

Fórtgang, *der* (*des ~(e)s; без pl*) 1) уход; 2) дальнейшее течение (*de.i., событий*).

fórtgehen**** *vi* (*ging fort; b. fórtgegangen*) 1) уходить; 2) продолжаться; so kann es nicht lange f. так дальше продолжаться не может.

fórtgesetzt**** *adj* беспрерывный.

fórtjagen**** *vt* (*jágte fort; h. fórtgejagt*) прогонять.

fórtkommen**** *vi* (*kam fort; b. fórtgekommen*) 1) уходить, уезжать; исчезнуть; двигаться вперёд; auf diesem Wége ist nicht fórtzukommen по такой дороге не про-

едешь; meine Uhr ist fórtgekommen мои часы пропали; 2) преуспевать; dieser Schüler kommt gut fort этот ученик хорошо успевает; ◇ mach daß du fórtkommst! уходи прочь!

Fórtkommen****, *das* (*des ~s; без pl*) 1) отъезд, уход; 2) пропажа; 3) преуспевание, материальная обеспеченность; успех.

fórtlassen**** *vt* (*lässe fort, lässt fort, läßt fort; ließ fort; h. fórtgelassen*) отпускать; пропускать.

fórtlaufen**** *vi* (*läufe fort, läufst fort, läuft fort; lief fort; b. fórtgelaufen*) 1) убегать; 2) продолжаться, простираясь, тянуться; der Weg läuft längs dem Flússe fort дорога тянется вдоль реки.

fórtlaufend**** *adj* беспрерывный; f. nummerieren нумеровать по порядку.

fórtmachen**** 1. *vi* (*máchte fort; h. fórtgemacht*) продолжать делать; 2. *vr* sich **fórt**machen**** (*máchte mich fort; h. mich fórtgemacht*) удаляться; удирать.

fórtpflanzen**** 1. *vt* (*pflánzte fort; h. fórtgepflanzt*) распространять, передавать (болезнь); 2. *vr* sich **fórt**pflanzen**** (*pflánzte sich fort; hat sich fórtgepflanzt*) 1) плодиться; 2) перен. распространяться; die Náchricht pflánzte sich rasch fort известие быстро распространилось.

Fórtpflanzung****, *die* (*der ~; die ~en*) 1) продолжение рода, размножение; 2) перен. распространение (звук, света и т. п.).

fórtreißen**** *vt* (*riß fort; h. fórtgerissen*) 1) отрывать; 2) увлекать; ◇ sich f. lassen увлекаться чем-л.

fórtschaffen**** *vt* (*scháffte fort; h. fórtgeschafft*) убрать, уносить.

fórtscheuchen**** *vt* (*schéuchte fort; h. fórtgescheucht*) спугнуть, прогонять.

fórt:schicken *vt* (*schickte fort; h. fórtgeschickt*) отсыпать.

fórt:schreiten *vi* (*schritt fort; b. fórtgeschritten*) ити вперёд, пропрессировать.

Fórt:schritt, *der* (*des ~e)s; die ~e*) успех; прогресс.

Fórt:schrittler, *der* (*des ~s; die ~*) *no.l.* прогрессист.

fórt:schrittlich *adj* прогрессивный; передовой.

fórt:schwemmen *vt* (*schwémmte fort; hat fórtgeschwemmt*) унести, снести (водою).

fórt:sein *vi* (*bin fort, bist fort, ist fort; war fort; b. fórtgewesen*) отсутствовать.

fórt:setzen *vt* (*sézte fort; h. fórtgesetzt*) продолжать.

Fórt:setzung, *die* (*der ~; die ~en*) продолжение.

fórt:stehlen, *sich vr* (*stéhle mich fort, stiehlst dich fort, stiehlt sich fort; stahl mich fort; h. mich fórtgestohlen*) уйти тайком.

fórt:tragen *vt* (*tráge fort, trágst fort, trägt fort; trug fort; h. fórtgetragen*) уносить.

fórt:treiben *vt* (*trieb fort; h. fórtgetrieben*) прогонять; уносить; das Wásser trieb die Éisschollen fort вода унесла льдины.

fórt:während 1. *adj* беспрестанный, продолжительный; 2. *adv* постоянно, беспрестанно.

fórt:ziehen 1. *vt* (*zog fort; h. fórtgezogen*) оттаскивать; увлекать; 2. *vi* (...; b. fórtgezogen) выехать (из квартиры); переселиться.

Fotográf, *der* (*des ~en; die ~en*) (=Photograph) фотограф.

Fotografie, *die* (*der ~; die Fotografién*) (=Photographie) фотография.

Foyer [фоаиé], *das* (*des ~s; die ~s*) фойе.

Fr. = Frank(en) франк (денежная единица).

Fracht, *die* (*der ~; die ~en*)

1) груз; 2) плата за провоз; фрахт.

Frácht:brief, *der* ком. накладная, коносамент.

fráchten *vt* (*fráchtete; h. ge-fráchtet*) фрахтовать.

Frácht:gut, *das* груз, кладь; als F. товаром малой скорости.

Frácht:stück, *das* «место» (*mo-vara*).

Frácht:wagen, *der* товарный вагон.

Fráge, *die* (*der ~; die ~n*) вопрос; éine F. an jéemanden (A) tun, richten, stéllen обратиться к кому-л. с вопросом, спрашивать; ◇ das kommt nicht in F. об этом не может быть и речи; in F. stéllen подвергать сомнению; das ist áußer F. это вне всякого сомнения; das ist ja ében die F. в этом-то весь вопрос.

Frágez в сложн. им. сущ. вопросительный: der Fráge:satz вопросительное предложение.

Fráge:bogen, *der* опросный лист, анкета.

frágen *vt* и *vi* (*frágte; h. ge-frágte*) спрашивать; спрашиваются о...; с предл. nach (D), über (A): ich frágte nach ihm я спросил, спрашивался о нём; ich frágte über ihn я стал расспрашивать о нём; ◇ es fragt sich noch это еще вопрос; ich fráge nicht danach меня это мало интересует.

Fráge:zeichen, *das* вопросительный знак.

fráglich *adj* 1) сомнительный; 2) данный, подлежащий рассмотрению; die frágliche Persón данное (упомянутое) лицо.

frág:los *adj* бесспорный, несомненный.

Fragmént, *das* (*des ~e)s; die ~e*) отрывок, обломок, часть.

Fraktion [фракциón], *die* (*der ~; die ~en*) пол. фракция.

frank *adj:* ich sage es f. und frei я прямо и открыто заявляю.

Frank, der (*des ~en; die ~en*), **Fränken, der** (*des ~s; die ~*) франк (*денежная единица*).

frankieren *vt* (*frankierte; h. frankiert*) франкировать (*письмо*); оплачивать марками.

fránsko *adv* франко; бесплатно, без издержек.

Fránreich *n* (*~s*) геог. Франция.

Fránse, die (*der ~; die ~n*) бахрома.

Franzóse, der (*des ~n; die ~n*) француз.

Französin, die (*der ~; die Französinnen*) француженка.

französisch *adj* французский; *f. spréchen* говорить по-французски.

Französisch(e), das (*des Französischen; без pl*) французский язык.

frappánt *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) поразительный, разительный, удивительный.

fräsen *vt* (*fräste; h. gefräst*) mex. фрезеровать.

Frás|maschine, die mex. фрезерный станок.

fraß *impf* от *fréssen*.

Fraß, der (*des ~es; die ~e*) корм (*животных*); *peren*. скверная пища, еда.

Frátze, die (*der ~; die ~n*) рожа, гримаса; ◇ *Frázen ziehen* (*schnéiden*) строить рожи.

Frau, die (*der ~; die ~en*) 1) женщина; 2) жена; ◇ *álte F.* старуха; *die F. des Háuses* хозяйка дома; *gnädige F.* сударыня (*форма обращения к замужним женщинам, принятая в буржуазном обществе*).

Frauen- в сложн. им. сущ. женский: *die Fráuen|frage* женский вопрос.

Fráuen|abteil, der, das дамское отделение; купэ для женщин.

Fráuen|arbeit, die женский труд.

Fráuen|arzt, der врач по женским болезням, гинеколог.

Fráuen|rechtlerin, die (*der ~; die Frauenrechtlerinnen*) поборница идеи равноправия женщин (*в капит. странах*).

Fráuen>tag, der: Internationaler F. международный день работницы (*8-ое марта*).

Fráuen|zimmer, das презр. баба.

Fräulein, das (*des ~s; die ~*) барышня; также форма обращения к незамужней женщине, принятая в буржуазном обществе.

frech *adj* дерзкий, наглый.

Fréch|dachs, der нахал, нахалка.

Fréchheit, die (*der ~; die ~en*) наглость.

frei *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) 1) свободный, вольный, независимый; *der fréie Tag* выходной день; 2) освобождённый; *с предл. von (D)*: *f. von Ábgaben* освобождённый от налогов; *f. von Vórrurteilen* свободный от предрассудков; 3) даровой; *fréie Wohnung* бесплатная квартира; ◇ *fréie Hand lassen* предоставлять свободу действий; *unter fréiem Himmel* под открытым небом; *ich bin so f. беру на себя смелость*; *auf fréien Fuß sétzen* освободить (из-под ареста); *der Sáche fréien Lauf lassen* не вмешиваться в ход дела; *aus fréiem Ántriebe* добровольно, без принуждения; *f. von der Léber weg réden* говорить напрямик, без обиняков; *frank und f. вольно, свободно, без стеснения*.

=frei в сложн. им. прилаг. свободный от: *sórgen|frei* свободный от забот.

Frei- в сложн. им. сущ. свободный, бесплатный: *das Fréibillet* бесплатный билет.

Fréi bad, das купанье на открытом воздухе.

Fréidenkér, der (*des ~s; die ~*) свободомыслящий, безбожник.

Fréi e, das: ◇ *im Fréien* под открытым небом; *ins F.* на простор, на свежий воздух.

Fréilen vt и vi (*fréite; h. gefréit*) сватать, свататься; *с предл. им (A): im ein Mädchen f.* свататься за девушку (*устар.*).

Fréier, der (*des ~s; die ~*) жених (*устар.*).

Fréifahrt, die бесплатный проезд.

Fréigebig adj щедрый.

Fréigebigkeit, die (*der ~; без pl!*) щедрость.

Fréiggeist, der свободомыслящий.

Fréigepäck, das бесплатный багаж.

Fréigut, das беспошлинный товар.

Fréihafen, der вольный порт, порто-франко.

Fréihalten vt: *jémanden (A) f.* платить за кого-л., угощать кого-л.

Fréihandel, der эк. свободная (беспошлинная) торговля.

Fréihändler, der эк. сторонник свободной торговли; фри-тредер.

Fréiheit, die (*der ~; die ~en*) 1) свобода, вольность; 2) (*без pl*) откровенность, смелость, дерзость; ◇ *sich die F. néhmen* осмеливаться.

Fréiheitsstrafe, die лишение свободы.

Fréiherr, der барон.

Fréilassen vt (*lässe frei, lässt frei, lässt frei; ließ frei; h. fréigelassen*) выпускать на свободу.

Fréilegen vt (*légte frei; h. fréigelegt*) 1) освобождать, откапывать; 2) раскрывать, оголять, обнажать.

Fréilich adv конечно; правда;

хотя; *warst du dort? — ja, f.* ты там был? — да, конечно; *das ist f. ét-was ánders* это, правда, нечто другое; *f. war ich nicht zugégen, áber...* хотя я не был при этом, но...

Fréilichtbühne, die сцена на открытом воздухе; «зелёный театр».

Fréilmachen 1. vt (*máchte frei; h. fréigemacht*) 1) освобождать; 2) ком. очищать (*товары и т. п. пошлиной*); 2. *vr sich fréilmachen* (*máchte mich frei; h. mich fréigemacht*) освободиться, отделаться.

Fréimut, der откровенность, прямодушие.

Fréimüttig adj прямодушный.

Fréischar, die партизанский отряд.

Fréissinn, der (*без pl*) свободомыслие; либерализм.

Fréissinnig adj свободомыслящий, либеральный.

Fréisprechen vt (*spréche frei, sprichst frei, spricht frei; sprach frei; h. fréigesprochen*) оправдывать.

Fréisprechung, die (*der ~; die ~en*) оправдание.

Fréispruch, der (*des ~(e)s; die Fréisprüche*) оправдательный приговор.

Fréistadt, die вольный город.

Fréistatt, die, Fréistätte, die (*der ~; die Fréistätten*) убежище; *eine F. gewähren* дать убежище.

Fréistehen vi (*es stand frei; es hat fréigestanden*) быть позволенным; ◇ *es steht Ihnen frei zu wählen* вам предоставляется возможность выбирать.

Fréistehend adj 1) незанятый (*в доме, комнате*); 2) стоящий на открытом месте, уединённо.

Fréistellen vt (*stellte frei; h. fréigestellt*) предоставлять.

Fréitag, der (*des ~(e)s; die ~e*) пятница; (*des*) *Fréitags* по пятницам.

Fréitisch, *der* даровой стол.

Fréiübung, *die* гимнастическое вольное движение.

fréiwillig *adj* добровольный.

Fréiwillige, *der, die* (*m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n*) доброволец, вольнослужащий; *m. с неопр. арт.* ein Fréiwilliger.

fremd *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) 1) чужой, чуждый; 2) посторонний, незнакомый; приезжий; ◇ ich bin hier f. я не здешний.

Fremd- в сложн. им. сущ. чужой, посторонний, иностранный: die Frémd|sprache иностранный язык.

frémd|artig *adj* странный, не-привычный.

frémd|ländisch *adj* чужеземный, иностранный.

Frémde 1) *die* (*der ~; без pl*) чужбина; 2) *der, die* (*m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n*) незнакомец, незнакомка; чужеземец, чужеземка; *m. с неопр. арт.* ein Frémder.

Fremden- в сложн. им. сущ. иностранный: die Frémd|legion иностранный легион.

Frémd|führer, *der* проводник, гид.

Frémd|körper, *der* инородное тело.

frémd|sprachlich *adj* иноязычный; frémd|sprachlicher Unterricht преподавание иностранных языков.

Frémd|wort, *das* иностранное слово.

Frémdwörter|buch, *das* словарь иностранных слов.

Fréquenz, *die* (*der ~; die ~en*) эл. частота.

fréssen *vt* (*fréssse, frißt, frißt; fräß; h. gefréssen*) есть; жрать.

Fréssen, *das* (*des ~s; без pl*) еда, корм.

Fréude, *die* (*der ~; die ~n*) радость; веселье; ◇ vor F. от радо-

сти; es wird mir eine gróße F. sein мне будет очень приятно.

Fréudenrausch, *der* (*без pl*).

Fréuden|taumel, *der* (*без pl*) уно-ение радостью; восторг.

fréude(n)|voll *adj* радостный.

fréudig *adj* радостный.

fréud|los *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) безрадостный.

fréuen 1. *vt* (*fréute; hat gefréut*) радовать; das freut mich я рад; 2. *vr sich fréuen* (*fréute mich; h. mich gefréut*) радоваться; с предл. über, auf (*A*): ich fréute mich über das Geschenk я обрадовался подарку; wir f. uns auf das bevórstehende Máifest мы радуемся предстоящему празднику 1-го мая.

Freund, *der* (*des ~es; die ~e*) друг; приятель; охотник до чего-л.; ◇ ich bin kein F. von vielen Wórten я не люблю лишних слов; mit jémandem (*D*) gut F. sein быть в дружбе с кем-л.

Fréundin, *die* (*der ~; die Fréundinnen*) подруга; приятельница; охотница до чего-л.

fréund|lich *adj* приветливый, ласковый, любезный, дружелюбный.

Fréundlichkeit, *die* (*der ~; die ~en*) любезность; приветливость.

Fréundschaft, *die* (*der ~; die ~en*) дружба; ◇ F. schließen подружиться; éine dicke F. тесная дружба.

fréundschaftlich *adj* дружественный.

Frével, *der* (*des ~s; die ~*) злодеяние; преступление.

frévelhaft *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) преступный.

fréveln *vi* (*frévelte; h. gefrévelt*) совершать злодеяние, преступле-ние; gégen die Gesézze f. нарушать законы.

Friede, Frieden, *der* (*des Frédens; без pl*) мир; покой; F. schlie-ßen заключать мир.

Friedens- в сложн. им. сущ. мирный; die Friedenskonferenz мирная конференция.

Friedenslösung, *die* лозунг мира.

Friedenspolitik, *die* политика мира.

Friedensteller, *der* примиритель.

Friedenstörer, *der* нарушитель покоя, порядка.

Friedenswillen, *der* воля к миру.

friedfertig *adj* миролюбивый.

Friedhof, *der* кладбище.

friedlich *adj* мирный.

friedliebend *adj* миролюбивый.

frieren *vi* 1) (*fror; h. gefroren*) мёрзнуть; ich friere, mich friert я зябну; с предл. an (*D*): ich friere, mich friert an den Händen у меня мёрзнут руки; 2) (...; *i. gefroren*) замерзать (*о воде*); покрываться льдом; der Teich ist hart gefroren вода в пруду замёрзла; ◇ es friert морозит; es friert Stein und Bein стоит лютый мороз.

frisch 1. *adj* (*~er; der ~este*) свежий; прохладный; бодрый; 2. *adv* (*~er; am ~esten*) 1) свежо, прохладно; 2) бодро; 3) заново, только что; f. anstreichen заново окрасить; f. gefällener Schnee только-что выпавший снег; ◇ auf frischer Tat ertappen поймать на месте преступления; f. auf! живей!; смелей!; погов. f. gewagt ist halb gewonnen смелость города берёт.

Frische, *die* (*der ~; без pl*) 1) свежесть; прохлада; 2) бодрость.

frischweg *adv* живо, бойко; f. erzählen бойко рассказать.

Friseur [-зёр], *der* (*des ~s; die ~e*) парикмахер.

frisieren *vt* (*frisierte; h. frisiert*) завивать, причёсывать.

Frisiersalon, *der* парикмахерская.

friss *imp* от fréssen.

frisst 2 и 3 л. *präs* от fréssen.

Frist, die (*der ~; die ~en*)

1) срок; 2) промежуток времени.

fristlos *adj* 1) без срока; 2) немедленно; **fristlose Entlassung** увольнение со службы без предупреждения.

Fristverlängerung, *die* отсрочка.

Frisür, *die* (*der ~; die ~en*) причёска.

Frl. = Fräulein барышня.

froh *adj* весёлый, радостный; ich bin f. я рад.

fröhlich *adj* весёлый, радостный.

Fröhlichkeit, *die* (*der ~; без pl*) веселье, весёлое настроение.

frohlöcken *vi* (*frohlockte; h. frohlockt*) ликовать, торжествовать.

Fröhlsinn, *der* (*des ~(e)s; без pl*) весёлый нрав.

fromm *adj* (*frömmere; der frömmste; adv. am frömmsten*) набожный, благочестивый, кроткий.

Fröndarbeit, *die*, **Fröndienst,** *der* 1) ист. барщина; тягло; 2) перен. рабский, подневольный труд.

frönen *vi* (*frönte; h. gefrönt*) предаваться (*пороку, страсти*).

Front, *die* (*der ~; die ~en*) 1) воен. фронт, строй; 2) фасад; ◇ Rot F.! (*приветствие красных фронтовиков*) да здравствует красный фронт!; gégen den Faschismus F. Mädchen оказывать сопротивление фашизму.

Front- в сложн. им. сущ.

1) лицевой; фронтальный; 2) фронтовой, строевой: der Frontangriff фронтовая атака.

Frontabschnitt, *der* участок фронта.

Frontdienst, *der* служба в строю, строевая служба.

Frontkämpferbund, *der*: röter F. (RFB) Союз красных фронтовиков.

fror *impf* от frieren.

Frosch, *der* (*des ~es; die Frösche*) лягушка.

Frost, der (des ~es; die Fröste)
мороз, стужа.

Fröst|beule, die мед. обморожение; обмороженное место.

frösteln vi (fröstelte; h. gefröstelt) зябнуть; знобить; ich fröstle, mich fröstelt меня знобит.

Frösteln, das (des ~s; без pl) озноб.

fröstig adj морозный; *перен.* холодный; ein fröstiger Empfáng холодный приём.

frottieren vt (frottierte; h. frotiert) расгирать.

Frucht, die (der ~; die Früchte) плод, фрукт; die Früchte séines Fléißes плоды его приложения; ◇ das wird dir kíene Früchte trágen от этого тебе пользы не будет.

frúchtbar adj плодородный; плодовитый; ◇ ein frúchtbares Théma благодарная тема.

frúcht;bringend adj плодоносный, плодотворный.

frúchten vi (frúchtete; hat ge-frúchtet) приносить пользу, плоды; ◇ kíene Ermáhnungen f. bei ihm на него не действуют никакие увещевания.

Frúcht|garten, der плодовый сад:

Frúcht;kern, der косточка (*плодовая*).

frúcht;los adj бесплодный, напрасный, тщетный.

früh 1. adj (~er; der ~(e)ste) ранний; **2. adv (~er; am ~(e)sten)** 1) рано; 2) утром; morgen f. завтра утром; um drei Uhr f. в 3 часа утра; von f. bis spät с утра до вечера.

Früh= в сложн. им. суц. ранний, утренний: die Früh'schicht утренняя смена.

Früh;aussaat, die ранний посев.

Frühe, die (der ~; без pl) рань; ◇ in der F. рано поутру; in áller F. чуть свет.

früher comp от früh 1. *adj*

1) более ранний; 2) прежний, бывший; die früheren Ausgaben прежние издания; 2. *adv* раньше, прежде; f. óder später рано или поздно.

frühestens adv самое раннее, не ранее; ich kómme f. um fünf Uhr я приду не ранее пяти часов.

Früh;jahr, das (без pl) весна.

Frühling, der (des ~s; die ~e) весна; im F. весной.

Frühlings|gewässer (pl) весенние воды.

früh|morgens adv рано утром; спозаранку.

früh;reif adj скороспелый; *перен.* развитый не по возрасту.

Früh;reif, der заморозки.

Früh;reife, die скороспелость; *перен.* раннее развитие.

Frühstück, das (des ~s; die ~e) завтрак.

frühstücken vi (frühstückte; h. gefrühstückt) завтракать.

früh;zeitig 1. adj ранний; утренний; заблаговременный; преждевременный; **2. adv** 1) рано утром; 2) заранее, во-время.

Fuchs, der (des ~es; die Füchse)

1) лисица; *перен.* schlauer F. хитрец; 2) рыжая лошадь; 3) лисий мех.

Fuchs;bau, der лисья нора.

Fuchs;chen, das (des ~s; die ~) умниш. от Fuchs лисичка.

Füchs|in, die (der ~; die Füchsinnen) лиса-самка.

fuchs|rot adj рыжий.

fuchs|wild adj взбешённый.

Füchtel, die (der ~; die ~n) плеть; *перен.* муштра; ◇ únter der F. hálten держать в ежовых рука-вицах.

fúchteln vi (fúchtelte; h. gefúchtelt) размахивать, жестикулировать; с предл. mit (D): mit den Händen f. размахивать руками.

Fug, der (des ~s; без pl): ◇ mit F. und Recht с полным правом.

Füge, die (der ~; die ~n)
1) *mex.* стык, паз, шов; *in allen Fügen kräichen* трещать по всем швам; 2) *муз.* фуга; ◇ *aus den Füßen* *zéhen* расшатываться, распадаться, расстравиваться.

Fügen 1. *vt* (*fügte; h. gefügt*)
1) связывать, пригонять; 2) прибавлять; *с предл. zu (D): einen Stein zum anderen* f. пригонять один камень к другому; 2. *vr sich fügen* (*fügte mich; h. mich gefügt*) покоряться, подчиняться; *с предл. in (A): sich in das Unvermeidliche* f. покориться неизбежному; ◇ *es fügte sich, daß wir uns trafen* случилось так, что мы встретились.

Fügung, die (der ~; die ~en)
1) судьба; 2) послушание, покорность; ◇ *eine glückliche F.* der Umstände счастливое стечение обстоятельств.

fühlbar adj ощутительный, осозаемый; ◇ *sich f. machen* давать себя чувствовать.

Fühlbarkeit, die (der ~; без pl) осозаемость, чувствительность.

fühlen vt (*fühlte; h. gefühlt*) чувствовать; *нашуивать*; *er ließ ihn seine Macht* f. он дал ему почувствовать свою власть; ◇ *ich will ihm auf den Zahn* f. я попытаюсь его прощупать.

Fühler, der (des ~s; die ~) щупальце; усик.

Fühlung, die (der ~; die ~en) соприкосновение, связь, контакт; ◇ *F. haben* поддерживать связь, сношения; *F. mit dem Feinde* (боевое) соприкосновение с противником; *F. nehmen* входить в контакт.

Fühlungnahme, die (der ~; без pl) установление контакта, связи.

fuhr impf от *föhren*.

Führe, die (der ~; die ~n) воз, подвода:

führen (führte; h. geführt) 1. *vt*

1) водить, руководить, командовать (*войсками*); 2) возить; 2. *vi*
1) вести; *der Weg führt durch den Wald* дорога ведёт через лес; 2) приводить (*к чему-л.*); *das führt zu nichts* это ни к чему не приведёт; ◇ *eine Ware* f. иметь в продаже товар; *einen Namen* f. носить имя; *jemanden (A)* *hinters Licht* f. обмануть, надуть кого-л.

führend adj ведущий, руководящий; *eine führende Stellung* bekleiden занимать руководящее положение.

Führer, der (des ~s; die ~)
1) руководитель; вождь; *воен.* командир; 2) вожатый; проводник.

Führerschein, der шоферское свидетельство.

Führerstand, der будка, место вожатого или машиниста.

Führung, die (der ~; без pl)
1) ведение; руководство; 2) поведение.

Führwerk, das повозка, экипаж.

Führwesen, das (без pl) 1) извозный промысел; 2) обозное дело.

Fülle, die (der ~; без pl) 1) полнота, тучность; 2) изобилие; *die F. der Gedanken* богатство мыслей; ◇ *in Hülle und F.* в изобилии.

füllen vt (*füllte; h. gefüllt*) наполнять; набивать.

Füllen, das (des ~s; die ~) жеребёнок.

Füllfeder, die, Füllfederhalter, der автоматическое «вечное» перо.

Füllhorn, das рог изобилия.

Fund, der (des ~s; die ~e) находка.

Fundamént, das (des ~s; die ~e) фундамент.

Fundgrube, die горн. прииск; *перен.* сокровищница.

Fundort, der 1) место находки; 2) горн. месторождение.

fünf *num* пять; пятеро; *zu f.* (*fünfen*) впятером; по пяти; ◇ *nogов.* *f. geráde sein lassen* смотреть сквозь пальцы (*на какую-л. ошибку*).

Fünf, *die* (*der ~; die ~en*) пятёрка, пяток.

Fünfer, *der* (*des ~s; die ~*) 1) пятёрка, пяток; 2) пятак (*монета*).

fünferlei *adj* (*неизм.*) пяти родов.

fünffach *adj* пятикратный.

fünfhundert *num* пятьсот.

fünfhundertste *num* пятисотый.

Fünfjahr(es)plan, *der* пятилетний план, пятилетка.

fünfjährig *adj* пятилетний.

fünfstöckig *adj* пятиэтажный.

fünfte *adj* пятый; *der Fünfte* пятое число; ◇ *das f. Rad am Wagen sein* быть пятой спицей в колеснице; быть лишним.

Fünftel, *das* (*des ~s; die ~*) пятая часть.

fünfzehn *num* пятнадцать.

fünfzehnte *num* пятнадцатый.

fünfzig *num* пятьдесят.

Fünfziger, *der* (*des ~s; die ~*) мужчина от 50-ти до 60-ти лет.

fünfzigjährig *adj* пятидесятилетний.

Funk в сложн. им. сущ. радио: *die Funkanlage* радиостанция.

Fünkchen, *das* (*des ~s; die ~*) умниш. от *Funken* искорка; ◇ *kein F. Ehrgefühl haben* не иметь ни малейшего самолюбия.

Fünke, *der* (*des ~n; die ~n*) искра.

fünkeln *vi* (*funkelte; hat gefunkelt*) сверкать.

fünkelnagelneu *adj* «с иголочки», новенький.

funkeln *vt* (*funkte; h. gefunkt*) передавать по радио.

Fúnken, *der* (*des ~s; die ~*) искра.

Fúnkenfänger, *der* mex. искроулавливатель.

Fúnkentelegraphie, *die* радиотелеграфия.

Fúnker, *der* (*des ~s; die ~*) радиист.

Fúnksender, *der* радиопередатчик.

Fúnkspruch, *der* радиограмма.

Fúnkstation, *die* радиостанция.

Funktion [-цион], *die* (*der ~; die ~en*) функция; нагрузка (*партийная, общественная*).

Funktionär, *der* (*des ~s; die ~e*) активист; функционер.

Fúnkturm, *der* радиомачта.

Fúnkwesen, *das* (*без pl*) радиовещание.

für *prp* для; за; (*о времени*) на; требует *A*: *für meinen Brüder* для моего брата; *für ein Jahr fórfahren* уехать на один год; ◇ *was f. (ein)* что за, какой; *was f. ein Mensch ist er?* что он за человек?; *ein f. állelmal* раз навсегда; *f. immer* навсегда; *Tag f. Tag* изо дня в день; *an und f. sich sam* (само) по себе; *es hat etwas f. sich* это имеет свои преимущества; *das ist eine Sáche f. sich* это особая статья; *ich f. meine Persón* что касается меня; *nichts f. ungut!* не обижайтесь!; *f. und f.* постоянно.

Für, *das* (*неизм.*): ◇ *das F. und Wider erwägen* обдумать аргументы за и против.

Furage [-áже], *die* (*der ~; без pl*) фураж.

furagieren [-жí-] *vi* (*furagierte; h. furagiert*) фуражировать.

Fürbitte, *die* (*der ~; die ~n*) ходатайство, заступничество; ◇ *auf seine F. hin* по его просьбе.

Fürche, *die* (*der ~; die ~n*) борозда; морщина, складка (*на*

лице); тіфе Fürchen durchzógen sein Gesicht глубокие морщины испещряли его лицо.

fürchen *vt (fürchte; h. gefircht)*

1) бородить; 2) морщить, сморщивать; die Stirn f. наморщить лоб.

Furcht, *die (der ~; без pl)* страх, боязнь, опасение; ◇ ein Ritter són-der F. und Tádel рыцарь без страха и упрёка (*часто ирон.*).

furchtbar *adj* страшный; *перен.* ich habe mich f. gefréut я был чрезвычайно рад; das ist f. einfach это крайне просто.

fürchten 1. *vt (fürchtete; h. ge-fürchtet)* бояться, опасаться; 2. *vr sich fürchten (fürchtete mich; h. mich gefürchtet)* бояться; *с предл.* vor (D): ich fürchte mich vor ihm я боюсь его.

fürchterlich *adj* страшный, ужасный; wir háben f. gelácht мы ужасно смеялись.

fürchtlös *adj* бесстрашный.

fürchtsam *adj* боязливый, трусливый, робкий.

fürder, fürderhin *adv* впередь, далее.

fürliche|nehmen *vi (nahme für-lieb, nimmst fürlief, nimmt fürlieb; nahm fürlief; h. fürliebgenommen)* довольствоваться; *с предл.* mit (D): mit wénigem f. довольствоваться немногим.

fürs=für das для, за.

Fürsorge, *die (der ~; без pl)* 1) попечение, забота; 2) признание; социальное обеспечение.

Fürsprache, *die (der ~; die ~n)* ходатайство; ◇ F. einlegen ходатайствовать.

Fürst, *der (des ~en; die ~en)* князь.

Fürstentum, das (des ~(e)s; die Fürstentümer) княжество.

fürstlich *adj* княжеский, царский; *перен.* роскошный.

Furt, die (der ~; die ~en) брод.

Нем.-р. сл.

fürwähr *adv* правда, действительно.

Fürwitz, der (des ~es; без pl) любопытство, нескромность.

Fürwort, das (des ~es; die Fürwörter) грам. местоимение.

Fuß, der (des ~es; die Füße)

1) стопа, нога; ножка (*стола*); auf einem Füße hínken хромать на одну ногу; 2) стопа (*в стихе*); 3) (*без pl*) подножие (*горы*); 4) фут; *после числ. неизм.:* drei F. hoch в три фута высотой; ◇ ich bin gut (schlecht) zu F. я хороший (плохой) ходок; auf dem F. folgen идти по пятам; mit jémandem (D) auf gútem Füße stéhen быть с кем-л. в дружеских отношениях; auf gróßem Füße lében жить на широкую ногу; zu F. пешком.

Fuß= в сложн. им. сущ.

1) ножной: der Fußhebel ножной рычаг; 2) пеший, пешком: die Fußartillerie пешая артиллерия.

Fußball, der футбол.

Fußballmannschaft, die футбольная команда.

Fußbekleidung, die обувь.

Fußboden, der пол.

Fußbreit, der (des ~es; без pl) шаг, пядь; keinen F. wéichen не отступить ни на шаг.

Füßchen, das (des ~s; die ~) умни. от Fuß ножка.

fúßen vi (fügte; h. gefüßt) основываться, опираться; *с предл.* auf (D): die Áklage füsst auf déinen Wórtен обвинение основывается на твоих словах.

fúßfrei adj: ein fúßfreies Kleid короткое платье.

Fußgänger, der (des ~s; die ~) пешеход.

Fußhoch adj высотой в фут.

Fußknöchel, der щиколотка.

Fußlappen, der портняка.

Fußnote, die подстрочное примечание, сноска, выноска.

Fußpartie, *die* экскурсия-пешком.

Fußsohle, *die* подошва (ноги).

Fußspitze, *die* носок (ноги); ◇ auf den Fußspitzen на цыпочках.

Fußspur, *die* след (ноги).

Fußsteig, *der* (*des ~e)s; die ~e*) тротуар.

Fußtritt, *der* пинок (ногой).

futsch! *interj* пропало!; ◇ фам. f. géhen, f. sein пропадать.

Fütter, *das* (*des ~s; die ~*) 1) корм, фураж; 2) подкладка (*платья*).

Futter= в сложн. им. сущ. кормовой: die Fütterrübe кормовая свёкла.

Futterál, *das* (*des ~s; die ~e*) футляр.

Fütterkasten, *der* закром; кормушка:

füttern *vi* (*fütterte; h. gefüttert*) фам. лопать (кушать).

füttern *vt* (*fütterte; h. gefüttert*) 1) кормить; 2) ставить подкладку; mit Seide gefüttert на шелку.

Futúrum, *das* (*des Futúrums; die Futúra*) грам. будущее время.

G G, g, *das* Г, г.
g=Gramm грамм.
gab *impf* от geben.

Gábe, *die* (*der ~; die ~n*) 1) дар, подарок; 2) *перен.* дарование, талант; er hat die G. der Réde он обладает даром слова.

„Gábel, *die* (*der ~; die ~n*) вилка; вилы.

gábeln 1. *vt* (*gábelte; h. gegábelt*) брать, есть вилкой; 2. *vr sich gábeln* (*gábelte sich; hat sich gegábelt*) раздваиваться; der Weg gábelt sich дорога раздваивается.

Gábelung, *die* (*der ~; die ~en*) 1) разветвление; 2) *mex.* бифуркация.

gáckern *vi* (*gáckerte; hat gegáckert*) кудахтать.

gáffen *vi* (*gáffte; h. gegáfft*) глазеть.

Gáffer, *der* (*des ~s; die ~*) зевака.

Gage [гáжэ], *die* (*der ~; die ~n*) зарплата.

gähnen *vi* (*gähnte; h. gegähnt*) 1) зевать; 2) *перен.* зиять; vor ihnen gähnte ein Abgrund перед ними зияла пропасть.

Gála, *die* (*der ~; без pl*) парадная одежда, мундир; ◇ sich in G. wérfen нарядиться, разодеться.

galánt *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) учтивый, галантный.

Galanterie, *die* (*der ~; die Galanteri(en)*) учтивость, галантность.

Galerie, *die* (*der ~; die Galeri(en)*) галерея; *mea.* верхний ярус, галёрка.

Gálgen, *der* (*des ~s; die ~*) виселица.

Gálgenfrist, *die* (*без pl*) 1) отсрочка казни; 2) *перен.* отсрочка на короткое время (*угрожающего несчастья*).

Gálgenhumor, *der* (*без pl*) *перен.* юмор висельников; er hat G. он не падает духом, не теряет юмора в несчастьях.

Gálle, *die* (*der ~; без pl*) жёлчь; ◇ Gift und G. spéien рвать и метать.

Gállert, *das* (*des ~e)s; die ~e), **Gállerte**, *die* (*der ~; die ~n*) желатин; студень.*

gállig *adj* жёлчный.

gállisch *adj* галльский; французский.

Galópp, *der* (*des ~s; die ~e* и *die ~s*) галоп; im G. галопом; in G. fällen перейти в галоп.

galt *impf* от gélten.

gang *adv*: ◇ das ist hier g. und gábe это здесь обычное явление, это здесь принято.

Gang, der (des ~es; die Gänge)
 1) (без *pl*) походка; ich erkenne ihn am G. я узнаю его по походке;
 2) (*oder pl*) ход (*машины*); der läutlose G. der Maschine бесшумный ход машины; 3) проход, коридор;
 4) блюдо (*кушанье*); ◇ in G. bringen, selzen приводить в действие; in G., im Gange sein быть в действии; ich habe für ihn einen G. gemacht я ходил по его поручению; die Sache geht ihren G. дело идёт обычным (своим) ходом.

Gangart, die походка; аллюр (*у лошади*).

Gängelband, das помочь; ◇ laß dich nicht am G. führen не дай помыкать собой.

Gans, die (der ~; die Gänse) гусь; *перен.* dumme G. дура.

Gänchen, das (des ~s; die ~) умни. от Gans гусёнок; *перен.* лурочка.

Gänse в сложн. им. сущ. гусиный; das Gänsefett гусиный жир.

Gänseblümchen, das маргаритка.

Gänsefüßchen (pl) кавычки.

Gänsehaut, die (без *pl*) гусиная кожа, мурашки.

Gänsemarsch, der (без *pl*): ◇ im G. gehenходить гуськом.

Gänserich, der (des ~(e)s; die ~e) гусак.

ganz 1. *adj* целый, весь; den ganzen Tag весь день; gänze Zahlen целые числа; 2. *adv* совершенно, совсем, всецело; g. richtig совершенно правильно; ◇ g. und gar совсем; целиком и полностью; g. gut довольно хорошо; im größten und gänzen в общем и целом; er ist g. der Vater он вылитый отец, он весь в отце.

Gänze, das (des ~n; без *pl*) целое, совокупность.

gänzlich 1. *adj* полный, совершенный; 2. *adv* вполне.

gar 1. *adj* готовый (*о пище*), прожаренный, проваренный; das Fleisch ist g. мясо прожарило или сварилось; 2. *adv* очень; g. oft очень часто; ◇ ganz und g. совсем, полностью; g. nicht вовсе не; g. nichts (решительно) ничего; g. zu (sehr) слишком; warum nicht g.! как бы не так!

Garäus, der: ◇ jemandem (D) den G. machen уокошить, ухлопать кого-л.

Gärbe, die (der ~; die ~n) сноп.

Gärde, die (der ~; die ~n) гвардия; Röte G. красная гвардия; weiße G. белая гвардия.

Garderobe, die (der ~; die ~n)

1) гардероб, платья; 2) раздевальня; костюмерная (*в театре*).

Gardine, die (der ~; die ~n) занавеска.

gären vi 1) (*gor; hat gegören* или *gärte; hat gegärt*) бродить, находиться в брожении; der Wein hat gegören вино бродило; 2) **безлично, перен.** (*es gärte; es hat gegärt*): in Deutschland gärt es in den Mässen в народных массах Германии идёт брожение.

Garn, das (des ~(e)s; die ~e)

1) нитка, пряжа; 2) силок; ins G. gehen попадаться в сеть; *перен.* попасть в ловушку.

Garnison, die (der ~; die ~en) гарнизон.

gärsig adj скверный, гадкий, мерзкий.

Gärtchen, das (des ~s; die ~) умни. от Gärten садик.

Gärten, der (des ~s; die Gärten) сад.

Garten в сложн. им. сущ. садовый; der Gärtenischädling садовый вредитель.

Gärtenanlage, die (общественный) сад, сквер.

Gärtenbau, der (без *pl*) садоводство.

Gártenerdbeere, die клубника.	Gástgeber, der хозяин (принимающий гостей).
Gártenfest, das гулянье.	Gásthaus, das гостиница, отель.
Gártenlaube, die беседка.	Gásthof, der гостиница, постоялый двор.
Gärtner, der (des ~s; die ~) садовник.	gastieren vi (gastierte; h. gastiert) гастролировать.
Gärtneréi, die (der ~; die ~en) садоводство.	gástlich adj гостеприимный.
Gärung, die (der ~; без pl) брожение (также перен.).	Gástmahl, das званый обед.
Gas, das (des ~es; die ~e) хим. газ.	Gástrecht, das (без pl) законы гостеприимства; das G. genießen пользоваться гостеприимством.
Gas= в сложн. им. сущ. газовый: der Gásangriff газовая атака.	Gástrolle, die, Gástspiel, das гастроль.
gásartig adj газообразный.	Gástwirt, der хозяин гостиницы, ресторана, пивной; трактирщик.
Gásbehälter, der газоём, газобаллон.	Gástwirtin, die хозяйка гостиницы, ресторана; трактирщица.
Gásbeleuchtung, die газовое освещение.	Gásuhr, die газовый счётчик.
gásdicht adj непроницаемый для газа.	Gásvergiftung, die отравление газом.
Gás hahn, der газовый кран.	Gátte, der (des ~n; die ~n) супруг.
gás haltig adj содержащий газ.	Gáttin, die (der ~; die Gáttinnen) супруга.
Gás krieg, der газовая война.	Gáttung, die (der ~; die ~en) род, порода, вид.
Gásleitung, die газопровод.	Gau, der (des ~es; die ~e) край; округ; кантон.
Gás maske, die противогаз.	Gaukeléi, die (der ~; die ~en) фиглярство; перен. обман.
Gäßchen, das (des ~s; die ~) умнш. от Gásse переулочек, маленькая улица.	Gáukler, der (des ~s; die ~) фигляр.
Gás schutz, der (без pl) противохимическая оборона.	Gaul, der (des ~(e)s; die Gáule) лошадь, кляча; ногов. einem geschénkten G. sieht man nicht ins Maul дарёному коню в зубы не смогрят.
Gásse, die (der ~; die ~n) (узкая) улица, переулок; ◇ ногов. man hört es auf állen Gássen об этом говорят на всех перекрёстках; er ist Hans Dampf in állen Gássen наш пострел везде поспел.	Gáumen, der (des ~s; die ~) нёбо.
Gássenhauer, der (des ~s; die ~) ходовая, избитая песенка.	Gáumenlaut, der нёбный звук.
Gast, der (des ~es; die Gäste)	Gáuner, der (des ~s; die ~) мошенник, плут.
1) гость, гостиya; zu G. sein быть в гостях; zu G. láden пригласить в гости; 2) посетитель.	Gaunderéi, die (der ~; die ~en) мошенничество, плутни.
Gástfreiheit, die (без pl) гостеприимство.	Gaze [gráz], die (der ~; die ~n) газ (материя); марля.
gástfreundlich adj гостеприимный.	ge= приставка для образования
Gástfreundschaft, die (без pl) гостеприимство.	

ния part.II глаголов: gehölfen part.II от helfen; gemacht part.II от machen.

Ge- приставка для образования им. сущ. сред. рода 1) от глагольных, обозначающих длительное однобразное действие: Gebäll ляжет; 2) собирательных: Gebürgе горы.

Geächtete, der, die (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n) опальный (-ная), отверженный (-ная); m. с неопр. арт. ein Geächteter.

Geächze, das (des ~s; без pl) оханье.

geädert adj с прожилками.

geärtet adj: ein gut (schlecht) geärtetes Kind хороший (дурной) ребёнок; so g. такого рода.

Gebäck, das (des ~(e)s; без pl) печенье.

Gebälk, das (des ~(e)s; без pl) балки, стропила.

gebár *im pf* от gebären.

Gebärde, die (der ~; die ~n) ясег, мина, ужимка.

gebärden, sich *vr* (gebärdete mIch; h. mich gebärdet) вести себя, держать себя.

Gebären, das (des ~s; die ~) манеры; жестикация; поведение.

gebären *vt* (gebärst, gebärt или geblerst, gebliert; gebár; h. gebóren) рождать, родить.

Gebäude, das (des ~s; die ~) здание, строение.

gebaut adj построенный; сложенный (о человеке); er ist gut g. он хорошо сложён.

Gebéin, das (des ~(e)s; die ~e) кости, скелет; останки.

Gebéll, das (des ~(e)s; без pl) лай.

gében *vt* (gébe, gibst, gibt; gab; h. gegében) давать; даровать; сдавать (о картах); Stúnden g. давать уроки; ◇ es gibt есть, бывает, имеется; hier gibt es nichts

zu láchen тут нет ничего смешного; was gibt's Néues? что нового?; was wird gegében? что идёт (в teampre)?; er gibt viel daráuf он придаёт этому большое значение; den Ausschlag g. быть решающим; seiner Meinung Ausdruck g. выражать своё мнение; sich Mühe g. стараться; der Schmerz wird sich g. боль пройдёт, утихнет.

Géber, der (des ~s; die ~) дающий, дарящий.

Gebét, das (des ~(e)s; die ~e) молитва; ◇ ins G. néhmen пробирать, строго допрашивать.

gebéten part.II от bitten.

gebíerst, gebíert 2 и 3 л. präs от gebären.

Gebiet, das (des ~(e)s; die ~e) область.

gebieten *vt* (gebót; h. gebóten) приказывать, повелевать; Rúhe, Schwéigen g. призывать к спокойствию.

Gebieter, der (des ~s; die ~) повелитель.

Gebieterin, die (der ~; die Gebieterinnen) повелительница.

gebíeterisch adj повелительный, властный.

Gebiets- в сложн. им. сущ. областной, территориальный: Gebietsgrenze граница области.

Gebietsverweiterung, die расширение территории.

Gebietsverletzung, die нарушение неприкосновенности территории.

Gebilde, das (des ~s; die ~) образ, изображение.

gebíldet adj образованный; ein gebíldeter Mensch образованный человек.

Gebírge, das (des ~s; die ~) горы; dieses G. zieht sich von Osten nach Wéstern эти горы тянутся с востока на запад.

gebírigig adj гористый.

Gebirgs- в сложн. им. сущ.
гористый, горный: die Gebirgs:kette
горная цепь.

Gebirgs:grat, *der* горный хребет.

Gebiß, *das* (*des Gebisses; die Gebisse*) зубы, челюсть; ein fälsches G. всевавные зубы.

gebissen *part.II* от bießen.

geblieben *part.II* от bléiben.

geblümmt *adj* (расписанный) цветочками; ein geblümtes Kleid платье цветочками.

Geblüt, *das* (*des ~(e)s; без pl*) кровь, рasa.

gebógen *part.II* от biegen.

gebóren *part.II* от gebären; рожденный, урожденный; g. sein, g. werden родиться; ein gebórener Deutscher немец по происхождению.

gebórgen *part.II* от bérigen.

gebórsten *part.II* от bérsten.

Gebót, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) приказ, требование, закон; ◇ ich stéhe Ihnen zu G. я к вашим услугам.

gebóten *part.II* от bieten и от gebieten.

gebrácht *part.II* от bringen.

gebránnt *part.II* от brénnen.

Gebräu, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) невкусное питьё, бурда.

Gebráuch, *der* (*des ~(e)s; die Gebräuche*) 1) употребление, применение; 2) обычай; ◇ etwas in G. háben пользоваться чем-л.; ich máche von der Erláubnis kénien G. я не воспользуюсь разрешением.

gebráuchen *vi* (*gebráchte; h. gebráucht*) употреблять, пользоваться; ◇ das ist zu nichts zu g. это никуда не годится, это непригодно.

gebráuchlich *adj* употребительный, принятый, обычный.

Gebráuchs:anweisung, *die* наставление к употреблению.

Gebráuchs:gegenstand, *der* предмет обихода.

Gebráuchs:wert, *der* потребительная стоимость.

gebráucht 1. *part.II* от bráuchen и от gebráuchen; 2. *adj* бывший в употреблении, поношенный; gebráuchte Kléider ношеные платья.

gebréchen *vi* (*es gebricht; es gebrách; es hat gebróchen*) безлично: недоставать; es gebricht ihm an Mut у него нехватает храбрости.

Gebréchen, *das* (*des ~s; die ~*) недостаток (физический).

gebréchlich *adj* дряхлый, слабый.

gebróchen 1. *part.II* от bréchen; 2. *adj*: gebróchenes Deutsch ломаная немецкая речь; gebróchene Zahl дробное число.

Gebrüder (*pl*) братья.

Gebrüll, *das* (*des ~(e)s; без pl*) рёв, мычание, рычание.

Gebrúmme, *das* (*des ~s; без pl*) ворчание.

gebückt *adj* согнувшийся, сутулы.

Gebühr, *die* (*der ~; die ~en*) плата; налог, пошлина; ◇ Gebühren entríchten платить налоги; nach G. belöhnen вознаградить по заслугам.

gebünden 1. *part.II* от bínden; 2. *adj*; ein gebündenes Buch книга в переплете.

Gebúrt, *die* (*der ~; die ~en*) рождение, роды; blind von G. слепой от рождения; ◇ von G. ein Wiener родом из Вены.

Gebúrten:rückgang, *der* понижение рождаемости.

Gebúrten:über:chuß, *der* превышение рождаемости над смертностью.

gebürtig *adj* родившийся, происходящий; er ist aus Móskaу g. он родом из Москвы.

Gebúrthelfer, *der* акушёр.

Gebürts:helferin, *die* акушерка.
Gebürts:ort, *der* место рождения.
Gebürts:schein, *der* метрическое свидетельство.
Gebürts>tag, *der* день рождения.
Gebüscht, *das* (*des ~es; die ~e*) кустарник.
Geck, *der* (*des ~en; die ~en*) фат, франт.
geckenhaft *adj* франтовской.
gedäch't *part.II* от *dénken* и от *gedenken*.
Gedächtnis, *das* (*des Gedächtnisses; die Gedächtnisse*) память; Im G. behälten сохранять в памяти; ◇ Ich habe den Namen aus dem G. verlören я забыл имя; sich einen Fall ins G. rufen вспомнить случай; aus dem G. по памяти.
Gedächtnis:feier, *die* чествование памяти чого-л., кого-л.
Gedächtnis:tag, *der* день памяти.
Gedánke, *der* (*des ~ns; die ~n*) мысль, идея; ◇ in Gedánken мыслишь; sich Gedánken machen беспокоиться; jéemanden (*A*) auf den Gedánken bringen навести кого-л. на мысль; kehn G.! минуты!
Gedánken:austausch, *der* обмен мыслями.
Gedánken:freiheit, *die* (*без pl*) свобода мысли.
Gedánken:gang, *der* ход мыслей.
gedánken:los 1. *adj* (*~er; der ~este*) легкомысленный, необдуманный; 2. *adv* (*~er; am ~esten*) без мыслей, не думая ни о чём.
Gedánken:strich, *der* тире.
gedánken:voll 1. *adj* задумчивый; 2. *adv* в задумчивости.
Gedär'm, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) кишки, кишечник.
Gedéck, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) (столовый) прибор.
gedéihen *vi* (*gedieh; b. и i. gediehen*) 1) произрастать; удаваться; 2) преуспевать, успевать, развиваться.

Gedéihen, *das* (*des ~s; без pl*) преуспевание, произрастание; удача.
gedéihlich *adj* 1) процветающий, здоровый, успешный; 2) способствующий процветанию, полезный.
gedénken *vi* (*gedächte; h. gedacht*) 1) намереваться; ich gedéihke zu verréisen я намереваюсь уехать; 2) думать, вспоминать; требует G: des Fréundes g. думать о друге.
Gedénken, *das* (*des ~s; без pl*) память, воспоминание.
Gedéink:feier, *die* торжество в память кого-л., чего-л., годовщина, юбилей (какого-л. события).
gedéucht *part.II* от *déinken*.
Gedicht, *das* (*des ~es; die ~e*) стихотворение; поэма.
gediégen *adj* 1) мин. самородный; чистый; aus gediégenem Gold из чистого золота; 2) доброкачественный; удачный.
gediéh *impf* от *gedéihen*.
gediéhen *part.II* от *gedéihen*.
Gedränge, *das* (*des ~s; без pl*) давка, теснота; ◇ ins G. kómmen попасть в давку.
gedrängt *adj* сжатый, убористый; ◇ g. voll битком набитый.
gedróschen *part.II* от *dréschen*.
gedrückt *adj* печатный.
gedrückt *adj* угнетённый, подавленный.
gedrúngen 1. *part.II* от *dringen*; 2. *adj* массивный, приземистый (о телосложении).
Gedúld, *die* (*der ~; без pl*) терпение; mir reißt die G. у меня лопнет терпение.
gedúlden, *sich vr* (*gedúldete mich; h. mich gedúldet*) иметь терпение; g. Sie sich! потерпите!, погодите!
gedúldig *adj* терпеливый.
gedúng'en *part.II* от *díngen*.
gedúnsen *adj* распухший.
gedúrf't *part.II* от *dürfen*.

geéhrt *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) уважаемый, поченный.

geéignet *adj* пригодный, годный; с предл. zu (D): er ist zu diesem Amt g. он годится для этой должности; der geéignete Augenblick благоприятный, подходящий момент.

Gefähr, *die* (der ~; die ~en) опасность; ◇ auf die G. hin, daß... с риском, что...; auf eigene G. на свой страх и риск; G. läufen подвергаться опасности, рисковать; in G. schwében быть в опасности.

gefährden *vt* (gefährdete; h. gefährdet) подвергать опасности, риску.

gefährdrohend *adj* угрожающий опасностью.

gefährlich *adj* опасный.

gefährlos *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) безопасный.

Gefährt, *das* (des ~es; die ~e) повозка.

Gefährte, *der* (des ~n; die ~n) товарищ, спутник.

Gefährtin, *die* (der ~; die Gefährtinnen) товарищ (женщина), спутница.

gefällen I *vi* (gefalle, gefällst, gefällt; gefiel; h. gefällen) нравиться; ◇ das will mir nicht g. это мне не нравится; sich eine Beleidigung g. lassen безропотно снести обиду; ich lasse mir nichts g. я не дам себя в обиду.

gefällen II *part.II* от fällen и от gefällen.

Gefällen, *der* (des ~s; die ~)
1) одолжение; einen G. erwéisen сделать одолжение; 2) (без pl) удовольствие; ◇ G. finden нравиться; иметь успех; tu das mir zu G.! сделай это для меня!

gefällig *adj* 1) услужливый; 2) угодный.

Gefälligkeit, *die* (der ~; die

~en) 1) (без pl) услужливость; 2) одолжение, услуга.

Gefangene, *der*, *die* (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n) пленный, пленная, заключённый, заключённая; m. с неопр. арт. ein Gefangener.

Gefangen;nahme, *die* (der ~; без pl) взятие в плен, под стражу.

Gefängenschaft, *die* (der ~; без pl) заточение, плен, неволя.

Gefängnis, *das* (des Gefängnisses; die Gefängnisse) тюрьма.

Gefängnis= в сложн. им. сущ. тюремный: die Gefängnis;haft тюремное заключение.

Gefängnis;strafe, *die* заключение, лишение свободы.

gefärbt *adj* окрашенный, цветной.

Gefäsel, *das* (des ~s; без pl) болтовня.

Gefäß, *das* (des ~es; die ~e) сосуд, посудина.

gefäßt *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) спокойный; auf alles g. sein быть готовым ко всему.

Gefecht, *das* (des ~es; die ~e) сражение, бой.

geféit *adj* неуязвимый; закалённый; с предл. gégen (A). gégen Kránkheit g. sein никогда не хворать.

Gefieder, *das* (des ~s; die ~) оперение.

gefiedert *adj* оперённый.

Gefilde, *das* (des ~s; die ~) нива, поля.

Geflécht, *das* (des ~es; die ~e) плетение.

gefleékt *adj* пятнистый, пегий.

gefíssentlich *adv* нарочно.

geflöchten *part.II* от fléchten.

geflogen *part.II* от fliegen.

geflohen *part.II* от fliehen.

geflossen *part.II* от fließen.

Geflügel, *das* (des ~s; без pl)

1) домашняя птица; 2) пернатая дичь.

geflügelt *adj* крылатый; ◇ *geflügelte Wörte* крылатые слова.

Geflüster, das (des ~s; без pl) шепот.

geföhnten part.II от *féchten*.

Gefölge, das (des ~s; die ~) свита.

gefräßig *adj* прожорливый.

gefrieren vi (gefrör; i. gefróren) замерзать; *g. lassen* замораживать.

Gefrierfleisch, das мороженое мясо.

Gefrierpunkt, der точка замерзания.

gefroren part.II от *frieren*.

Gefrorene, das (des ~n; без pl) мороженое; *без arpt.* Gefrórenes.

Gefüge, das (des ~s; die ~) строение, структура.

gesäßig *adj* уступчивый, сковорчивый, покорный.

Gefühl, das (des ~s; die ~e) чувство, чутьё, ощущение; *kein G. für etwas haben* не быть чутким по отношению к чему-л.; ◇ *stehen Gefühlen freien Lauf lassen* не сдерживать своих чувств; *nach G. опиумно, чутко*.

gefühllos adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) бесчувственный.

Gefühlssinn, der (без pl) осознание.

gefühlvoll adj чувствительный, сердечный.

gefunden part.II от *finden*.

gefährdet adj изборождённый.

gegängen part.II от *géhen*.

gegeben part.II от *gében*.

gegebenenfalls adv при случае, в случае надобности.

gégen prp требует A: 1) против (*в значении сопротивления*); *g. meinen Willen* против моей воли; 2) по направлению к, на; *mein Zimmer geht g. Süden* моя комната выходит на юг; 3) по отношению к, по сравнению с; *er ist gut g. mich* он хорошо относится ко мне; *dein*

Verdienst ist nichts g. *das seinige* твоя заслуга ничто по сравнению с его заслугой; 4) за; *g. besondere Bezahlung* за особую плату; ◇ *das Zimmer ist g. 3 Meter hoch* комната высотой около 3 метров.

Gegen= в сложн. им. сущ. противный, противо-, контр-, встречный: *die Gegenklage* встречный иск.

Gegenangriff, der контратака, контрапоступление.

Gegend, die (der ~; die ~en) 1) страна, край, местность; 2) *анат.* область; ◇ *umliegende G.* окрестность.

Gegendiend, der взаимная услуга.

Gegendruck, der (без pl) отпор, противодавление.

gegeneinander adv друг против друга; взаимно.

Gegeneinanderstellung, die слижение, противопоставление.

Gegenheit, das противоядие.

Gegenmaßnahme, die контрмера.

Gegenpartei, die противная партия (сторона); оппонент.

Gegenplan, der встречный план.

Gegenpol, der 1) противоположный полюс; 2) *перен.* противоположность; *diese Menschen sind Gegenpole* эти люди совершенно противоположны (*по характеру*).

Gegenrede, die ответная речь; возражение.

Gegenrevolution, die контрреволюция.

Gegensatz, der противоположность, контраст; *im G. zu ihm* в противоположность ему; *погов.* die Gegensätze berühren sich крайности сходятся.

gégenseitig adj взаимный, обобщенный.

Gegenstand, der (des ~es; die Gegenstände) 1) предмет, вещь;

2) (без *pl*) тема (разговора, лекции и т. п.).

gegenstandslos adj беспредметный, необоснованный.

Gegenströmung, die противное течение.

Gegenstell, das противоположность; обратное; im G. напротив.

gegenüber prp требует D; б. ч. ставится после управляемого слова, означает: 1) против, напротив; *der Schüle* g. steht ein Haus против школы стоит дом; 2) по отношению к; по сравнению с; *unsere Pflicht dem Stáate* g. наш долг по отношению к государству; *der Vólkriegszeit* g. ist *unsere Industrie nach der Revolution* ungeheuer gewachsen по сравнению с довоенным периодом наша промышленность после революции неимоверно выросла.

gegenüber= отдел. глаг. приставка, переводится против=; означает противоположность, противопоставление: *gegenüberstellen* противопоставлять.

gegenüberliegend adj противоположный.

Gegenüberstellung, die противопоставление.

Gegenvorschlag, der контрпредложение.

Gegenwart, die (der ~; без pl)
1) присутствие; in G. aller в присутствии всех; 2) настоящее время; *die Téchnik der G.* современная техника.

gegenwärtig 1. adj настоящий, современный; 2. *adv* ныне, теперь; g. sein присутствовать.

Gegenwehr, die (без pl) самооборона.

Gegenwert, der эквивалент.

gezessen part.II от essen.

geglichen part.II от gleichen.

geglitten part.II от gléiten.

geglommen part.II от glimmen.
Gégnér, der (des ~s; die ~) противник.

Gégnerschaft, die (der ~; die ~en) вражда, оппозиция.

gególten part.II от gélten.

gegóren part.II от gáren.

gegóssen part.II от giéßen.

gegríffen part.II от gréifen.

geháben, sich vr (*gehábe mich, gehábst dich, gehábt sich; gehábte mich; h. mich gehábt*) 1) держать себя; 2) чувствовать себя; ◇ g. Sie sich wohl! будьте здоровы!; всего хорошего!

Gehált I der (des ~(e)s; die ~e)
1) содержание, содержимое; Wórte ohne G. бессодержательные слова; 2) ёмкость; ein Schiff von 1000 t. G. судно с водоизмещением в 1000 тонн.

Gehált II das (des ~(e)s; die Gehäiter) оклад, жалованье, зарплата.

Geháltsabzug, der вычет из жалованья, из зарплаты.

Geháltzulage, die надбавка к зарплате.

gehángen part.II от hängen.

gehássig adj враждебный, неприязненный, злобный.

Gehäuse, das (des ~s; die ~) оболочка, корпус, футляр, коробка.

Gehége, das (des ~s; die ~) загон, ограда; ◇ komm mir nicht ins G.! не вмешивайся в мои дела!

gehéim 1. adj тайный, секретный; Gehéime Stáatspolizei (сокр. Gestápo) тайная государственная полиция (в фашистской Германии); 2. *adv*: g., im gehéimen тайком, втихомолку, украдкой.

Gehéimdruckerei, die подпольная типография.

Gehéimnis, das (des Gehéimnisses; die Gehéimnisse) тайна; ein G. bewáhren хранить тайну.

Gehéimniskrämerei, die секретничание.

gehéimnis:voll *adj* таинственный.

Gehéimpolizist, der агенттайной полиции.

Gehéiß, das (des ~es; без pl) приказание; ◇ auf (mein) G. по (моему) приказанию.

géhen vi (*ging; b. gegangen*) итти,ходить; (auf) Urlaub g. уходить в отпуск; ◇ wie geht es Ihnen? как вы поживаете?; so geht das nicht так не годится; an die Arbeit g. приступать к работе; zu Bitte g. ложиться спать; in Sticke g. ломаться; es geht um Leben und Tod дело идёт о жизни и смерти; vor sich g. совершаться, происходить; zu Grunde g. гибнуть; zu Ende g. кончаться; in sich g. раскаиваться; verlören g. пропасть, потеряться; über eine Fráge mit sich zu Ráte g. обдумывать какой-л. вопрос; sich g. lassen распускаться, превращаться халатность; g. Sie doch! попиши!; lassen Sie mich g.! оставьте меня в покое!

Géhen, das (des ~s; без pl) хождение, ходьба; ~ im G. на ходу.

gehéuer adj употребляется только в отрац. форме с nicht; ◇ mir ist nicht g. zu Múte мне не по себе, мне жутко; die Sáche ist nicht g. дело тёмное, нечистое.

Gehéul, das (des ~(e)s; без pl) воЙ.

Gehilfe, der (des ~n; die ~n) помощник, ассистент.

Gehilfin, die (der ~; die Gehilfinnen) помощница, ассистентка.

Gehírn, das (des ~(e)s; die ~e) мозг (головной).

gehóben 1. part.II от hében; 2. *adj*: in gehóbener Stimmung в приподнятом настроении.

Gehöft, das (des ~(e)s; die ~e) двор, усадьба, хутор.

gehólfen part.II от hélfen.

Gehölz, das (des ~es; die ~e) роща; лесок.

Gehör, das (des ~(e)s; без pl) слух; музыкальный слух; nach dem G. singen, spielen петь, играть по слуху; ◇ die Bitte hat G. gefúnden просьба была услышана, удовлетворена.

gehórcchen vi (*gehórchte; h. gehórcht*) слушаться, повиноваться; требуется D: er gehórcht dem. Всё-фель он повинуется приказу.

gehören vi (*gehörte; h. gehört*) принадлежать, относиться; wem gehört dieses Buch? кому принадлежит эта книга?; das gehört nicht in mein Fach это не относится к моей специальности; ◇ dazu gehört nicht viel Verstánd для этого не требуется особого ума; das gehört sich nicht это не полагается.

gehórig 1. adj принадлежащий; надлежащий; порядочный; zum Hause g. принадлежащий к дому; eine gehórige Súmme порядочная сумма; 2. *adv* надлежащим образом; хорошенько; er hat ihm g. die Wahrheit geság't он его здорово отчитал; он ему сказал всю правду.

gehórsam adj послушный, покорный.

Gehórsam, der (des ~s; без pl) послушание, покорность; ◇ den G. kündigen (verwéigern) отказаться повиноваться.

Gehórsinn, der (без pl) чувство слуха; слух.

Géhírock, der сюртук.

Géier, der (des ~s; die ~) коршун.

Géifer, der (des ~s; die ~)

1) слюна; 2) перен. злоба, яд.

géifern vi (*geiferte; h. gegéifert*)

1) брызгать слюной; 2) перен. злобствовать.

Géige, die (der ~; die ~n) скрипка; ◇ der Himmel hängt ihm

völler Géigen он на седьмом небе, он вне себя от радости.

Géigen:bogen, *der* смычок.

Géisel 1) *der* (*des ~s; die ~*) заложник; 2) *die* (*der ~; die ~n*) заложница.

Geiß, *die* (*der ~; die ~en*) коза.

Géißel, *die* (*der ~; die ~n*) бич; ◇ *перзн.* die G. des Spóttes schwingen жестоко насмехаться.

géißeln *vt* (*géißelte; h. gegéißelt*) бичевать.

Geist, *der* (*des ~es; die ~er*) 1) (*без pl!*) дух; der G. der Zeit дух времени; der revolutionäre G. революционный дух; im Géiste Lénins håndeln действовать в духе Ленина; 2) ум, остроумие; ein großer G. человек великого ума; 3) *миф.* привидение, призрак; ◇ er erlébte im Géiste álles noch éinmal он мысленно всё пережил вновь.

Geistes= в сложн. им. сущ. духовный; душевный, умственный: die Géistes:fähigkeiten умственные способности.

Géistes:bildung, *die* (*без pl!*) умственное развитие.

Géistes:gegenwart, *die* (*без pl!*) присутствие духа.

géistes:krank *adj* душевнобольной.

géistes:schwach *adj* слабоумный.

Géistes:verfassung, *die* (*без pl!*) душевное состояние, расположение духа; настроение.

géistig *adj* духовный; умственный.

géistlich *adj* рел. церковный, духовный (*принадлежащий к духовству*).

Géistliche, *der* (*des ~n; die ~n*) рел. духовное лицо; священник; с *неопр. арт.* ein Géistlicher.

géist:reich *adj* остроумный, умный.

géist:voll *adj* умный, остроумный, одухотворённый.

Geiz, *der* (*des ~es; без pl!*) скучность.

géizen *vi* (*géizte; h. gegéizt*) скупиться; с предл. mit (*D*): mit Wörten g. скучиться на слова.

Géiz:hals, *der* скупой, скряга. géizig *adj* скупой.

Gejáammer, *das* (*des ~s; без pl!*) вопли, жалобы, стенания.

gekánnt *part.II* or kérnen.

Gekícher, *das* (*des ~s; без pl!*) хихиканье, сдержаный смех.

Geklírr, *das* (*des ~(e)s; без pl!*) звон, лязг.

geklómmen *part.II* от klímmen. geklúngen *part.II* от klíngan.

Geknáttter, *das* (*des ~s; без pl!*) треск (огня); трескотня (*выстрела*).

geknéchtet *adj* поработённый.

gekníffen *part.II* от knéífen.

gekónnt *part.II* от können.

Gekrách, *das* (*des ~(e)s; без pl!*) грохот.

Gekráchze, *das* (*des ~s; без pl!*) карканье.

Gekrízel, *das* (*des ~s; без pl!*) мазня, каракули; неразборчивый почерк.

gekróchen *part.II* от kríechen.

gekünstelt *adj* неестественный.

Gelächter, *das* (*des ~s; без pl!*) смех; ein G. erhében поднять смех; ◇ zum G. wérdien стать посмешищем.

Gelände, *das* (*des ~s; die ~*) 1) местность; 2) грунт; hügeliges G. холмистая местность.

Geländer, *das* (*des ~s; die ~*) перила.

geláng *impf* or gelíngan.

gelánzen *vi* (*gelángte; b. gelángt*) попадать; достигать, доходить; der Brief gelángte in die richtigen Hände письмо попало по адресу; an das Ziel g. достигнуть цели.

gelässen 1. *part.II* от lassen;
2. *adj* спокойный.

Gelatine [жэ-], *die (der ~; без pl)* желатин.

geläufig *adj* беглый; свободный; привычный; ◇ die deutsche Spráche ist ihm g. он свободно владеет немецким языком.

Geläufigkeit, *die (der ~; без pl)* беглость (пальцев, чтения).

geläunt *adj*: gut (schlecht) g. в хорошем (дурном) настроении.

gelb *adj* жёлтый.

Gelb, *das (des ~es; без pl)* жёлтая краска, жёлтый цвет.

Gelbe, *das (des ~n; без pl)* желтизна; das G. vom Ei желток.

Gelbguß, *der* (без pl) латунь.
gélblich *adj* желтоватый.

Gelbschnabel, *der* фам. молохос.

Gelbsucht, *die* мед. желтуха.

Geld, *das (des ~es; редко pl. die ~er)* деньги; G. überwéisen переводить деньги (*по почте и т. д.*); báres G. наличные деньги; kleines G. мелочь; ◇ schwéres G. большине деньги, большая сумма денег; die Wáre zu G. machen продать товар; nicht bei G. sein не иметь (свободных) денег.

Geld= в сложн. им. сущ. денежный: der Géldschrank денежный (несгораемый) шкаф.

Geldbeutel, *der* кошелёк.

Geldentwertung, *die* (без pl) эк. обесценение денег, инфляция.

Geldgeber, *der* заемщик.

Geldmangel, *der* (без pl) безденежье.

Geldstück, *das* монета.

Geldumlauf, *der* (без pl), **Geldumsatz**, *der* (без pl) денежное обращение.

Geldverlegenheit, *die* (без pl) денежные затруднения.

Geldwesen, *das* (без pl) финансовое дело, финансы.

Gelee [желé], *das (des ~s; die ~s)* желе.

gelégen 1. *part.II* от liegen; 2. *adj* 1) лежащий, расположенный; 2) подходящий; zu gelégener Zeit в удобное время; 3. *adv* кстати; das kommt mir ganz g. это для меня очень удобно, очень кстати; ◇ an dieser Sáche ist mir viel g. это дело имеет для меня большое значение.

Gelégenheit, *die (der ~; die ~en)* случай, оказия; bei der érsten béstien G. при первом удобном случае; ◇ die G. beim Schopf fás-sen (ergréifen) пользоваться случаем.

Gelegenheits= в сложн. им. сущ. случайный: die Gelégenheitsar-beit случайная работа.

gelégentlich 1. *adj* случайный; 2. *adv* 1) при случае; lésen Sie es g. прочтите при случае; 2) по случаю, по поводу; требует G.: g. der Októberfeier по случаю Октябрьских торжеств.

geléhrig *adj* понягливый, способный; ein geléhriger Schüler способный ученик.

Geléhrsamkeit, *die (der ~; без pl)* учёность, эрудиция.

geléhrt *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) учёный.

Geléhrte, *der, die (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n)* учёный, учёная; *m. с неопр. арт.* ein Ge-léhrter.

Geléise, *das (des ~s; die ~)* колея; рельсовый путь; ein tótes G. запасный путь, тупик; aus dem G. kommen выбиться из колеи, сбиться с пути; перен. сбиться (в разговоре); ◇ ins G. bringen привести в порядок, уладить.

Geléit, *das (des ~(e)s; die ~e)* 1) сопровождение; ich gab ihm das G. я провожал его; 2) воен.

охрана, конвой; ◇ fréies G. gewähren гарантировать свободный

(безопасный) проезд; das létzte G. gében отдать последний долг (умершему).

geléiten vt (*geléitete; h. geleitet*) сопровождать.

Gelénk, das (des ~(e)s; die ~c) 1) сустав, сгиб; 2) *mex.* шарнир, колено.

Gelenk= в сложн. им. сущ. суставной: der Gelénk*rheumatisinus* суставной ревматизм.

gelénkig adj гибкий, поворотливый.

Geliebte, der, die (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n) возлюбленный, возлюбленная; *m. с неопр. арт.* ein Geliebter.

geliehen part.II от léihen.
gelínde adj слабый, лёгкий; мягкий; ◇ das ist, g. geságt, éine Fréchheit это, мягко выражаясь, дерзость.

gelingen vi (*geláng; i. gelungen*) удаваться, ладиться.

gelitten part.II от léiden.
géllen vi (*gélte; hat gegéllt*) резко звучать; издавать резкий звук.

gelóben vt (*gelóbte; h. gelóbt*) давать обет, обещать, клясться.

Gelöbnis, das (des Gelöbnisses; die Gelöbnisse) обет, обещание, клятва.

gelógen part.II от lügen.
gelt adv вероятно, конечно; в вопросах: неправда-ли?

gélten vi (*gélte, giltst, gilt; galt; h. gególten*) 1) стоить, иметь значение; diese Sáche gilt mir wénig эта вещь не имеет для меня значения; 2) быть действительным; dieser Paß gilt nicht mehr этот паспорт уже недействителен; 3) слыть, считаться; с предл. für (A): für éinen klúgen Ménschen g. слыть умным человеком; ◇ g. lassen оставлять в силе; принимать во внимание; допускать; das gilt dir

это относится к тебе; was gilt die Wétte? на что держим пари?; es gilt! идёт!, ладно!; es gilt Ihr Lében дело идёт о вашей жизни.

géltend 1. adj действующий, имеющий силу; 2. **adv:** sich g. máchen приобретать значение; seine Réchte g. máchen предъявлять свои права, заявлять о своих правах.

Géltung, die (der ~; бзз pl) значимость; ценность; zur G. ком-мен выявить, показать себя (с лучшей стороны).

Gelübde, das (des ~s; die ~) обет; ◇ ein G. tun дать обет.

gelúngen 1. part. II от gelíngen;
2. **adj** удачный; éine gelúngene Árbeit удачная работа; ◇ ein gelúngener Kerl смешной парень.

Gelüst, das (des ~es; die ~e) прихоть; желание.

gelüsten vi (*es gelüstete; es hat gelüstet*) безлично: хотеться; с предл. nach (D). es gelüstet ihn (ihm) nach Éhre он жаждет славы.

gemách adv спокойно, тихо; ◇ nur g.! спокойно!

Gemách, das (des ~(e)s; die Ge- mächer) покой, комната.

gemächlich 1. adj спокойный; 2. **adv** не спеша.

Gemáhl, der (des ~(e)s; die ~e) супруг.

Gemáhlin, die (der ~; die Ge- mählinnen) супруга.

Gemälde, das (des ~s; die ~) картина.

Gemälde= в сложн. им. сущ. картинный: die Gemälde*galerie* картинная галерея.

gemäß adv и *prp* согласно, сообразно; требует D; б. ч. стоит после управляемого слова: déinem Wunsch g. согласно твоему желанию.

gemäß adj 1) общий; das geméine Wohl общее благо; ich habe mit Ihnen nichts g. у меня с ними нет

ничего общего; 2) обычный; простой; 3) низкий; подлый; *éine geméine Gesinnung* низкий образ мыслей.

gemein в сложн. им. прилаг. общее: *geméin|verständlich* общепонятный.

Gemein в сложн. им. сущ. община: *das Geméin|wohl* общее благо.

Geméinde, die (der ~; die ~n) община, общество.

Gemeinde в сложн. им. сущ. общинный; общественный; коммунальный: *der Geméinde|arbeiter* коммунальный работник.

Geméinde recht, das общинное право.

Geméinde|wirtschaft, die коммунальное хозяйство.

Geméine, der (des ~n; die ~n) рядовой солдат (*в армиях капиталистических стран*); с неопр. арт. *ein Geméiner*.

geméinfä|lich adj общепонятный.

geméin|gefährlich adj общественно- опасный, угрожающий общественной безопасности.

Geméin gut, das общественное достояние, общее достояние; *nur in der Sowjetunion ist die Bildung zum G. der wérktätigen Mässen geworden* только в Советском Союзе образование стало общим достоянием трудящихся масс.

Geméinheit, die (der ~; die ~en) низость, подлость; вульгарность.

Geméin|nutz, der (без pl) общественная польза.

geméin nütz|ig, **geméin nütz|lich** adj общеполезный.

Geméin platz, der общее место, общая фраза.

geméinsam adj общий; коллективный; ♦ *geméinsame Sáche machen* действовать сообща.

Geméinsamkeit, die (der ~; без pl) общность.

Geméinschaft, die (der ~; die ~en) общность, общее.

geméinschaftlich 1. adj общий, совместный; *geméinschaftliche Erziehung* совместное воспитание (детей обоего пола); 2. adv сообща.

Geméinschafts|arbeit, die коллективный труд.

Geméinschafts|geist, der дух солидарности.

Geméinschafts|wohnung, die общежитие.

Geméin|sinn, der (без pl) дух общественности.

Geméin|wesen, das (без pl) общественность.

Geméin|wirtschaft, die обобществлённое хозяйство.

Geménge, das (des ~s; die ~)

1) смесь; 2) суматоха, толкотня.

gemessen adj мерный, степенный; точный.

Gemétz|el, das (des ~s; die ~) резня.

gemieden part.II от méiden.

Gemisch, das (des ~es; die ~e) смесь.

gemöcht part.II от mögen.

gemölken part.II от mélken.

Géms|bock, der горный козёл.

Gémse, die (der ~; die ~n) серна.

Gemürmel, das (des ~s; без pl) бормотание, тихий говор; журчание.

Gemüse, das (des ~s; die ~) овощи, зелень.

Gemüse в сложн. им. сущ. овощной: *der Gemüse|markt* овощной, зеленой рынок.

Gemüse|bau, der (без pl) огородничество.

Gemüse|garten, der огород.

Gemüse|händler, der зеленщик.

gemübt part.II от müssen.

Gemüt, das (des ~(e)s; die ~er) душа, нрав, характер; *ein Mensch ohne G.* бессердечный человек.

gemütlich *adj* уютный, спокойный; приятный, добродушный.

Gemütlichkeit, *die* (*der ~; без pl*) уют; удобство, спокойствие.

Gemütsbewegung, *die* аффект, душевный порыв, эмоция.

gemütskrank *adj* душевнобольной.

Gemütsruhe, *die* душевный покой; самообладание.

Gemütszustand, *der* настроение.

Gen. = 1) *Genósse* товарищ (тov.); 2) *gram.* Génitiv родительный падеж.

genannt part.II от *nennen*.

genás impf от *genésen*.

genáu 1. *adj* (~er; *der ~este*) 1) точный, аккуратный; *eine genáue Uhr* точные часы; 2) подробный; *eine genáue Mitteilung* подробное сообщение; *nichts Genáues* никаких подробностей; 3) щепетильный, педантичный; *er ist sehr g. in seiner Arbeit* он очень педантчен в своей работе; 2. *adv.* (~er; *am ~esten*) 1) точь-в-точь; подробно; 2) педантично; ◇ *sie nimmt es mit der Wahrheit nicht so g.* она н: всегда придерживается правды; *ich kenne ihn g.* я его очень хорошо знаю.

Gendarm [жáдáрм], *der* (*des ~en; die ~en*) жандарм.

genéhmigen *vt* (*genéhmigte; h. genéhmigt*) даволять, позволять; одобрять.

genéigt *adj* 1) склонный; *ich bin g. diese Arbeit anzunehmen* я склонен взять эту работу; 2) расположенный, благосклонный; *trebuem D*: *er ist mir g.* он благосклонен ко мнё.

Generál, *der* (*des ~s; die ~e* и *die Generále*) генерал.

Generál liníe, *die* (*без pl*) генеральная линия.

Generálprobe, *die* генеральная репетиция.

Generálstab, *der* генеральный штаб.

Generálstreik, *der* всеобщая забастовка.

Generálversammlung, *die* общее собрание.

Generáció [-цион], *die* (*der ~; die ~en*) поколение.

genésen *vi* (*genás; b. genésen*) выздороветь.

Genf *n* (~s) geog. Женева.

Génfer 1. *der* (*des ~s; die ~*) женевец; житель Женевы; 2. *adj* (*неизм.*) женевский.

geniál *adj* гениальный.

Geníck, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) затылок; *am G. pácken* взять за шиворот.

Genie [жэнí], *das* (*des ~s; die ~s*) гений.

genieren [жени-] 1. *vt* (*genierte; h. geniert*) стесняться, смущаться; *das geniert ihn weiter nicht* это его ничуть не смущает; 2. *vr sich genieren* (*genierte mich; h. mich geniert*) стесняться.

genießbar *adj* съедобный.

genießen *vt* (*genóß; h. genósse*) вкушать, кушать; наслаждаться; пользоваться.

Génitiv, *der* (*des ~s; die ~e*) *gram.* родительный падеж.

Génius, *der* (*des ~; die Géníen*) гений; дух.

genóttmen *part.II* от *néhmen*.

genóß impf от *genießen*.

Genósse, *der* (*des ~n; die ~n*) товарищ.

genóssen *part.II* от *genießen*.

Genóssenschaft, *die* (*der ~; die ~en*) товарищество; кооператив.

Genóssin, *die* (*der ~; die Génóssinnen*) товарищ (о женщине).

genúg *adv* довольно, достаточно; *стоит б. ч. после определяемого слова*: *das ist gut g.* это достаточно хорошо; *ich habe Áarbeit g.* у меня достаточно рабо-

ты; ◇ ich habe g. davón будет с меня; этого с меня хватит; g. des Gúten хорошенького понемножку.

Genüge, die (der ~; без pl): ◇ ich kénne ihn zur G. я знаю его достаточно хорошо; er tat méiner Fórdérung G. он выполнил моё требование.

genügen vi (genügte; h. и hat genügt) 1) удовлетворять (требованием); 2) быть достаточным; хватать.

genügend adj удовлетворительный, достаточный.

genügsam adj потребовательный, скромный.

Genügling, die (der ~; без pl) удовлетворение.

Genúß, der (des Genússes; die Genússe) 1) наслаждение; 2) пользование.

Genúßsucht, die (без pl) жажда наслаждений.

Geórgia n (~s) геог. Грузия.

Geórgier, der (des ~s; die ~) грузин.

geórgisch adj грузинский; Geórgische Sozialistische Sowjetrepublik Грузинская Советская Социалистическая Республика.

Gepäck, das (des ~(e)s; die ~e) багаж.

Gepäckstück, das «место» (багаж).

Gepäckträger, der носильщик.

gepanzert adj бронированный.

gepflegt adj холеный.

geplissen part.II or pfiesen.

geplögen part.II or pflegen.

Gepflögenheit, die (der ~; die ~en) привычка, обычаи.

Gepflepper, das (des ~s; без pl) склонный.

Gepfändet, das (des ~s; без pl) обманул.

Gepölter, das (des ~s; без pl) прохор.

Gepräge, das (des ~s; die ~)

Нем.-р. сл.

1) отиск; чеканка; изображение (на монетах); 2) перен. печать, отпечаток; seiner Árbeit ein bestímmtes G. gében придавать своей работе определённый характер.

Gepränge, das (des ~s; без pl) пышность, парадность, помпа.

gepriessen part.II от préisen.

gequóllen part.II от quéllen.

geráde 1. adj 1) прямой; 2) прямодушный, честный; ein geráder Mensch прямой человек; 3) чётный; eine g. Zahl чётное число; 2. adv прямо; как-раз; ровно; er kam g. zur réchten Zeit он пришёл как раз во-время; es ist g. halb vier сейчас ровно половина четвёртого; ◇ er ist nicht g. dumm он не то чтобы глуп; er lässt fünf g. sein он смотрит сквозь пальцы; он снисходителен; nun g. nicht! так вот нет же!

Geráde, die (der ~n; die ~n) мат. прямая (линия).

gerádeaus adv прямо.

gerádeheraus adv прямо, напрямик; ◇ ich habe ihm g. die Wahrheit geság't я сказал ему правду прямо в глаза.

geráde(s)wegs adv прямо, прямой дорогой.

geradezú adv прямо (таки).

Gerádheit, die (der ~; без pl) прямота.

gerádlinig adj прямолинейный.

gerádwinklig adj прямоугольный.

geránnnt part.II от rénnen.

Gerássel, das (des ~s; без pl) лязг, шум.

Gerät, das (des ~(e)s; die ~e) прибор, утварь.

geráten I vi (geráte, gerätst, gerät; geriet; b. geráten) 1) попасть, очутиться; in schléchte Geséllschaft g. попасть в дурное общество; 2) удаваться; der Kúcher ist gut g. пирог удался; ◇ in Zorn,

in Áufregung g. впасть в гнев, приходить в волнение; sich in die Háare g. поссориться, повздорить.

geráten II 1. part. II от ráten и от geráten; 2. adj удачный; ein gut geráteses Kind хороший ребёнок.

Gerate|wóhl, das: ◇ aufs G. наудачу, наугад.

geráum adj продолжительный; ◇ seit geráuiner Zeit (уже) давно.

geräumig adj поместительный, просторный.

Geräusch, das (des ~es; die ~e) шорох, шум.

geräuschlos adj бесшумный.

gérben vt (gérpte; h. gegérbt) дубить (кожу).

Gérber, der (des ~s; die ~) дубильщик, кожевник.

Gerberéi, die (der ~; die ~en) дубильня, кожевенный завод.

gerécht adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) справедливый; ◇ állen Fórderungen g. wérden удовлетворить всем требованиям; er ist in állen Sätteln g. он мастер на все руки.

Geréchtigkeit, die (der ~; без pl) справедливость, правосудие.

Geréde, das (des ~s; без pl) молва, толки; ◇ ins G. kómmen сделаться предметом сплетен.

geréichen vi (geréichte; h. geréicht) служить чему-л., быть поводом; das wird ihm zum Nützen g. это послужит ему на пользу; ◇ diese Tat geréicht ihm zur Éhre этот поступок делает ему честь.

geréizt adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) раздражённый.

geréuen vt (geréute; hat geréut) безлично: .es geréut mich я жалею, раскаиваюсь.

Gerícht I das (des ~(e)s; die ~e) кушанье, блюдо.

Gerícht II das (des ~(e)s; die ~e) суд; ◇ die Sáche kommt vor das G. дело будет слушаться в

суде; er hielt G. über ihn он судил, осуждал его.

geríchtlich 1. adj судебный; 2. adv по суду, судебным порядком; g. belángen преследовать судебным порядком.

Gerichts= в сложн. и.м. суц. судебный, судейский.

Gerichtshof, der суд, коллегия суда.

Gerichtsitzung, die заседание суда; судебная сессия.

Gerichtsverfahren, das судопроизводство.

Gerichtsvollzieher, der судебный исполнитель.

geriében 1. part. II от réiben; 2. adj хитрый, продувной; ◇ ein geriebener Búrsche третий ка-лач.

Griesel, das (des ~s; без pl) струящееся течение, журчание.

geriéft *im pf* от geráten.

geríng adj незначительный, малый, ничтожный; ◇ nicht im geríngsten ничуть, нисколько.

geríngfügig adj маловажный.

geríngschätzicg adj пренебрежи-тельный.

gerínnen vi (geránn; i. gerónnen) свёртываться (о молоке); запекаться (о крови).

Geríppе, das (des ~s; die ~) скелет, остав.

geríssen 1. part. II от réissen; 2. adj продувной, бывалый.

geríitten part. II от réiten.

Germáne, der (des ~n; die ~n) ист. германец.

germánisch adj германский.

gern(e) adv (lieber; am liebsten) охотно; ich höre g. Musik я люблю музыку; ich möchte g. мне хотелось бы; ◇ ich mag ihn gérne он мне нравится.

geróchen part. II от riechen.

Geröll, das (des ~(e)s; die ~e) галька.

gerönnen part. II от *rinnen* и от *verlinnen*.

Gérste, die (der ~; без pl) яч-
мень.

Gérstenkorn, das 1) ячменное
зерно; 2) ячмень (*на глазу*).

Gérte, die (der ~; die ~n)
прут, хлыст.

**Géruch, der (des ~(e)s; die
Gérüche)** запах; ◇ *in schlechtem G.*
стебли пользоваться дурной славой.

gerüchlos adj без запаха.

Géruch(s)zum, der (der pl) обо-
зимое, чужое.

Géruecht, das (des ~(e), die ~e)
чуя, зефир.

gerüthet от (*geruh'te, h. geruht*)
упр. соединяться; *wirst du*
endlich zu mir zu antworten? ты
напомни соединившись мне отве-
тишь?

Géttimpel, das (des ~s; без pl)
пуковица, хлам.

gerüggen part. II от *ringen*.

Gérüst, das (des ~cs; die ~e)
рамка; *tex.* леса.

gesamt adj целий, весь, все
имеет; *die gesamte Belegschaft*
весь работый коллектив.

Gesamtz в *столиц.* и.м. сущ.
имеет, общий; *die Gesamtzahl*
общее число.

Gesamt ausgabe, die 1) полное
собрание сочинений; 2) (*pl*) общий
превод.

Gesamt eindruck, der общее
печатление.

Gesamt einkommen, das вало-
вой доход.

Gesamt erlös, der валовая вы-
ручка.

Gesamtheit, die (der ~; без pl)
совокупность.

gesandt part II от *senden*.

Gesandte, der (des ~n; die ~n)
помирец; посланник; с *neopr.*
apm. ein Gesandter.

Gesändtschaft, die (der ~; die

~en) полпредство; посольство;
миссия.

**Gesáng, der (des ~es; die Ge-
sänge)** пение, песнь.

Gesáng lehrer, der учитель пе-
сни.

**Geschäft, das (des ~(e)s; die
~e)** 1) дело; операция (*торговая*);
ein G. abschließen заключить тор-
говую сделку; 2) торговый дом; *in*
Geschäften по делам.

geschäftlich 1. *adj* деловой;
2. *adv* по делам.

Geschäfts- в *сложн. и.м. сущ.*
деловой, торговый; *die Geschäfts-
verhandlungen* деловые переговоры.

Geschäfts führung, die делопро-
изводство.

Geschäfts haus, das торговый
дом.

**Geschäfts man, der (pl. die Ge-
schäftsleute)** делец, коммерсант.

Geschäfts ordnung, die регла-
мент, распорядок.

Geschäfts verkehr, der торговые
сношения.

gescháh *im pf* от *geschéhen*.

geschéhen *vi* (*geschieht; ge-
scháh; i. geschéhen*) происходит,
случаться; ◇ *das geschieht ihm*
recht так ему и надо; *er ließ es*
rühig g. он не препятствовал; *es*
ist um ihn g. он погиб.

**Geschéhnis, das (des Geschéh-
nisses; die Geschéhnisse)** проис-
шествие, случай.

geschéit *adj* (~er; der ~este;
adv. *am ~esten*) умный, разумный;
◇ *фам.* *du bist wohl nicht ganz*
g.? ты не в своём уме?

**Geschénk, das (des ~(e)s; die
~e)** дар, подарок.

**Geschichte, die (der ~; die
~n)** 1) (*без pl*) история (*как*
наука); *die G. der Klässenkämpfe*
история классовой борьбы; 2) ис-
тория, повесть; рассказ; *das ist*
eine dumme G.! ведь вот какая

глупая история!; ♦ mach keine Geschichten! не валяй дурака!

geschichtlich *adj* исторический.

Geschichtsschreiber, der историк.

Geschick, das (des ~(e)s; die ~e) 1) судьба, рок, участь; 2) ловкость, умение.

Geschicklichkeit, die (der ~; без pl) ловкость, сноровка.

geschickt adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) ловкий.

geschieden 1. *part. II* от schéiden; 2. *adj* разведённый.

geschieht 3. *l. präs* от geschéhen.

geschienen part. II от schéinen.

Geschírr, das (des ~(e)s; die ~e) 1) посуда; 2) сбруя.

Geschlécht, das (des ~(e)s; die ~er) 1) род, происхождение; поколение; die zükünftigen Geschléchter будущие поколения; 2) пол; грам. род.

geschléchtlich adj половой.

Geschlechts в сложн. им. сущ.

1) родовой: der Geschléchtsname родовое имя, фамилия; 2) сексуальный, половой: der Geschléchtstrieb половое влечение.

geschlichen part. II от schléichen.

geschliffen part. II от schléifen.

geschlossen part. II от schléien.

geschlössen 1. *part. II* от schléien; 2. *adj*: eine geschlössene Gesellschaft замкнутое общество.

geschlüngeln part. II от schlingen.

Geschmáck, der (des ~(e)s; die Geschmäcke) вкус; погов. die Geschmäcke sind verschieden на вкус и на цвет товарища нет.

geschmácklos adj безвкусный.

geschmáckvoll adj со вкусом.

geshméidig adj 1) гибкий; 2) перен. податливый, покорный.

Geschméidigkeit, die (der ~; без pl) 1) гибкость; 2) перен. податливость; покорность.

geschmíissen part. II от schméien.

geschmólzen part. II от schmélzen.

Geschnáttter, das (des ~s; без pl) гоготание (гусей); кряканье (уток); перен. болтовня.

geschnitten part. II от schnéiden.

geschóben part. II от schleben.

geschóllen part. II от schállen.

geschólten part. II от schéltien.

Geschöpf, das (des ~(e)s; die ~e) создание, творение, существо.

geschóren part. II от schéren.

Geschóß, das (des Geschósses; die Geschósse) снаряд.

geschóssen part. II от schließen.

Geschréi, das (des ~(e)s; без pl) крик.

geschríeben part. II от schréiben.

geschríe(e)n part. II от schréien.

geschríitten part. II от schréiten.

geschúlt adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) вышколенный, обученный; квалифицированный.

geschünden part. II от schínden.

Geschütz, das (des ~(e)s; die ~e) орудие (пушка); ♦ mit einem gróben (schwéren) G. áuffahren выставить веские аргументы.

Geschwáder, das (des ~s; die ~) эскадра; ав. эскадрилья.

Geschwätz, das (des ~(e)s; die ~e) болтовня.

geschwätzig adj болтливый.

geschwéige adv и cj: g. denn не говоря уже о ... ; er kann nicht énglisch lésen, g. denn schréiben он не умеет читать по-английски, не говоря уже о том, чтобы писать.

geschwieggen part. II от schwéigen.

geschwind adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) скорый, быстрый.

Geschwindigkeit, die (der ~; die ~en) скорость.

Geschwíster (pl) братья и сёстры.

geschwollen 1. *part. II* от schwéllen; 2. *adj* высокопарный.

geschwómmen *part. II* от schwímmen.

geschwóren 1. *part. II* от schwören; 2. *adj* заклятый.

Geschwórene, *der* (*des ~n; die ~n*) присяжный заседатель; с *neopr. apt.* ein *Geschwórener*.

Geschwórenen:gericht, *das* суд присяжных.

Geschwúlst, *die* (*der ~; die Geschwúlste*) опухоль.

geschwünden *part. II* от schwínden.

geschwängen *part. II* от schwíngen.

Geschwür, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) пары.

Gesell, **Geselle**, *der* (*des Gesellen; die Gesellen*) 1) товарищ; парень; 2) *ustm.* подмастерье; *peren.* буддгер G. весёлый малый.

gesellen, *sich vr* (*geséllte mich; h. mich gesellt*) присоединяться.

gesellig *adj* общительный.

Gesellschaft, *die* (*der ~; die ~en*) 1) общество; компания; *frühen Sie mir zur G.* noch eine Tasse Tee выпейте со мной за компанию еще чашку чая; 2) товарищество (*торговое*); \diamond *wir haben G. у нас гости*; *er hat mir den ganzen Tag G. geleistet* он провёл со мной весь день.

gesellschaftlich *adj* социальный, общественный; *gesellschaftliche Arbeit* общественная работа.

Gesellschafts: в сложн. и.м. *сущ.* общественный: *die Gesellschaftskunde* обществоведение.

Gesellschafts:ordnung, *die* як. общественная строß.

Gesellschaftszimmer, *das* салон, *gesessen* *part. II* or сидеть.

Gesetz, *das* (*des ~es; die ~e*) закон, правило; *das G. tritt in Kraft* закон вступает в силу; *das*

G. verlétzen нарушать закон; \diamond *das G. ánrufen* ссылаться на закон.

Gesetz:entwurf, *der* законопроект.

Gesetz:gebung, *die* (*der ~; die ~en*) законодательство.

Gesetz:kundige, *der* законовед.

gesetzlich *adj* законный; \diamond *g. geschützt* патентованный.

gesetz:mäßig 1. *adj* закономерный; 2. *adv* по закону.

gesetzt *adj* 1) степенный; \diamond *in gesetztem Alter* в зрелых летах; *g. den Fall...* положим...

gesetz:widrig *adj* противозаконный.

Gesicht, *das* (*des ~(e)s; die ~er*) 1) лицо; *ein fréundliches G.* приветливое лицо; *er sagt ihm die Wahrheit ins G.* он говорит ему правду в глаза; 2) (*без pl*) зрение; *ein kúrzes G.* haben быть близоруким; \diamond *ich habe ihn aus dem G. verlören* я потерял его из виду; *ein langes G.* machen сделать недовольное лицо; *Gesichter máchen, schnéiden* гримасничать; *das Kleid steht ihr zu G.* платье ей идёт; *погов.* *er macht ein G. wie sieben Tage Régenwetter* он скорчил кислую мину.

Gesichts= в сложн. и.м. *сущ.* лицевой; зрительный: *die Gesichts:nerven* (*pl*) 1) нервы лица; 2) зрительные нервы.

Gesichts:feld, *das* поле зрения.

Gesichts:kreis, *der* кругозор; *peren. séinen G. erwéitern* расширять свой кругозор, свой горизонт.

Gesichts:punkt, *der* точка зрения; *von méinem G. aus geséhen* с моей точки зрения.

Gesichts:züge (*pl*) черты лица.

Gesims, *das* (*des ~es; die ~e*) карниз.

Gesinde, *das* (*des ~s; die ~*) челядь.

Gesindel, das (des ~s; без pl)
сброд.

gesinn̄t adj расположенный, настроенный; с предл. gégen (A): er ist fréundschaftlich gégen mich g. он настроен ко мне дружески; féindlich g. враждебный; ◇ wie ist er gesinn̄t? каковы его убеждения?

Gesinnung, die (der ~; die ~en)
убеждения; ◇ seine G. an den Tag légen высказать свои убеждения.

gesittet adj воспитанный, вежливый.

gesoffen part. II от sáufen.

gesógen part. II от sáugen.

gesónnen part. II от sínnen; ich bin g. in die Hóchschule éinzutreten я намереваюсь поступить в вуз.

gesötten part. II от sieden.

Gespánn, das (des ~(e)s; die ~e) запряжка; подвода.

gespánnt adj напряжённый; éine gespánnte Láge напряжённое положение; перен. gespánnte Verháltnisse натянутые отношения.

Gespánntheit, die (der ~; без pl) 1) напряжение; напряжённое внимание; 2) перен. натянутость.

Gespénst, das (des ~(e)s; die ~er) привидение; призрак.

gespérrt adj и adv в разрядку; g. sétzen набрать в разрядку.

gespíe(e)n part. II от spéien.

Gespiele, der (des ~n; die ~n) товарищ детства.

gespónnen part. II от spinnen.

Gespräch, das (des ~(e)s; die ~e) разговор; беседа; ein G. ápn-knüpfen завязать разговор.

gesprächig adj разговорчивый.

gespróchen part. II от spréchen; das gespróchene Wort живая речь.

gespróssen part. II от spríessen.

gesprúngen part. II от springen.

Gestáde, das (des ~s; die ~) морской берег.

Gestált, die (der ~; die ~en)
1) форма, вид; 2) фигура, рост.

gestálten 1. vt (gestáltete; h. gestáltet) придавать вид, оформлять; 2. vr sich gestálten (gestáltete sich; hat sich gestáltet) принимать вид; перен. принимать оборот; die Umstände gestálteten sich günstig обстоятельства приняли благоприятный оборот.

Gestáltung, die (der ~; без p')
1) оформление, приданье формы;
2) форма, очертание; ◇ die G. der Dínge положение вещей.

Gestámmel, das (des ~s; без pl) лепет.

gestánden part. II от stéhen и от gestéhen.

Geständnis, das (des Geständnisses; die Geständnisse) признание; ◇ ein G. áblegen сознаться (в своей вине).

Gestánk, der (des ~(e)s; без pl) вонь.

Gestápo, die (неизм.) фашистская Gehéime Stáatspolizei Тайная государственная полиция (в фашистской Германии).

gestátteten vt (gestáttete; h. gestáttet) разрешать, допускать.

Geste [гэстэ], die (der ~; die ~n) жест.

gestéhen vt (gestánd; h. gestánden) сознаваться в чём-л.; sein Ün-recht g. признать свою вину.

Gestéin, das (des ~(e)s; die ~e) камни; (горная) порода.

Gestéll, das (des ~(e)s; die ~e) станок; подставка; полка.

géstern adv вчера; g. früh вчера утром; ◇ er ist nicht von g. он не вчера родился, он человек опытный.

gestiefelt adj в сапогах; ◇ g. und gespórt снаряженный, подготовленный в путь.

gestiegen part. II от stéigen.

gestikulieren [гэсти-] vi (gestikulierte; h. gestikuliert) жестикулировать.

Gestírn, das (*des ~e)s; die ~e*)
созвездие.

gestóben part. II от *stieben*.

gestóchen part. II от *stéchen*.

gestöhlen part. II от *stéhlen*.

gestórben part. II от *stérben*.

Gesträuch, das (*des ~e)s; без
pl) кустарник.*

gestreift adj полосатый.

gestrichelt adj заштрихованный.

gestrichen part. II от *stréichen*.

géstrig adj вчераший.

gestritten part. II от *stréilen*.

gestrinken part. II от *stinken*.

Gesuch, das (*des ~e)s; die ~e)
просение, заявление; с предл. им
(1) (v. um Ausstellung) прошение
о приеме на работу.*

gesünd adj (*gesünder; der gesündeste; adv. am gesündesten*)
здоровый; ein gesunder Geist in
einem gesünden Körper здоровый
 дух и здоровое тело.

Gesundheit, die (*der ~; без pl*)
здоровье; ◇ zur G.! на здоровье!

Gesundheits= в сложн. им. сущ.
гигиенический, санитарный: Ge-
sundheitsausschuß санитарная ко-
миссия.

Gesundheitsamt, das отдел здра-
воохранения.

gesundheitshalber adv ради
 здоровья.

gesundheitsschädlich adj вред-
ный для здоровья; gesundheitsschäd-
liche Betriebe вредные производ-
ства.

Gesundheitswesen, das (*без pl*)
дело здравоохранения; Völkskom-
mmissariat für G. Народный комисса-
риат здравоохранения.

Gesündung, die (*der ~; без pl*)
отправление.

gesingen part. II от *singen*.

gesínken 1. part. II от *sínken*;
2. *adj*: das gesunkene Schiff зато-
нувшее судно.

getán part. II от *tun*; погов.

nach getáner Árbeit ist gut ruhn
кончил дело, гуляй смело.

Getöse, das (*des ~s; без pl*) гул.

Geträmpel, das (*des ~s; без pl*)
топот.

Getränk, das (*des ~e)s; die
~e) напиток.*

Geträppel, das (*des ~s; без pl*)
топот копыт.

geträuen, sich vr (*geträute mich;
h. mich geträut*) сметь, решаться;
ich geträue mich nicht zu kómmen
я не смею притти.

Getréide, das (*des ~s; без pl*)
хлеб (в поле, в зерне).

Getreide= в сложн. им. сущ.
хлебный, хлебо=; зерновой: der
Getreide|boden хлебный амбар; das
Getreide|gebiet зерновой район.

Getreide|beschaffung, die хлебо-
заготовки.

Getreide|bau, der хлебопаше-
ство.

Getreide|staatsgut, das зерно-
совхоз.

Getreide|vorrat, der зерновой за-
пас.

getrént adj раздельный; от-
дельный.

getréu adj верный, преданный;
◇ g. der Wahrheit по правде; ein ge-
tréues Ábbild меткое изображение.

Getriebe, das (*des ~s; die ~*)
1) (*без pl*) суeta, движение; 2) *mex.*
приводной механизм.

getrieben 1. part. II от *tréiben*;
2. *adj*: getriebenes Gold чеканное
золото.

getróffen part. II от *tréffen*.

getrógen part. II от *träugen*.

getrúnken part. II от *trinken*.

Getümmel, das (*des ~s; без
pl*) суматоха; суетолока.

geübt adj (*~er; der ~este; adv.
am ~esten*) опытный, искусный;
тренированный.

Geváetter, der (*des ~s; die ~*)
или *des ~n; die ~n*) кум; приятель.

Gewächs, *das (des ~es; die ~e)* растение.

gewachsen 1. *part. II* от wachsen; 2. *adj*: jémandem g. sein быть равным кому-л. (*по силе*); требует *D*: er ist ihm gewachsen он ему не уступает по силе, по уму и т. п.; er ist dieser Aufgabe (nicht) g. он (не) на высоте этой задачи.

gewählt *adj (~er; der ~este; adv. am ~esten)* изысканный (*о речи*).

gewähr *adj*: g. wérden замечать; требует *G* или *A*: wir würden unseres Irrtums или unseres Irrtum g. мы заметили нашу ошибку.

Gewähr, *die (der ~; без pl)* ручательство, залог; G. léisten поручиться, гарантировать.

gewähren *vt (gewährte; h. gewährt)*: éine Sáche g. заметить, увидеть, обнаружить что-л.

gewähren *vt (gewährte; h. gewährt)* доставлять, предоставлять (*право, льготу, кредит*); разрешать; éine Bitte g. исполнить просьбу; ◆ ich lásse ihn g. я предоставляю ему свободу действий.

gewährleisten *vi (gewährleistete; h. gewährleistet)* обеспечивать, гарантировать.

Gewährleistung, *die* поручительство, обеспечение.

Gewährsam, *der (des ~(e)s; die ~e)* 1) хранение, сохранение; éine Wáre in G. néhmen взять товар на хранение; 2) арест; in G. bringen арестовать.

Gewált, *die (der ~; die ~en)* 1) сила, власть; 2) (*без pl*) насилие; mit G. насилино; Gewált! караул!

Gewalt= в сложн. им. сущ. насильственный: der Gewaltakt насиственное действие.

Gewalt:herrschaft, *die* деспотизм.

gewältig *adj* сильный, могучий; громадный.

gewáltsam, **gewált:tätig** *adj* насильственный; грубый; gewáltsame Umwälzung насильственный переворот.

Gewánd, *das (des ~(e)s; die Gewänder)* одеяние, одежда.

gewándt 1. *part. II* от wénden; 2. *adj (~er; der ~este; adv. am ~esten)* ловкий, проворный; искусный.

Gewándtheit, *die (der ~; без p!)* ловкость; изворотливость; искусство.

gewánn *impf* от gewinnen.

gewärtig *adj*: g. sein ожидать; требует *G*: ich war dieser Sáche g. я этого ожидал.

Gewébe, *das (des ~s; die ~)* ткань.

gewéckt *adj* бойкий; ein gewécktes Kind развитой ребёнок.

Gewéhr, *das (des ~(e)s; die ~e)* ружьё, винтовка.

Gewéhrkolben, *der* приклад.

Gewéhrlauf, *der* (ружейный) ствол.

Gewéih, *das (des ~(e)s; die ~e)* (оленевы) рога.

Gewérbe, *das (des ~s; die ~)* промысел; ремесло; занятие; ein G. tréiben заниматься промыслом, ремеслом.

Gewerb(e)= в сложн. им. сущ. промышленный, промысловый: die Gewérbe:ausstellung промышленная или промысловая выставка.

Gewérbeschein, *der* промысловое свидетельство.

Gewérbesteuer, *die* промысловый налог.

gewérblich *adj* кустарный, промысловый; gewérbliche Genóssenschaft промысловое кооперативное товарищество.

gewérbs:mäßig *adj* профессиональный.

Gewérkschaft, *die (der ~; die ~en)* профессиональный союз.

gewérkschaftlich *adj* профсоюзный; ◇ ich bin g. organisiert я состою в профсоюзе.

Gewerkschafts- в сложн. им. сущ. относящийся к профсоюзу; профсоюзный: der Gewerkschaftsapparat профсоюзный аппарат.

Gewerkschaftsbeitrag, *der* профсоюзный взнос.

Gewerkschaftsbewegung, *die* профдвижение.

Gewerkschaftsbuch, *das* профсоюзный билль.

Gewerkschaftsinternationale, *die* др. РКС С. Проффедерати.

geweckt *part. II* от wécken.

geweckt *part. II* от wécken.

Gewicht, *der* (des ~es; die ~) 1) вес, гиря; 2) (без *pl*) перен. вес, значение: ▶ er legte G. auf diesen Umstand он придавал этому обстоятельству большое значение, dieser Umstand fällt schwer из-за того обстоятельство имеет большое значение; ein Mann von G. человек с весом, с влиянием. **geweitig** *adj* несклый.

Gewichts- в сложн. им. сущ. весовой, относящийся к весу: die Gewichtszunahme увеличение веса.

Gewichtsabgang, *der* (без *pl*) недовес.

Gewichter, *das* (des ~s; без *pl*) ржание.

gewiesen *part. II* от wéisen.

gewillt *adj*: g. sein иметь намерение; быть согласным, склонным.

Gewinde, *das* (des ~s; die ~) max. (винтовая) нарезка.

Gewinn, *der* (des ~es; die ~) прибыль, выигрыш.

Gewinnanteile, *die* выигрыши или иной.

Gewinnantell, *der* участие (доли) в прибылях.

gewinnen *vt* (*gewánn*; h. gewónnen) 1) выиграть (пары, игру);

2) добывать (руду и т. п.); 3) не-

рен. склонять в чью-л. пользу; с предл. für (A): ich habe ihn für unsere Sáche gewónnen я склонил его принять участие в нашем деле; ◇ die Überzeugung g. убедиться в чём-л.; mit Mühe das Ufer g. с трудом добраться до берега.

gewinnend *adj* располагающий к себе; привлекательный; er hat eine gewinnende Art есть что-то привлекательное в его обращении.

Gewinnliste, *die* таблица выигрышей.

Gewinnsucht, *die* (без *pl*) жадность.

Gewinnung, *die* (der ~; без *pl*) добывание, добыча (руды).

Gewinst, *der* (des ~es; die ~e) выигрыш.

gewiß 1. *adj* 1) верный, непременный; ein gewisses Einkommen верный заработка, доход; 2) некий, определённый, известный; eingewisser Iwanoff некий Иванов; 2. *adv* наверно; несомненно, конечно; g. doch конечно; ganz g. непременно; ◇ Ich bin méiner Sáche g. я уверен в успехе моего дела.

Gewissen, *das* (des ~s; без *pl*) совесть; ◇ man muß ihm ins G. reden нужно его усвостить; er macht sich kein G. daraus ему не совестно.

gewissenhaft *adj* (~er; der ~este; adv. am ~esten) добросовестный.

gewissenlos *adj* бессовестный, недобросовестный.

gewissermaßen *adv* до некоторой степени.

Gewißheit, *die* (der ~; без *pl*) уверенность; требует G: die G. des Sieges уверенность в победе.

Gewitter, *das* (des ~s; die ~) гроза.

gewitzt *adj* наученный (опытом), опытный.

gewóben *part. II* от wében.

gewógen 1. *part.II* от wâgen и от wiegen; 2. *adj* расположенный к; требует *D*: er ist mir g. онложен ко мне.

gewöhnen 1. *vt* (*gewöhnte*; *h. gewöhnt*) приучать; 2. *vr sich gewöhnen* (*gewöhnte mich*; *h. mich gewöhnt*) привыкать; ich gewöhne mich an meine neue Arbeit я привыкаю к своей новой работе.

Gewóhnheit, *die* (*der ~; die ~en*) привычка, навык; nach G. по привычке; ◇ es ist mir zur G. geworden это вошло у меня в привычку.

gewöhnlich 1. *adj* обыкновенный; обычный; простой; 2. *adv*: für g. обычно.

gewöhnt *adj* привычный; die gewönte Lébensweise привычный образ жизни.

Gewölbe, *das* (*des ~s; die ~*) свод.

gewonnen *part.II* от gewinnen.

geworben *part.II* от wérben.

geworden *part.II* от wérden.

geworfen *part.II* от wérfen.

Gewühl, *das* (*des ~s; без pl*) давка, суголовка.

gewünden 1. *part.II* от winden; 2. *adj* витой; извилистый; *pergn.* eine gewündene Erklärung витиеватое объяснение.

gewürfelt *adj* клетчатый.

Gewürz, *das* (*des ~es; die ~e*) пряности.

gewußt *part.II* от wissen.

gezäckt, **gezähnt** *adj* зубчатый.

geziehen *part.II* от zéihen.

geziemend, *sich vr* (*geziemte sich; hat sich geziemt*) подобать; es geziemt sich (nicht) ... (не) подобает ...

geziemend *adj* подобающий, приличный.

geziert *adj* чопорный; церемонийный; напыщенный (*o stile*).

Gezisch, *das* (*des ~es; без pl*) шипение.

gezógen *part.II* от ziehen.

Gezücht, *das* (*des ~(e)s; без pl*) отродье.

Gezwitscher, *das* (*des ~s; без pl*) щебет, чирканье.

gezwúngen 1. *part.II* от zwín-gen; 2. *adj* вынужденный; неестественный; 3. *adv* принуждённо; g. lächeln принуждённо улыбаться.

gib *imp* от gében.

gibst 2 л. *präs* от gében.

gibt 3 л. *präs* от gében.

Gicht I *die* (*der ~; без pl*) мед. подагра.

Gicht II *die* (*der ~; die ~en*) мех. колошник.

Giebel, *der* (*des ~s; die ~*) фронтон.

Gier, *die* (*der ~; без pl*) жадность, алчность.

gierig *adj* жадный, алчный.

gießen *vt* (*goß; h. gegossen*) 1) лить, наливать; 2) отливать (чугун и т. п.); ◇ es gießt льёт дождь.

Gießen, *das* (*des ~s; без pl*) литьё, отливка.

Gießer, *der* (*des ~s; die ~*) литейщик.

Gießeréi, *die* (*der ~; die ~en*) литейная.

Gießkanne, *die* лейка.

Gießofen, *der* плавильная печь.

Gift, *das* (*des ~es; die ~e*) 1) яд, отрава; 2) *pergn.* злоба; ◇ sr speit G. und Gálle он рвёт и мечет.

Gift в сложн. им. сущ. ядовитый, отравляющий: der Gifthauch ядовитое дыхание.

Giftgeschoß, *das* воен. химический (отравляющий) снаряд.

giftig *adj* ядовитый.

Giftkröte, *die* ядовитая жаба.

Giftstoff, *der* хим. отравляющее вещество; боевой газ.

gigántisch *adj* гигантский.

gilt 3 л. *präs* от gélten.

giltst 2 л. *präs* от *gélten*.

Gimpel, *der* (*des ~s; die ~*)
1) зоол. снегирь; 2) перен. про-
стофиля.

ging *impf* от *géhen*.

Gipfel, *der* (*des ~s; die ~*)
вершина, верхушка; G. éines Bér-
ges вершина горы; G. éines Báumes
макушка дерева.

Gipfel leistung, *die* максималь-
ная производительность, мощность;
результат.

Gipf, *der* (*des ~s; без pl*) гипс.

Gitarre, *die* (*der ~; die ~n*)
гитара.

Gitarde, *die* (*der ~; die ~n*)
гитарист.

gitzen vi (*gegitzt; h. gegirrt*)
издеваться.

Gischt, *der* (*des ~s; die ~e*)
пена, брызги.

Gitarre, *die* (*der ~; die ~n*)
гитара.

Gitter, *das* (*des ~s; die ~*)
решётка.

Gitter fenster, *das* решётчатое
окно.

Glae handschuh [глаэ-], *der*
лайковый перчатки; ♦ mit Glae-
hand schuhem лайковой линкето,
беседко обращаться с кем-л.

Glanz, *der* (*des ~s; без pl*)
блеск, глянец.

glänzen *vi* (*glänzte; h. gegläntzt*)
блестеть, сиять, лосниться; *перен.*
блестать, отличаться.

glänzend *adj* блестящий; *перен.*
превосходный; ein glänzender Réd-
iger блестящий оратор.

Glanz kohle, *die* антрацит.

glanz los *adj* матовый.

Glanz punkt, *der* верх, апогей сла-
вии; der G. des Abends гвоздь вечера.

glanz voll *adj* блестящий.

Glas, *das* (*des ~s; die Gläser*)
1) стекло; 2) стакан, рюмка; 3) по-
сле числ. неизм.: drei G. Tee три
стакана чаю.

Glas= в сложн. им. сущ. стек-
лянный: das Glás|geschirr стеклян-
ная посуда.

Glás|bläser, *der* выдувальщик
стекла.

Gläser, *der* (*des ~s; die ~*)
стекольщик.

gläsern *adj* стеклянный.

Glás|fabrik, *die*, **Glás|hütte**, *die*
стекольный завод.

Glás|körper, *der* стекловидное
тело.

Glás|malerei, *die* живопись на
стекле.

Glás|scheibe, *die* оконное стекло.

Glasúr, *die* (*der ~; die ~en*)
глазурь.

glatt *adj* (*~er и glätter; der*
~este и der glätteste; adv. am
~esten и am glättesten) 1) гладкий;
ровный; скользкий; 2) *перен.* глад-
кий; благополучный; листивый,
вкрадчивый; die Sáche geht g. дело
идёт гладко; glätte Wórte листивые
слова; ♦ es ist éine glätte Lüge
это чистейшая ложь; er hat g. áb-
geschlagen он наотрез, решительно
отказался.

Glätte, *die* (*der ~; без pl*) глад-
кость, скользкость; 2) *перен.* лощё-
ность; корректность.

Glätt|eis, *das* (*без pl*) гололе-
дица; ♦ éinen Ménschen aufs G.
führen надуть, подвести кого-л.

glätten *vt* (*glättete; h. geglättet*)
разглаживать, гладить, лощить.

glätt|machen *vt* (*máchte glatt;*
h. glättgemacht) сглаживать, вы-
равнивать.

glätt|weg *adv* прямо, начисто,
наотрез; g. ábsagen отказать на-
отрез.

Glätze, *die* (*der ~; die ~n*)
плешь, лысина.

glätz|ig *adj* лысый.

Glätz|kopf, *der* 1) лысая голова;
2) лысый (человек).

glätz|köfig *adj* лысый.

gláuben (*gláubte; h. gegláubt*)

1. *vt* верить; думать, полагать, считать; ich gláube es nicht я этого не верю, я этого не думаю; er glaubt die Lösung gefunden zu háben он думает, что нашёл разгадку, решение; 2. *vi* верить, веровать; *c предл.* an (A): er glaubt an nichts он ни во что не верит.

Gláube(n), der (des Gláubens; без pl) 1) вера; доверие; *c предл.* an (A): wir háben den féstem Gláuben an den Sieg des Sozialismus мы непоколебимо верим в торжество социализма; 2) *рел.* верование, вера.

gláubhaft adj вероятный; diese Wörte sind g. этим словам можно верить; diese Náchricht klingt sehr g. это известие очень правдоподобно.

gláubig adj рел. верующий.

Gläubiger, der (des ~s; die ~) кредитор.

gláublich adj вероятный, правдоподобный.

gláubwürdig adj заслуживающий доверия, правдоподобный.

gleich 1. *adj* и *adv* равный, равный, подобный; auf gleiche Weise одинаково; zu gleicher Zeit в то же время; g. am Ánfang в самом начале; 2. *только adv* сейчас, немедленно, сию минуту; g. nach dem Éssen сейчас же после еды; ◇ ganz g. всё равно; es kommt aufs gleiche hináus это сводится к тому же.

gleich= в сложн. им. прилаг. равно=, одно=; **gleichberechtigt** равноправный.

gleichartig adj однородный.

Gléichberechtigung, die равноправие.

gleichen vi (*gliche; h. gegliche*) быть похожим, походить на; *требует D:* er gleich dem Váter он похож на отца.

gleicherweise adv одинаково.

gleichfalls adv равным образом; так же.

gleichfarbig adj одинакового, одного цвета.

gleichförmig adj однообразный. **gleichgesinnt adj** одинакового образа мыслей.

Gléichgesinnte, der, die (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n) единомышленник; *m. с непр. арт.* ein Gléichgesinnter.

Gléichgewicht, das (без pl) равновесие; физ. stabiles und labiles G. устойчивое и неустойчивое равновесие; ins G. bringen приводить в равновесие; ◇ aus dem G. kómmen потерять равновесие.

gleichgültig adj равнодушный, безразличный; *требует D:* er ist mir g. я равнодушен к нему.

Gléichheit, die (der ~; без pl) равенство; однородность.

gleichkommen vi (*kam gleich; b. gleichgekommen*) равняться; *требует D:* niemand kann ihm g. никто не может сравняться с ним.

gleichlaufend adj 1) параллельный; 2) одновременный.

gleichlautend adjозвучный, одинаково звучащий; *gleichlautende Wörter* омонимы.

gleichmachen vt (*máchte gleich; h. gleichgemacht*) уравнивать.

Gléichmacherei, die (der ~; без pl) уравниловка.

gleichmäßig adj равномерный.

Gléichmut, der (без pl) равнодушие.

Gléichnis, das (des Gléichnisses, die Gléichnisse) сравнение, уподобление; образ; символ, аллегория.

gleichsam adv словно, как бы.

Gléichschaltung, die (без pl) фашификация; насилиственное внедрение фашистской идеологии во все общественные и государственные организации Германии и др. фашистских государств.

gleichschenkelig *adj* мат. равнобедренный.

Gleichschritt, der мерный шаг; им G. в ногу.

gleichsehen *vi* (*séhe gleich, siehst gleich, sieht gleich; sah gleich; h. gleichgesehen*) быть похожим, походить; *требует D:* das sieht ihm gleich это похоже на него; этого можно было от него ожидать.

gleichstellen 1. *vt* (*stellte gleich; b. gleichgestellt*) равнять, сравнивать, уравнивать (о предметах); 2. *vn* *steh gleichstellen* (*stellte mich gleich; habe mich gleichgestellt*) становиться парнем, на одну ногу с теми; *требует D:* wie kannst du dich ihm g.? тебе ли с этим равняться?

Gleichstrom, der эл. постоянный ток.

Gleichung, die (*der ~; die ~en*) мат. уравнение.

gleichviel *adv* 1) столько же; 2) безразлично, всё равно; \diamond g. wer es tut кто бы это ни сделал.

gleichwertig *adj* 1) равнозначимый; 2) хим. эквивалентный.

gleichwie *cj* и *adv* подобно тому как; словно.

gleichwinklig *adj* мат. равногорийный.

gleichwohl *cj* и *adv* всё же; всё-таки, однако.

gleichzeitig *adj* одновременный.

Gleis, das (*des ~es; die ~e*) колея, рельсовый путь.

gleisnerisch *adj* лицемерный.

Gleitbahn, die 1) каток (на льду); 2) *mech* поверхность скольжения.

Gleitboot, das глиссёр.

gleiten *vi* (*glitt; b. geglitten*) скользить.

Gleitflieger, der *av.* 1) планёр; 2) планерист.

Gleitflug, der *av.* планирующий полёт (с выключенным мотором).

Glétscher, der (*des ~s; die ~*) глетчер, ледник.

glich *impf* от *gleichen*.

Glied, das (*des ~es; die ~er*) 1) член; конечность; сустав; *sich ein G. verrénen* вывихнуть сустав; 2) звено (*цепи*); 3) воен. шеренга; \diamond *in Reih und G. stéhen* стоять в строю, во фронте.

gliedern *vt* (*gliederte; h. gegliedert*) расчленять.

Gliederung, die (*der ~; die ~en*) расчленение.

Glied maßen (*pl*) конечности.

glimmen *vi* (*glomm; hat geglommen или glimmt; hat geglimmt*) тлеть; давать слабый свет.

Glimmer, der (*des ~s; без pl*) слюда.

glímpflich *adj* снисходительный; мягкий, деликатный; *g. davónkommen* дёшево отделяться.

glitscherig *adj* скользкий.

glitt *impf* от *gleiten*.

glitzern *vi* (*glitzerte; hat geglitzert*) блестеть.

Glóbus, der (*des ~; die Glóben и des Glóbusses; die Glóbusse*) глобус.

Glöckchen, das (*des ~s; die ~*) умни. от *Glöcke* колокольчик, бубенчик.

Glöcke, die (*der ~; die ~n*) 1) колокол, звонок; 2) колпак (*стеклянный, ламповый*); \diamond *an die gróße G. hängen* разглашать.

Glöckenblume, die бот. колокольчик.

Glöckenschlag, der удар колокола, часов; \diamond *er kommt mit dem G.* он приходит минута в минуту.

Glöckenturm, der колокольня.

glomm *impf* от *glimmen*.

glórreich *adj* славный.

Glósse, die (*der ~; die ~n*) замечание, заметка на полях, выноска; \diamond *séine Glósse über étwas (A) máchen* делать едкие замечания.

ния по поводу чего-л., критиковать что-л.

glötzäugig *adj* пучеглазый.

glötzen *vi* (*glötzte; h. geglotzt*) глазеть.

Glück, *das* (*des ~(e)s; без pl*) счастье, благополучие; *zum G.* к счастью, по счастью; ◇ *auf gut G.* наудачу, на-авось; *G. auf!* в добрый час!; *ich wünsche dir G. zu déinem Geburtstag* я поздравляю тебя с днём твоего рождения; *er hat G. ему везёт.*

Glücke, *die* (*der ~; die ~n*) наседка.

glücken *vi* (*glückte; hat и ist gegückt*) удаваться; *es hat mir gegückt* мне удалось; *die Sache ist mir gegückt* дело мне удалось.

glücklich *adj* счастливый, благополучный, удачный; *glückliche Réise!* счастливого пути!

glücklicher weise *adv* к счастью.

glückselig *adj* счастливый, бла-женный.

glücksen *vi* (*glückste; hat gegückst*) булькать.

Glücksfall, *der* счастливый случай.

Glückskind, *das*, **Glücks**, *der* счастливчик.

Glückwunsch, *der* поздравление.

Glüh- в сложн. им. сущ. калильный: *der Glühofen* калильная печь.

Glühbirne, *die* эл. лампочка накаливания.

glühen *vi* (*glühte; hat geglüht*) гореть, пылать; *ihr Gesicht glüht vor Errégung* её лицо пылает от волнения.

glühend *adj* раскалённый, горячий; *g. máchen* накаливать.

Glühwurm, *der* светлячок.

Glut, *die* (*der ~; die ~en*) жар, зной, пыл.

Gnáde, *die* (*der ~; die ~n*) милость; пощада; ◇ *G. für Recht*

ergéhen lassen сменить гнев на милость.

Gnádengesuch, *das* прошение о помиловании.

gnädig *adj* милостивый.

Gold, *das* (*des ~es; без pl*) золото; *in G. zählen* платить золотом.

Gold- в сложн. им. сущ. золотой, золото =: *die Góldmünze* золотая монета.

Góld barren, *der* слиток золота.

gólden *adj* золотой.

Góldfisch, *der* золотая рыбка.

Góldgehalt, *der* (*без pl*) содержание золота; проба.

Góldgräber, *der* золотоискатель.

Góldgrube, *die* золотой прииск; *перен.* золотое дно, выгодное предпринятие.

góldhaltig *adj* золотоносный.

góldig *adj* золотистый.

Góldklumpen, *der* слиток золота; самородок золота.

Góldschatz, *der* 1) золотой клад; 2) (*без pl*) золотой фонд (государства); золотая наличность.

Góldschmied, *der* ювелир.

Góldstück, *das* золотой (монета).

Góldwährung, *die* золотая валюта.

Góldwäsche(rei), *die* промывка золота.

Golf I *der* (*des ~(e)s; die ~e*) морской залив.

Golf II *das* (*des ~s; без pl*) спорт. гольф.

Gólfstrom, *der* (*без pl*) геог. Гольфштрем.

Góndel, *die* (*der ~; die ~n*) гондола.

gönnen *vt* (*gönnte; h. gegönnt*) не завидовать, доброжелательно предоставлять; *ich gönne dir déinen Erfolg* я рад твоему успеху.

Gónner, *der* (*des ~s; die ~*) доброжелатель, покровитель.

gönnerhaft *adj* покровительственный.

gor *impf* от *gären*.

goß *impf* от *gießen*.

Góte, der (*des ~n; die ~n*) *ист.* гот.

góatisch *adj* готический, готский.

Gott, der (*des ~es; die Götter*) *рел., миф.* бог.

Góttessiegnung, die (*без pl*) отрицание бога, атеизм.

Göttin, die (*der ~; die Göttinen*) *рел., миф.* богиня.

góttlos *adj* безбожный.

Góttlose, der, die (*m. des ~n; f. der ~n, pl. die ~n*) безбожник, безбожница; *m. в неопр. арт.* ein Góttloser.

Góttlosen bewegung, die (*без pl*) движение безбожников.

Góttlosigkeit, die (*без pl*) безбожие.

Gótze, der (*des ~n; die ~n*) *рел.* идол, божок (*языческий бог*); *перен.* кумир.

Gótzenanbeter, der идолопоклонник, язычник.

Gótzenbild, das идукан, идол.

Gouvernement [ювернам], *das* (*des ~s; die ~s*) губерния.

Grab, das (*des ~(e)s; die Gräber*) могила; zu Grábe trágen хоронить; zu Grábe geléiten отдать последний долг.

gráben *vi* и *vt* (*grábe, grábst, grábts; grub; h. gegráben*) копать, рыть; рыться.

Gráben, der (*des ~s; die Gräben*) ров, канава; *воен.* окоп.

Grábesstille, die (*без pl*) гробовая тишина.

Gráb gewölbe, das склеп.

Gráb hügel, der могильный холмик; могила; курган.

Gráb mal, das гробница, надгробный памятник.

Gráb rede, die надгробное слово, надгробная речь.

grábst, grábts *2 и 3 л. präs* от *gráben*.

Grad, der (*des ~es; die ~e*)

1) *мат.*, *физ.*, *геог.* градус; ein Winkel von dréißig G. угол в 30°; drei G. Wärme три градуса тепла; unter dem 20. Gráde nördlicher Bréite под двадцатым градусом северной широты; 2) (*без pl*) степень; im höchsten Gráde в высшей степени, крайне; in gewissem Gráde в известной степени, в известной мере.

Grád messer, der *физ.* шкала; масштаб; градусник.

graduellt adj постепенный.

Graf, der (*des ~en; die ~en*) граф.

Gráfschaft, die (*der ~; die ~en*) *ист.* графство.

gram adj требует *D*: éinem Menschen g. sein сердиться на кого-л.

Gram, der (*des ~(e)s; без pl*) скорбь; грусть.

grámen, sich vr (*grämte mich; h. mich ge grámmt*) скорбеть; грустить; с предл. über или um (*A*): er grámmt sich über (или um) den Verlust seines Söhnes он скорбит о потере сына.

Gramm, das (*des ~(e)s; die ~e*) грамм; после числ. неизм.: zwei G. два грамма.

Grammatik, die (*der ~; die ~en*) грамматика.

Grammophon, das (*des ~s; die ~e*) граммофон.

grám voll adj грустный.

Granát apfel, der *бот.* гранат.

Granáte, die (*der ~; die ~n*) *воен.* граната.

grandios adj (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) грандиозный.

Gras, das (*des ~es; die Gräser*) трава; злак; ◇ darüber ist G. gewächsen это совершенно забыто, травой поросло; G. wachsen hören обладать проницательным умом.

Gräschen, das (des ~s; die ~)
умни. от Gras травка.

grásen vi (gráste; hat gegrást)
пастись.

grásfressend adj травоядный.

Grásfutter, das подножный
корм.

Grás|halm, der травинка; бы-
линка.

Grás|hüpfer, der кузнечик.

grásig adj поросший травой.

gräßlich adj ужасный, отвра-
тельный.

Grat, der (des ~(e)s; die ~e)
1) грань; острый край; 2) мат.
ребро; 3) горный кряж.

Gräte, die (der ~; die ~n)
кость (рыбья).

grätig adj костиный (о рыбе).

grátis adv даром, бесплатно.

Gratulation [-циón], die (der ~;
die ~en) поздравление.

gratulieren vi (gratulierte; h.
gratuliert) поздравлять; требует
D и предл. zu (D): die Stóßbrig-
gadler gratulierten ihrem Genóssen
zu sé·ner hóhen Árbeitsleistung
ударники поздравили товарища
с достигнутой им высокой про-
изводительностью труда.

grau adj серый, седой; gráues
Háar седина; g. wérden сереть, се-
деть; ◇ darüber brauchst du dir
kéine gráuen Háare wáchsen zu lássen
об этом тебе нечего беспокоиться.

Grau, das (нейзм.) серый цвет.

gráuen 1. vi (gráute; hat ge-
gráut) светать; der Mórgen gráut
светает, рассветает; 2. vr' sich
gráuen (gráute mich; h. mich ge-
gráut) бояться, страшиться; спр. предл.
vor (D): ich gráue mich vor dem
Winter или безлично: mir graut
vor dem Winter я боюсь зимы.

Gráuen, das (des ~s; без pl)
ужас.

gráuen erregend adj ужасный,
страшный.

gráuenhaft, gráuenvoll adj,
ужасный, страшный.

gráuhaarig adj седоволосый,
седой.

Gráukopf, der седая голова; се-
дой старик.

Gráupen (pl) перловая, ячневая
 крупа.

gráusam adj жестокий; gráusame
Kálte лютый мороз; с предл.
gégen (A): er war g. gegen mich
он был жесток со мной.

Gráusamkeit, die (der ~; die
~en) жестокость.

gráusen vi (es gráuste; es hat
gegráust) безлично: mir graust мне
страшно; с предл. vor (D): mir
graust vor der Kálte я страшусь
холода.

gráusig adj страшный, жут-
кий.

Graveur [-вöp], der (des ~s;
die ~e) гравер, резчик.

gravieren [гравí-] vt (gravierte;
h. graviert) гравировать.

Gravitation [-циón], die (der ~;
без pl) физ. тяготение.

graziós adj (~er; der ~este;
adv. am ~esten) грациозный.

gréifbar adj 1) осываемый; 2) ne-
рен. явный, понятный; gréifbare
Vörteile явные преимущества.

gréifen (griff; h. gegriffen) 1. vt
хватать, брать; 2. vi прятнуть
руку, хвататься, взяться за что-л.;
прибегать к чему-л.; с предл.
nach, zu (D): er griff nach dem
Buch он взял книгу; er greift zum
létzten Mittel он прибегает и по-
следнему средству; ◇ das Féuer
greift um sich огонь распространяется;
die Tátsachen sind aus der
Luft gegriffen факты взяты с по-
толка.

greis adj старый.

Greis, der (des ~es; die ~e)
старец.

gréisenhaft adj старческий.

grell *adj* яркий; резкий; *éine grölle Färbē* яркий цвет.

Grenz- в сложн. им. сущ. пограничный, предельный: *das Grénzgebirge* пограничные горы.

Grénze, dlc (*der ~; die ~n*) граница.

grénzen *vi* (*grénzte; hat ge- grénzt*) границы; с предл. *an (A)*: *die Gebäude, wéches an den Gárten grenzt* строение прилегающее к саду.

grénzenlos 1. *adj* беспределный. 2. *adv* беспредельно; выше, сверх пределов моря.

Gréndez gebiet, *das* пограничная земля.

Gréndez linié, *die* пограничная и неизменяющаяся линия.

Gréndez pfahl, *der* пограничный, пограничный столб.

Gréndez schutz, *der* (*без pl*) пограничная оборона, охрана.

Gréndez sperre, *die* (*без p!*) закрытие границы.

Gréndez verkehr, *der* (*без pl*) пограничное сообщение.

Gréndez wächter, *der* пограничник.

Gréuel, *der* (*des ~s; die ~*) ужас, мерзость.

Gréuel tat, *die* зверство.

gréulich *adj* ужасный; отвратительный.

Gréuche, *der* (*des ~n; die ~n*) грек.

Gréechenland *n* (*~s*) геог. Греция.

Gréechin, *die* (*der ~; die Grie- chinnen*) гречанка.

Gréesgram, *der* (*des ~(e)s; die ~e*) брюзга, угрюмый человек.

gréesgrämlich *adj* брюзгливый.

Griess, *der* (*des ~es; без pl*) 1) песок, гравий; 2) манная крупа.

griff impf от *gréifen*.

Griff, *der* (*des ~(e)s; die ~e*) 1) хватанье; быстро, схватываю-

щее движение руки; mit éinem G. одним движением руки; 2) рукоятка, ручка; ◇ etwas im G. haben набить себе руку в чём-л.

Griffel, *der* (*des ~s; die ~*) 1) грифель; 2) бот. пестик.

Grille, *die* (*der ~; die ~n*) 1) кузнец, сверчок; 2) каприз, причуда.

Grimásse, *die* (*der ~; die ~n*) гримаса, ужимка; ◇ Grimássen schneiden гримасничать.

Grimim, *der* (*des ~(e)s; без pl*) ярость, гнев.

grímmig *adj* яростный; ◇ grímmige Kälte лютый мороз.

grínsen *vi* (*grínste; h. gegrinst*) ухмыляться. -

Gríppē, *die* (*der ~; без p!*) мед. грипп.

grob *adj* (*gröber; der gróbste; adv. am gróbsten*) 1) грубый; 2) крупный; gróbes Mehl мука крупного помола; 3) воен. gróbes Geschütz тяжёлое орудие; *pergn. mit gróbem Geschütz áuffahren*пустить в ход все средства, «тяжёлую артиллерию»; 4) мор. gróbe See высокое волнение (*на море*); ◇ gróbe Árbeit тяжёлая чёрная работа.

Gróbheit, *die* (*der ~; die ~en*) грубоść.

Gróbian, *der* (*des ~s; die ~e*) грубиян.

grób;körníg *adj* крупнозернистый.

Groll, *der* (*des ~(e)s; без pl*) злоба; вражда; ◇ verháltneter G. затаённая злоба.

gróllen *vi* (*gróllte; h. gegróllt*) питать злобу; сердиться; *mre- buyet D: er grollt mir* он сердится на меня.

Grönland *n* (*~s*) геог. Гренландия.

Gróschen, *der* (*des ~s; die ~*) грош.

groß *adj* (*größer; der größte; adv. am größten*) 1) большой, высокий (*ростом*); взрослый; **größer** Buchstabe прописная буква; *sie ist 1,56 m.* g. она ростом в 1,56 м.; *so g. wie...* величиной с...; 2) великий, возвышенный; ◇ *im größten* в большом масштабе; *im größten verkaufen* продавать оптом; *im größten und ganzen* в общем и целом; *größe Augen machen* широко раскрыть глаза, изумляться; *was ist da noch groß zu tun?* много ли там остается делать?

großartig *adj* грандиозный, величественный.

Größbauer, *der* деревенский кулак.

Größbetrieb, *der* крупное производство.

Größbritannien *n* (~s) геог. Великобритания.

Größe, *die* (*der ~; die ~n*) 1) величина; размер, рост; 2) знаменитый, великий человек; *eine wissenschaftliche G.* крупный учёный; 3) величие.

Größeltern (*pl*) дед и бабушка.

Größenkel, *der* правнук.

Größenkelin, *die* правнучка.

Größenwahn, *der* мания величия.

Größgrundbesitz, *der* крупное землевладение.

Größgrundbesitzer, *der* крупный помещик.

Größhandel, *der* оптовая торговля.

Größhandlung, *die* оптовый магазин.

Größindustrie, *die* крупная промышленность.

größjährig *adj* совершеннолетний.

Größmacht, *die* великая держава.

Größmut, *die* (*без pl!*) великолушне; ◇ *G. über* быть великодушным.

größmütig *adj* великодушный.
Größsender, *der* радио. мощный передатчик.

Größsprecher, *der* хвастун.

Größstadt, *die* большой город.

Größtat, *die* подвиг; великое дело.

größtenteils *adv* по большей части, большей частью.

größtmöglich *adv* возможно большший.

größtuerisch *adj* хвастливый, чванливый.

größtun *vi* (*tat groß; h. großgetan*) хвастаться, чваниться.

Größvater, *der* дед.

größziehen *vt* (*zog groß; h. großgezogen*) возвращивать; воспитывать (детьей).

größzügig *adj* широко задуманный; широкого размаха.

grotesk *adj* причудливый, странный.

Grötte, *die* (*der ~; die ~n*) грот.

grub *impf* от *graben*.

Grube, *die* (*der ~; die ~n*)

1) яма, нора; 2) горн. рудник, копь; 3) могила.

grübeln *vi* (*grübelte; h. gegrübelt*) раздумывать, мудрствовать; ломать голову.

Gruben= в сложн. им. сущ. рудничный: *das Grubengas* рудничный газ.

Grubenarbeiter, *der* рудокоп.

Grubenbau, *der* горн. рудничная разработка.

Gruft, *die* (*der ~; die Gräfte*) склеп.

grün *adj* 1) зелёный, незрелый; 2) молодой; ◇ *grüner Junge* молодокос; *sich g. und gelb ärgern* позеленеть от злости.

Grün, *das* (*des ~s; без pl!*) зелень, зелёный цвет; ◇ *das erste G. der Wiesen* первая зелень лугов.

Grünanlage, *die* зелёное наложение.

Grund, *der* (*des ~es; die Gründe*)

1) почва, грунт; G. und Böden земля; 2) дно; auf dem Grunde des Meeres на дне моря; 3) фундамент, основание (*также перен.*); фон; 4) причина; ◇ auf den G. einer Sache gehören исследовать до основания, донсматывать сущности дела, aus diesem Grunde на этом основании; im Gründ genommen в сущности; von Grunde aus основной; zu Grunde gehen погибать.

Grund # *см. ниже* # *см. выше*.
1) основа; посвящать: die Grundzüge des Gesetzes основа законов; налог; 2) основой, главной: der Grundsatz основное, основное понятие.

Grundbesitz, *der* земельная собственность, землевладение.

Grundbesitzer, *der* землевладелец.

gründen *vt* (*gründete; h. gegrünzt*) 1) основывать, учреждать; eine Stadt gründen основать город; 2) обосновывать, с пред. auf (*D*): seine Meinung auf einer Tatsache g. обосновывает свое мнение каким-л. фактом.

Gründer, *der* (*des ~s; die ~*) основатель.

grundfalsch *adj* в корне неправильный.

Grundfeste, *die* устой; die Große sozialistische Oktoberrevolution hat den Kapitalismus in seinen Gründfesten erschüttert Великая социалистическая Октябрьская революция поколгла устои капитализма.

Grundgesetz, *das* юр. основной закон.

grundseren *vt* (*grunderte; h. grundert*) загрунтовывать.

Grundkapital, *das* эк. основной капитал.

Gründlaje, *die* основание, основа.

gründlegend *adj* основной.

Gründleger, *der* (*des ~s; die ~*) основоположник.

gründlich *adj* основательный, детальный.

gründlos *adj* 1) бездонный; 2) неосновательный.

Gründriß, *der* 1) очертание, чертёж, план; 2) очерк.

Gründsatz, *der* основное правило, принцип; аксиома.

gründsätzlich *adj* принципиальный.

Gründschule, *die* первая ступень элементарной школы (в Германии).

Gründsteinlegung, *die* закладка фундамента (здания, памятника).

Gründsteuer, *die* поземельный налог.

Gründstoff, *der* хим. элемент.

Gründstück, *das* земельный участок.

Gründung, *die* (*der ~; die ~en*) основание, учреждение.

gründverschieden *adj* в корне различный.

Gründwasser, *das* подпочвенная вода.

Gründwissen, *das* основные знания; politisches G. политграмота.

Gründzahl, *die* грам. числительное количественное.

Grüne, *das* (*des ~n; без pl*): ◇ Ausflug ins G. загородная экскурсия.

grünern *vi* (*grünnte; hat gegrünnt*) зеленеть.

Grüngürtel, *der* зелёный пояс (насаждений).

Grünischnabel, *der* перен. молокосос.

grünzen *vi* (*grünzte; hat gegrünzt*) хрюкать.

Gruppe, *die* (*der ~; die ~u*) группа; воен. отделение.

Gruppenbild, *das* групповой снимок.

gruppenweise *adv* по группам.

gruppieren 1. *vt* (*gruppierte; h. gruppiert*) группировать; 2. *vr sich gruppieren* (*gruppierten uns; haben uns gruppiert*) группироваться.

grúselig *adj* жуткий.

grúseln *vt* и *vi* безлично (*es grúselte; es hat gegrúseln*): mir или mich grúsel't's мне жутко, страшно.

Grúsi en *n* (*~s*) геог. Грузия.

Grusíni er, *der* (*des ~s; die ~*) грузин.

grusínisch *adj* грузинский; **Grusínsche Sozialistische Sowjetrepublik** Грузинская Советская Социалистическая Республика.

Gruß, der (*des Grüßes, die Grüße*) поклон, привет; салют; \diamond einen G. entbieten, übermitteln передавать привет, поклон.

grünben *vt* (*grünzte; h. gegrünzt*) приветствовать, кланяться; \diamond g. lassen передать привет.

Grütze, die (*der ~; die ~n*) крупа; каша.

gúcken *vi* (*gückte; h. gegückt*) глядеть.

Gückfenster, *das* слуховое окно.

Gúlden, der (*des ~s; die ~*) гульден (голландск. и данцигская монета).

güllig *adj* действительный; законный; в ходу (*о деньгах*); ist diese Kárte g.? этот билет действителен?

Gültigkeit, die (*der ~; без pl*) (законная) сила, действительность.

Gúmmi, das, der (*des ~s; die ~s*) резина (*сырьё*); резинка.

Gúmmiband, *das* резиновая тесьма.

Gúmmiknüppel, *der* резиновая дубинка.

Gúmmimantel, *der* резиновый плащ.

Gúmmireifen, *der* резиновая шина.

Gúmmischuh, *der* галоша.

Gunst, *die* (*der ~; без pl*) bla-

госклонность, милость; \diamond zu Ihren Gúnsten в вашу пользу.

günstig *adj* благоприятный, благосклонный; das Wéetter ist g. погода благоприятствует.

Günstling, *der* (*des ~s; die ~e*) любимец; фаворит.

Gúrgel, *die* (*der ~; die ~n*) горло.

gúrgeln *vi* (*gúrgelte; h. gegúrgelt*) 1) полоскать горло; 2) хрипеть.

Gúrke, *die* (*der ~; die ~n*) огурец.

Gurt, *der* (*des ~es; die ~e*) пояс, кушак, ремень, подпруга.

Gürtel, *der* (*des ~s; die ~*) пояс; зона.

Gürtelbahn, *die* окружная жел. дорога.

gürten *vt* (*gúrtete; h. gegúrtet*) опоясывать, подпоясывать.

Guß, der (*des Gusses; die Gússe*) 1) ливень; 2) (без pl) mex. литьё; отливка; чугун.

Gúßeisen, *das* чугун.

gúßeisern *adj* чугунный.

Gúßregen, *der* проливной дождь.

Gúßrinne, *die* сточный жолоб.

Gúßstück, *das* mex. отливка.

gut *adj* (*besser; der beste; adv. am besten*) хороший; добрый; доброкачественный; пригодный; годный; g.! хорошо, так; sehr g.! очень хорошо; seien Sie so g. будьте так добры; \diamond schon g.! ладно!; kurz und g. одним словом; so g. wie все равно что, почти; für g. finden (*háltan*) считать полезным, одобрять; ich hábe noch 50 M (zu) g. мне еще следует 50 марок.

Gut, *das* (*des ~es; die Güter*)

1) благо; 2) имение; 3) эк. товар; 4) груз; материал; \diamond Hab und G. всё имущество.

Gútachten, *das* (*des ~s; die ~*) отзыв, заключение (эксперта).

gút|artig *adj* добронравный; мед. поброкачественный.

Gütchen, das (des ~s; die ~) уинши. от Gut именьице.

Güt|dünken, das (des ~s; без pl) усмотрение; nach éigenem G. handeln действовать по своему усмотрению.

Güte, das (des ~n; без pl) хороше; благо; Gütes und Böses добро и зло.

Güte, die (der ~; без pl) 1) добра; благосклонность; 2) доброкачественность; качество (*Qualität*), éine Währé érster G. товар качества.

Güter: *и с ложн. ил.* сущ. товарный, грузовой: der Güterwagen товарный вагон.

Güterbahnhof, der ж.-д. товарная станция.

Güterzug, der товарный поезд.

gottgesund *adj* благопамеренний, благословленный

gottbehilfen vt (helf^z gut; h. gottbehilfēn) оправить;

gottberührt adj подбогучанный, религиозный

Gottberührtheit, die (der pl) подбогучие, религия

gottig adj добраff, любезнаff; благословленный

göttlich 1. adj добреший; 2. *adv* подбогучата; erlåuben Sie g. разрешение подбогучата.

gütlich adj полюбовный; auf dem Wege gütlicher Verständigung путём полюбовного соглашения; ◆ er tat sich an den réichen Spéisen g. он наслаждался обильной едой.

güt|machen vt (máchte gut; h. gütgemacht) поправлять; заглаживать; éinen Fehler wieder g. загладить ошибку.

güt|müfig adj добродушный.

Gúts|besitzer, der помещик.

Gúts|schein, der талон, ордер.

Gúts|herr, der помещик.

gutturál adj гортанный.

gút|willig adj добровольный.

Güt|willigkeit, die (der ~; без pl) готовность; добрая воля.

Gymnásium, das (des ~s; die Gymnásien) гимназия.

Gymnástik, die (der ~; без pl) гимнастика.

H H, h, das X, x.

ha *сокр.=Hektár* гектар (га).

Haag, der (des ~s) геог. Гаага (город); im H. в Гааге.

Haar, das (des ~(e)s; die ~e) волос; волосы; шерсть; ◆ sich kleine gráuen Håare wachsen lassen не заботиться, быть беспечным; es stimmt aufs H. точь-в-точь; da stéhen éinem die Håare zu Bérge волосы становятся дыбом; sie lassen kein gutes H. an ihm они перемыли все его косточки; einander aufs H. gleichen походить друг на друга, как две капли воды; um ein H. на волосок; mit Haut und Håaren целиком.

häaren vi (häarte; hat gehäart) линять, терять волосы; das Fell des Elchhorns haart мех белки лежет.

Håares|breite, die толщина волос; um H. на волос.

Håarfärbe, die цвет волос.

häar|fein adj тончайший, мельчайший; физ. капиллярный.

Håarflechte, die коса (из волос).

häar|ig adj волосатый; косматый; ворсистый.

Håarkamm, der гребёнка.

häar|klein adv подробнейшим образом, до мелочи точно; etwas h. erzählen рассказать что-л. со всеми подробностями.

Håarnadel, die шпилька (для волос).

häar|sträubend adj ужасающий, возмутительный.

Hábe, die (der ~; без pl) иму-

щество; состояние; ◇ sein Hab und Gut его добро, имущество.

haben (*hábe*, *hast*, *hat*; *hätte*; *h.* *gehábt*) 1. вспом. глаг. (не переводится): ich habe gellesen я читал; 2. *vt* 1) иметь, держать; владеть; ich habe ein Buch у меня есть книга, я имею книгу; 2) с *последующим inf* другого глагола с *zu*, означает: долженствовать; ich habe zu arbeiten мне нужно, я должен работать; 3. *vr sich haben* (*hat sich*; *hätte sich*; *hätte sich gehábt*) важничать; hab dich nur nicht so! не задирай носа!; ◇ da hast du! вот тебе! jetzt habe ich's! теперь я знаю!; du hast es gut тебе хорошо; was hast du? что с тобой?; dieses ist zu h. это можно получить; dafür ist er nicht zu h. на это он не пойдёт; gern h. любить; habe Dank! благодарю!

Haben, *das* (*des ~s*; без *pl*) ком. кредит; Soll und H. приход и расход.

Habgier, **Habgierde**, *die* (*der ~*; без *pl*) алчность.

habgierig *adj* алчный.

habhaft *adj*: h. werden схватывать, завладевать; требует *G*: man würde seiner habhaft его схватили.

Habicht, *der* (*des ~(e)s*; *die ~e*) ястреб.

Habseligkeit, *die* (*der ~*; *die ~en*) имущество; (*pl*) пожитки.

Habsucht, *die* (*der ~*; без *pl*) алчность, жадность.

Häcke I *die* (*der ~*; *die ~n*) кирка, мотыка.

Häcke II *die* (*der ~*; *die ~n*) пятка; каблук; sich die Häcken ablaufen стоптать каблуки; *перен.* обивать все пороги (для достижения чего-л.); ◇ er war mir nicht auf den Häcken он следовал за мной по пятам.

hácken *vt* (*háckte*; *h.* *geháckt*)

1) колоть, рубить (древа); 2) с.-х. мотыжить; 3) клевать, долбить; *перен.* нападать, заклевать; sie h. alle auf ihn они все на него нападают.

Häcken, *der* (*des ~s*; *die ~*) = Häcke II пятка; каблук.

Häckfleisch, *das* (без *pl*) рубленое мясо.

Häckmesser, *das* косарь (кухонный).

Häcksel, *der*, *das* (*des ~s*; *die ~*) сечка, соломенная резка.

Häckselbank, *die* соломорезка.

Háder I *der* (*des ~s*; без *pl*) распры; раздоры.

Háder II *der* (*des ~s*; *die ~n*) тряпка; (*pl*) тряпьё, лоскутья.

hádern *vi* (*háderte*; *h.* *gehádert*) ссориться; быть в распре.

Hafen, *der* (*des ~s*; *die Häfen*) гавань, порт; пристань; einen H. anlaufen заходить в гавань; aus dem H. auslaufen выходить из гавани; in den H. einlaufen прибыть в гавань.

Hafen- в сложн. им. сущ. портовый: die Hafenstadt портовый город.

Hafen-damm, *der* мол.

Hafen-verkehr, *der* портовый грузооборот.

Háfer, *der* (*des ~s*; без *pl*) овёс; ◇ ihn sticht der H. он с жиру бесится.

Háfergrütze, *die* овсяная каша.

Háferflocken (*pl*) овсяная крупа.

Háfner, *der* (*des ~s*; *die ~*) горшечник.

Haft, *die* (*der ~*; без *pl*) 1) арест; in H. nehmen арестовать; 2) ответственность, гарантия.

háftbar *adj* ответственный; für den Schaden háftbar ответственный за убыток.

Háftbarkeit, *die* (*der ~*; без *pl*) ответственность.

Háftbefehl, der приказ об аресте.

háften vi (*háftete; h. и hat geháftet*) 1) приставать, прилипать к; держаться; с предл. an, in (D): *an dem Kléide* h. прилипать к платью; diese Erinnerung háftet *im Gedächtnis* это воспоминание держится в памяти; 2) ручаться, отвечать за

h. bléiben пристать, прилипнуть.

háftpflichtig adj ответственный.

Háge butte, die (*der ~; die ~en*) шиповник.

Háge doru, der (*des ~s; die ~e*) геморрой.

Hágel, der (*des ~s; der p'*) град.

hágeln от *hageln* (*es hágelt; es hat gehágt gel'*): *es hágelt* идёт град; *herunter* *es hágelt* Vörwürfe градом посыпают упреки.

Hágelkélag, der градобитие.

háger adj худощавый.

Háhne I der (*des ~(e)s; die Hähne*) петух; самец (у птиц); ◇ *hähn II*. *hähnt* dannach никто никем **no** **ni** **re** **sc** **u** **ge** **ten**; *der röte II*. пожар.

Háhne II der (*des ~(e)s; die Hähne*) 1) **кран** (у водопровода, газопровода и т. д.); *der II*. *hähnt* кран даёт трещи; 2) **крюк** (у огнестрельного оружия).

Háhnenruf, der, Hähnen'schrei, *der* пение петуха; *mit dem Hähnenruf* *aufstehen* вставать с петухами.

Hal, der (*des ~(e)s; die ~e*), **Hal fisch, der** акула.

Hain, der (*des ~(e)s; die ~e*) роща.

Häkchen, das (*des ~s; die ~*) 1) **умниш.** от Háken крючочек, крючок; 2) апостроф; кавычка.

häkeln vt (*häkelte; h. gehäkelt*) вязать крючком.

Häkel'nadel, die вязальный крючок.

Háken, der (*des ~s; die ~*) 1) **крюк;** 2) **застёжка;** ◇ *die Sáche hat éinen H.*! в этом деле есть закорючка!, дело нечистое.

Hákenkreuz, das **пол.** свастика (эмблема германских фашистов).

Hákenkreuzler, der (*des ~s; die ~*) германский фашист.

halb 1. *adj* половинный; *peren.* половинчатый; *auf hálbem Wége* на полпути; *переводится часто:* пол=; полу=: *ein hálbes Jahr* полгода; 2. *adv* наполовину; ◇ *es ist h. eins* половина первого; *h. so groß wie* вдвое меньше чем; *ich hábbe mich h. und h. entschlössen* я почти решил; *er hört mit hálbem Ohr zu* он слушает краем уха.

halb= в сложн. им. прилаг. пол=; полу=: *hálbamtlích* полуофициальный; официозный.

Hálb= в сложн. им. сущ. пол=, полу=: *das Hálbfabrikat* полуфабрикат.

Hálbdunkel, das полуумрак, сумерки.

hálber prp (*ставится после сущ.*) ради, по причине, из-за, по; требует G: *dringender Ángelegenheiten hálber* из-за неотложных дел.

Hálbheit, die (*der ~; die ~en*) половинчатость, несовершенство.

halbieren vt (*halbierte; h. halbiert*) разделять пополам.

Halbierungsliine, die мат. бисектриса.

Hálbinsel, die полуостров.

Hálb jahr, das полугодие.

hálbjährig adj полугодовой, полугодичный.

hálbjährlich 1. *adj* полугодичный; 2. *adv* (через) каждые полгода.

Hálbkreis, der полукруг.

Hálbkugel, die полушарие.

hálblaut adj вполголоса.

hálblegal adj полулегальный.

- hálbleinen** *adj* полуульяной.
Hálbleinen, *das* полуульяная ткань.
Hálbmesser, *der* мат. радиус.
Hálbmond, *der* полумесец.
hálbrund *adj* полукруглый.
Hálbschlaf, *der* полусон, дремота.
Hálbschuh, *der* полуботинок.
Hálbstiefel, *der* ботинок.
hálbstündlich 1. *adj* повторяющийся каждые полчаса; 2. *adv* (через) каждые полчаса.
Hálbtot, *der* полуутон.
halbítöt *adj* полумёртвый; sich h. láchen помирать со смеху.
hálbwegs *adv* на половине дороги, на полпути; *peren.* кое-как, с грехом пополам.
hálbwüchsig *adj*: ein hálbwüchsiger Knábe, ein hálbwüchsiges Mådchen подросток.
Hálde, *die* (*der* ~; *die* ~n) склон холма, косогор.
half *impf* от hélfen.
Hálfte, *die* (*der* ~; *die* ~n) половина; ◇ zur H. наполовину.
Hálfter, *der*, *das*, *die* (*m.*, *n.* des ~s; *pl.* *die* ~; *f.* *der* ~; *pl.* *die* ~n) недоуздок.
Hall, *der* (*des* ~(e)s; *die* ~e) звук; отголосок.
Hálle, *die* (*der* ~; *die* ~n) 1) (большой) зал; 2) крытый рынок; 3) *ав.* ангар.
hállen *vi* (*hállte*; *hat gehállt*) раздаваться.
halló! *interj* эй!; алло!, я слушаю! (отзыв у телефона).
Halm, *der* (*des* ~(e)s; *die* ~e) стебель; соломинка; ◇ die Érnte auf dem H. verkáufen продавать урожай на корню.
Hálmchen, *das* (*des* ~s; *die* ~) умниш. от Halm стебелёк, соломинка.
Hals, *der* (*des* ~es; *die* Hálse) шея, горло; ◇ sich etwas vom Hálse scháffen избавиться от чего-нибудь; сбыгь, свалить с плеч долой; aus völlem Hálse schréien кричать, орать во всë горло; bléibe mir vom Hálse! отвяжись от меня!; H. über Kopf сломя голову; стремглав; опрометью.
Hálband, *das* 1) ожерелье; 2) ошейник.
Hálbinde, *die* галстук.
hálsbrecherisch *adj* головоломный, опасный.
Hálskragen, *der* воротник.
Hálsschmerz, *der* боль в горле; б. ч. в *pl.*: ich hábe Hálsschmerzen у меня болит горло.
Háltschmuck, *der* ожерелье.
hálsstarrig *adj* упорный, упрямый.
Hálstuch, *das* шейный платок; das róte H. des Pioniers красный галстук пионера.
halt I *interj* стоп!, стой!
halt II *вводное слово*: же, ведь; именно; er will h. nicht ведь он не хочет; es ist h. nicht anders так именно обстоит дело.
Halt, *der* (*des* ~(e)s; *die* ~e) 1) устойчивость, опора; kéinen H. háben не иметь опоры; den H. verlieren потерять опору; 2) остановка, привал; ◇ éiner Sáche H. gebieten приостановить дело.
hält 3 л. *präs* от hálten.
háltbar *adj* прочный.
hálten (*hálte*, *háltst*, *hált*; *hie't*; *h. gehállten*) 1. *vt* 1) держать, сдерживать; Wort h. сдержать слово; 2) считать за; думать о; с предл. für (*A*) и von (*D*): ich hálte ihn für éinen klúgen Mén-schen я считаю его умным человеком; ich hálte viel von ihm я о нём высокого мнения; 3) содер-жать; séine Héfie rein h. содержать тетради в чистоте; 2. *vi* 1) задер-жаться; остановиться; wo hält die Stráßenbahñ? где останавливается

трамвай?; 2) обращать внимание на, заботиться о; с предл. *auf* (*A*): *auf Ordnung* h. заботиться о порядке; 3) держаться, быть прочным; dieser Stoff hält gut этот материал прочен; 3. *vr sich hälten* (*hälte mich, hältst dich, hält sich; hielt mich; h. mich gehälten*) держаться; hälte dich gerade! держись прямо!; ◇ *an sich* h. сдерживаться; jeman den (*A*) kurz h. не давать кому-л. воли; einen Vortrag h. читать лекцию; den Mund h. молчать.

Hälten, *das* (*des ~s; без pl*) остановка; zum H. bringen остановить.

Halteplatz, *der*, **Haltestelle**, *die* место остановки, остановка; стопка; станция.

hältlos *adj* 1) безудержный; 2) неосновательный.

hält machen *vi* (*machte halt; h. hältgemacht*) останавливаться.

hältst? *z. m. päs* от *hälten*.

Haltung, *die* (*der ~s; die ~en*) 1) положение (тела), шаг, поза; напряжение; 2) положение; отношение; *z. welche* H. bewahren; сохранять напряжение; *z. welche* H. verlieren; потерять самообладание.

Haltlinke, *der* (*der ~n, die ~n*) ногодни.

Hamburg *n* (*~s*) геог. Гамбург.

hämisch *adj* коварный, злобный, злитеильный.

Himmel, *der* (*des ~s; die ~*) бран.

Himmelbraten, *der* жареная баранина.

Hämmer, *der* (*des ~s; die Hämmer*) молот, молоток; H. und Sichel серп и молот.

Hämmerchen, *das*, **Hämmerlein**, *das* (*des ~s; die ~*) умни. от Hämmer молоточек.

hämmern (*hämmerte; h. gehämmert*) 1. *vt* обрабатывать молотком, ковать; 2. *vi* стучать, бить молотом;

ком; der Specht hämmert дятел стучит (клювом); die Schläfen h. в висках стучит.

Hämmerschlag, *der* удар молота.

Hämpelmann, *der* (*pl. Hämpelmänner*) попрыгунчик (игрушка).

Hámster, *der* (*des ~s; die ~*) 1) зоол. хомяк; 2) перен. жадный человек.

hámstern *vt* (*hámsterte; h. gehámstert*) (жадно) накоплять по мелочам.

Hand, *die* (*der ~; die Hände*) рука, кисть (руки); an der H. за руку; bei der H. под рукой; von H. zu H. из рук в руки; Hände weg! руки прочь!; Hände hoch! руки вверх!; ◇ es liegt auf der H. это очевидно; die letzte H. an ein Werk legen закончить, завершить труд; an H. vieler Tatsachen опираясь на многие факты; alle Hände voll zu tun haben быть заваленным работой; sein Vorschlag hat H. und Fuß его предложение обосновано; die Hände in den Schoß legen сидеть сложа руки.

Händarbeit, *die* ручная работа; рукоделие; ручной труд.

Händausgabe, *die* карманное издание.

hánd breit *adj* шириной в ладонь.

Händebuch, *das* руководство; справочник.

Händchen, *das* (*des ~s; die ~*) умни. от Hand ручка, ручонка.

Händedruck, *der* рукопожатие.

Händeklatschen, *das* (*des ~s; без pl*) рукоплескания.

Händel, *der* (*des ~s; без pl*) торговля; H. treiben вести торговлю; ◇ H. und Wandel житьё-бытьё.

Händel (*pl*) скора, раздор.

händeln *vi* (*händelte; h. gehändelt*) 1) действовать, поступать; 2) торговать; с предл. mit (*D*): mit Büchern h. торговать кни-

гами; 3) торговаться; hier wird nicht gehändelt здесь цены без запроса; ◇ auf éigne Faust h. поступать самочинно, по своему усмотрению; worum händelt es sich? о чём идёт речь?

Händels- в сложн. им. сущ. торговый, коммерческий, рыночный: die Händelsbilanz торговый баланс.

händels einig, händels eins adj (неизм.): h. sein или werden сходиться в цене.

händels frei adj разрешённый к продаже.

Händels freiheit, die свобода торговли.

Händels gut, das товар.

Händels hafen, der торговый порт.

Händels kammer, die торговая палата.

Händels kapital, das эк. торговый капитал; оборотный капитал.

Händels schiff, das торговое судно.

Händels sperre, die эк. торговая блокада.

Händels stillstand, der застой в торговле.

Händels sucher, der задира, склонник; спорщик.

Händels vertrag, der торговый договор.

Händels vertretung, die торговое представительство, торгпредство.

Händels zweig, der отрасль торговли.

Händfessel, die (б. ч. pl) ручные кандалы; Händfesseln anlegen надеть ручные кандалы.

Händ fläche, die ладонь.

Händ geld, das (без pl) задаток.

Händ gelenk, das запястье.

händ gemein adj: h. werden вступать в рукопашную.

Händ gemenge, das рукопашная схватка, свалка.

Händ gepäck, das (без pl) ручной багаж.

händ greiflich adj осязательный, очевидный; явный; ◇ h. werden дать волю рукам.

Händ griff, der 1) приём, ухватка; 2) рукоятка, ручка; рычаг.

händ haben vt (*händhabte; h. gehandhabt*) употреблять, владеть, обращаться ...

Händ karren, der тачка.

Händ koffer, der чемодан.

Händ kurbel, die рукоятка.

Händ langer, der (*des ~s; die ~*) подручный.

Händler, der (*des ~s; die ~*) торговец.

Händ lexikon, das настольный словарь.

händlich adj удобный, портативный.

Händlung, die (*der ~; die ~en*) 1) поступок; 2) торговое дело; 3) действие (*пьесы, романа и т. д.*); die H. spielt in Móskaу действие происходит в Москве.

Händlungs gehilfe, der торговый служащий.

Händlungs reisende, der коммивояжёр.

Händlungs weise, die способ действия, поведение.

Händ schellen (pl) ручные кандалы, наручники.

Händ schlag, der (без pl) рукоюжатие; удар «по рукам» (в значении заключения сделки); Gruß und H. привет (обращение в письме).

Händ schrift, die 1) почерк; 2) рукопись.

händ schriftlich adj рукописный; письменный.

Händ schuh, der перчатка; ◇ mit Händschuhen anfassen осторожно, нежно обращаться.

Händ streich, der (тж. воен.) налёт, внезапное нападение.

Händ tuch, das полотенце.

Hund umdrehen, *das*: ◇ im H. мигом; er war mit den Schularbeiten in H. fertig он мигом приготовил уроки.

Hund voll, *die* (*der ~; die ~*) горстка, zwel H. Nüsse две горсти орехов.

Handwerk, *das* ремесло; ◇ jemandem (D) Ins H. pfüschen вмешиваться в чужие дела, портить кому (кому).

Handwerker, *der* (*des ~s; die ~*) ремесленник.

Handwerkerschule, *der*, **Handwerkerschule**, *die* подмастерье.

Handwörterbuch, *das* настольная книга.

Hand, *der* (*des ~s; bei pl*) копыто, лапа; 1) H. brechen мяч снарядом; 2) schwingen трепать копытом.

Handdruck, *das* пальцевое письмо.

Hand, *der* (*des ~s; die Hände*) 1) hande (bei pl) жесты; 2) zur Hand kommen всплыть.

Handfert, *der* (*des ~s; die ~s*) мастер.

Handgeklopft, *die* вышибл. ящики.

Handgemalte, *die* картины.

hängen 1. *vi* (*hing; h. gehängt*) 1) повесить; die Kleider hängen in der Wand платья висят на стене; 2) быть привязанным, привязанным; *с предл.* an (D): er hängt sehr an seinem Lehrer он очень привязан к своему учителю; 2. *vt* (*hängte; h. gehängt*) вешать; *с предл.* an (A): ich habe das Kleid an die Wand gehängt я повесил платье на стену; ◇ die Nase h. lassen повесить нос, впасть в уныние.

hängengeblieben *vi* (*blieb hängen; b. hängengeblieben*) повиснуть, зацепиться, застрять; von dem Gelernten ist wenig hängengeblieben от прошедшего мало что осталось (в памяти).

Hánsa, *die* (*der ~; без pl*), **Hän-sabund**, *der* (*без pl*) и см. Ганзейский союз.

hänseln *vt* (*hänselte; h. gehän-selt*) дразнить.

Hánsiwurst, *der* (*des ~es; die ~e*) шут, паяц, петрушка.

hantieren *vi* (*hantierte; h. han-tiert*) орудовать, возиться; *с предл.* mit (D): mit dem Meißel h. орудовать долотом.

Hárfe, *die* (*der ~; die ~n*) арфа.

Hárke, *die* (*der ~; die ~n*) грабли.

hárken *vt* (*hárkte; h. gehárkt*) сгребать, разрыхлять граблями.

hármen, *sich vr* (*hármte mich; h. mich gehármte*) тужить.

hármlos *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) безобидный, безвредный; простой.

Harn, *der* (*des ~es; без pl*) моча.

Harnblase, *die* мочевой пузырь.

Hármisch, *der* (*des ~es; die ~e*) злой; панический, броня; ◇ über etwas in H. geräten приходить в гнев, разгневаться из-за чего-л.

hárren *vt* (*hárre; h. gehárrt*) злить; требует G: diese Aufgabe harrt noch der Lösung эта задача ещё ждёт разрешения.

hart 1. *adj* (*härter; der härteste*) твёрдый, жёсткий; *перен.* супорный, чёрственный; 2. *adv* (*härter; am härtesten*) 1) твёрдо; жёстко; 2) вплотную; das Haus steht h. am Wege дом стоит возле самой дороги; ◇ es ging h. auf h. нашла коса на камень; das ist eine harte Nuß это трудноразрешимая задача; harte Arbeit тяжёлая работа; hártes Gehör тугой слух; ein hárter Kopf упрямая голова.

Hárte, *die* (*der ~; die ~n*) твёрдость; жёсткость; чёрствость.

Hártegrad, *der* степень твёрдо-сти.

härten *vt* (*härtete; h. gehärtet*) закаливать.

hártgekocht, **hártgesotten** *adj* сваренный вкрутую; **hártgekochtes Ei** крутое яйцо.

Hártgummi, *das* *mex.* эбонит.

hártgerzig *adj* жестокосердечный.

hárthörig *adj* тухоухий, глуховатый.

hártköpfig *adj* 1) упрямый; 2) тупоумный.

hártnäckig *adj* упорный, упрямый.

Harz I *das* (*des ~es; die ~e*) смола, древесный клей.

Harz II *der* (*des ~es*), **Hárzgebirge**, *das* (*без pl*) геог. Гарц (*горы*).

hártzig *adj* смолистый; смоляной.

háschen (*háschte; h. geháscht*) 1. *vt* ловить; 2. *vi* гнаться за...; *с предл.* nach (*D*): *nach Béifall* *h.* домогаться успеха.

Háschen, *das* (*des ~s; без pl*): *die Kinder spielten H.* дети играли в салки.

Háschen, *das* (*des ~s; die ~*) умниш. от **Háse** зайчик.

Háscher, *der* (*des ~s; die ~*) сыщик, охранник.

Háse, *der* (*des ~n; die ~n*) заяц; \diamond da liegt der *H.* im Pféffer! в этом-то главная трудность!

Háselbusch, *der* орешник.

Háselhuhn, *das* рябчик.

háspeln *vt* и *vi* (*háspte; h. geháspt*) мотать.

Háß, *der* (*des Hásse*; *без pl*) ненависть; *с предл.* gégen (*A*): *der H. gégen den Faschismus* ненависть к фашизму.

hássen *vt* (*háßte; h. geháßt*) ненавидеть.

hássenswert *adj* ненавистный.

häßlich *adj* гадкий, безобразный, некрасивый, нехороший.

Hast, *die* (*der ~; без pl*) поспешность; *in der H.* второпях.

hásten *vi* (*hástete; h. gehástet*) торопиться, спешить.

hástig *adj* торопливый, поспешный.

hätscheln *vt* (*hätschelte; h. gehätschelt*) холить; баловать.

Háube, *die* (*der ~; die ~n*) 1) чепец; 2) хохол (*у птиц*); 3) *mex.* колпак.

Hauch, *der* (*des ~(e)s; без pl*) дыхание; дуновение.

háuchen (*háuchte; h. geháucht*) 1. *vi* дышать; 2. *vt*: Wórte *h.* тихо, еле слышно говорить.

Háuchlaut, *der* придыхательный звук.

Háudegen, *der* рубака; драчун.

Háue, *die* (*der ~; die ~n*) 1) мотыка; 2) (*без pl*) колотушки; \diamond *H. kriegen* получить трёпку.

háuen *vt* и *vi* (*hieb* или *háute; h. geháuen*) 1) рубить, сечь; 2) тесать; 3) бить; \diamond übers Ohr *h.* надуть.

Háuer, *der* (*des ~s; die ~*) клык.

Häufchen, *das* (*des ~s; die ~*) умниш. от **Háufen** кучка; \diamond ein *H.* Ünglück жалкое существо.

häufeln *vt* (*häufelte; h. gehäu-felt*) окучивать.

Háufen, *der* (*des ~s; die ~*) 1) куча, груда; 2) копна; 3) толпа; *in H.* гурьбой, толпой; \diamond über den *H.* wérfen опрокинуть.

häufen 1. *vt* (*häufte; h. gehäuft*) складывать в кучу; 2. *vr sich häufen* (*häufte sich; hat sich gehäuft*) скучиваться, нагромождаться, накапливаться.

häufenweise *adv* кучами, толпами.

häufig 1. *adj* частый; 2. *adv* часто; неоднократно.

Häufigkeit, *die* (*der ~; без pl*) частота; встречаемость.

Häufung, die (der ~; die ~en) накопление.

Haupt, das (des ~es; die Hääupter) 1) голова; entblößten Hääuptes с обнаженной головой; gesenkten Hääuptes с опущенной головой; 2) глава, шеф; ◆ zu Hääpten в головах; den Feind aufs H. schlägen разбить неприятеля наголову; alle im Hääptes Länge überragen быть на голову выше всех.

Haupt- в сложн. им. сущ. главный; основной; die Hääptquelle главная источник.

Hauptantrag, der главный предмет, предметы.

Hauptbahnhof, der центральный вокзал.

Haupthaar, das волосы на голове.

Hauptkraft, die главная сила.

Hauptling, der (des ~s; die ~e) главарь, начальник (у первобытных народов).

Hauptmann, der (pl. die Hääptlente) капитан (армии).

Hauptperson, die главное (ней интересное) лицо.

Hauptpostamt, das главная почта.

Hauptquartier, das воинское штаб-квартира.

Hauptsache, die 1) главное (дело); 2) (всегда pl) сущность; in der (zur) H. в основном, главным образом; вообще говоря.

haupt-sächlich 1. *adj* главный; 2. *adv* главным образом.

Haupt-satz, der грам. главное предложение.

Haupt-schwierigkeit, die главное затруднение.

Hauptstadt, die главный город; столица.

Haupt-treffer, der главный выигрыш; *перен.* er hat einen H. gemacht ему здорово повезло.

Hauptursache, die главная причина.

Hauptwache, die воен. гауптвахта.

Hauptwort, das грам. (имя) существительное.

Haus, das (des ~es; die Häuser) дом, жилище; nach Hääuse домой; zu Hääuse дома; ins H. на-дом; ◆ von Hääuse aus с самого начала; по рождению; ein gróßes H. führen жить широко; er ist in seinem Fáche zu Hääuse в своей специальности он очень сведущ; mit der Tür ins H. fällen сразу, без вступления заговорить о чём-л.

Haus- в сложн. им. сущ. домашний, домашний; **домо-**: die Hääuskost домашний стол; **домохозяин**.

Haus|angestellte, die домашняя работница.

häus|backen *adj* доморощенный; простецкий.

Haus|bedarfs|artikel, der хозяйственные принадлежности (посуда и пр.).

Haus|besitzer, der домовладелец.

Häus|chen, das (des ~s; die ~) уютчи, от Häus домик; ◆ ganz aus dem H. sein быть вне себя.

häusern *vi* (*häuste*; *h. gehäust*) 1) жить, проживать, ютиться; 2) хоронить; 3) бесчинствовать; *arg h.* свирепствовать.

Häusen, der (des ~s; die ~) белуга.

Häuser|block, der квартал.

Häus|flur, der, die сени.

Häus|frau, die хозяйка (дома).

Häus|gebrauch, der: für den H. для домашнего употребления.

Häus|genosse, der домочадец.

Häus|gerät, das домашняя утварь.

Häus|halt, der домашнее хозяйство.

häus|halten *vi* (*hálte haus*, *hältst haus*, *hält haus*; *hielt haus*;

h. häusgeha'ten) 1) хозяйничать; 2) экономить, быть бережливым;
с предл. *mit* (*D*): *mit seiner Zeit*
h. дорожить своим временем.

Häus|hälterin, *die* экономка.

häus|hälterisch *adj* экономный, бережливый, хозяйственный.

Häus|haltung, *die* хозяйство, домоводство.

Häus|herr, *der* хозяин.

häus|hoch *adj* вышиной с домом, огромной вышины.

hausieren *vi* (*hauserte*; *h. hau-siert*) торговать вразнос.

Haus|erer, *der* (*des ~s*; *die ~*) разносчик.

Häus|industrie, *die* кустарная промышленность.

Häus|knecht, *der* дворник.

Häus|ler, *der* (*des ~s*; *die ~*) безземельный крестьянин (бедняк).

häuslich *adj* домашний, семейный; домовитый; ⚡ *sich h. einrich-ten* устроиться по-домашнему.

Häus|lichkeit, *die* (*der ~*; без *pl*) 1) домашний быт; 2) домовитость.

Häus|mädchen, *das* домашняя работница.

Häus|manns|kost, *die* (без *pl*) домашний стол.

Häus|rock, *der* халат; домашнее платье.

Häus|stand, *der* дом; семейство; хозяйство.

Häus|suchung, *die* обыск.

Häus|tier, *das* домашнее животное.

Häus|tür, *die* наружная дверь.

Häus|verwalter, *der* управляющий домом.

Häus|zins, *der* квартирная плата.

Häus|zins|steuer, *die* квартирный налог (в капит. странах).

Haut, *die* (*der ~*; *die Häute*) 1) кожа; 2) оболочка; плёнка; ⚡ *bis auf die H. naß werden* промокнуть до нитки; *auf der fäulen H. liegen* бездельничать, лентяй-

ничать; *sich seiner H. wéhren* защищать себя, свои интересы; *mit héiler H. davónkommen* счастливо отделаться.

Häutchen, *das* (*des ~s*; *die ~*) умнш. от *Haut* кожица, плёнка.

häuten, *sich vr* (*häutete sich*; *hat sich gehäutet*) менять, сбрасывать кожу.

Havarie, *die* (*der ~*; *die Havarien*) авария.

Havariebrigade, *die* аварийная бригада.

Hébamme, *die* акушерка.

Hébebaum, *der* mex. рычаг, вага.

Hébe|kran, *der* mex. подъёмный кран.

Hébel, *der* (*des ~s*; *die ~*) mex. рычаг; ⚡ *alle H. in Bewégung setzen* пустить в ход все средства (для достижения цели).

hében 1. *vt* (*hob*; *h. gehöben*) поднимать; повышать; *die Stimme h. повысить* голос; 2. *vr* *sich hében* (*hob sich*; *hat sich gehöben*) подыматься; возвышаться; возрастать; *die Industrie hebt sich* промышленность на подъёме; ⚡ *den Gégnér aus dem Sättel h. одержать верх над* противником.

Hébe|zeug, *das* mex. подъёмное приспособление.

hebräisch *adj* еврейский.

Hébung, *die* (*der ~*; *die ~en*) подъём.

Hecht, *der* (*des ~(e)s*; *die ~e*) щука.

Heck, *das* (*des ~(e)s*; *die ~e*) корма, хвостовая часть (корабля, гидроплана-летающей лодки, дрижабля).

Hécke, *die* (*der ~*; *die ~n*) живая изгородь.

Héckenrose, *die* шиповник.

hedá! *interj* эй!, гей!

Heer, *das* (*des ~(e)s*; *die ~e*) войско, армия.

Heer=, Heeres= в сложн. и.и.

сущ. войсковой, военный: die Héeresabteilung войсковой отряд.

Héeresleitung, *die* военное командование.

Héerführer, *der* военачальник, полководец.

Héerschau, *die* смотр войскам; парад; der 1. Mai ist die H. des Wéltproletariats 1-е мая — смотр боевых сил мирового пролетариата.

Héerstraße, *die* военная дорога.

Héerwesen, *das* военное дело.

Héfe, *die* (*der* ~; *die* ~n)

1) дрожжи; 2) осадок; *перен.* подонки; bis auf die H. anstrinken выпить (испить) до дна.

Heft I *das* (*des* ~(e)s; *die* ~e) тетрадь; выпуск, книжка (*журнала*); брошюра.

Heft II *das* (*des* ~(e)s; *die* ~e) ручка, рукоятка (*ножа, инструмента*); ◇ das H. in der Hand behalten сохранить власть в своих руках.

héften *vt* (*héftete*; *h.* *gehéftet*) 1) прикреплять; приколоть; *с предл.* an (A): den Lénin-Orden an die Brust h. приколоть (прикрепить) на груди орден Ленина; 2) пришивать на скорую руку; сшётывать.

Héft-faden, *der* намётка.

héftig *adj* 1) сильный, бурный, стремительный; héftige Schmérzen сильные боли; 2) вспыльчивый, горячий, резкий; er ist sehr h. он очень вспыльчив.

Héft-pflaster, *das* липкий пластырь.

Hegemonie, *die* (*der* ~; *die* *Hegemonien*) гегемония; верховное руководство, предводительство.

hégen *vt* (*hégte*; *h.* *gehégt*) оберегать; питать; ◇ h. und pflegen залечить, ухаживать; Zwéifel h. сомневаться; Verdácht h. подозревать.

Hehl, *das* (*des* ~(e)s; *без* *pl*) секрет, тайна; ohne H. без утайки;

kein H. daráus machen не делать из этого секрета (тайны).

héhlen *vt* (*héhlte*; *h.* *gehéhlt*) утаивать, скрывать.

Héhler, *der* (*des* ~s; *die* ~) укрыватель (*краденого*).

hehr *adj поэт.* величественный; высокий, возвышенный.

Héide I *der* (*des* ~n; *die* ~n) язычник.

Héide II *die* (*der* ~; *die* ~n) поросшая вереском песчаная пустошь; степь.

Héide kraut, *das* вереск.

Héiden geld, *das* огромная сумма денег, бешеные деньги.

Héiden lärm, *der* гвалт.

Héidentum, *das* (*des* ~s; *без* *pl*) язычество.

Héide|rös|chen, *das* шиповник.

héikel *adj* (*héikler*; *der* ~ste; *adv.* am ~sten) затруднительный; щекотливый; eine héikle Fráge щекотливый вопрос.

heil *adj* целый, невредимый, здоровый; ◇ mit héiler Haut davónkommen счастливо отделаться.

Heil, *das* (*des* ~(e)s; *без* *pl*) благо; счастье.

Heil= в сложн. им. *сущ.* врачебный, целительный: die Héilquelle целебный источник.

Héilanstalt, *die* лечебница.

héilbar *adj* излечимый.

héil;bringend *adj* спасительный.

héilen 1. *vt* (*héilte*; *h.* *gehéilt*) лечить, исцелять; eine Kránkheit h. лечить болезнь; 2. *vi* (...; *i.* *gehéilt*) заживать; die Wúnde heilt рана заживает.

héilig *adj рел.* святой, священный; mein Wort ist mir h. моё слово для меня свято (нерушимо).

Héilige, *der*, *die* (*m.* *des* ~n; *f.* *der* ~n; *pl.* *die* ~n) *рел.* святой, святая; *m. с нгопр. арт.* ein Héiliger; ◇ er ist ein wúnderlicher Héiliger он большой чудак.

Héiligenbild, *das* рел. икона.
Héil kraft, *die* целебная сила.
Héil kraut, *das* целебная трава.
héillost *adj* непоправимый, пагубный; *ein héillostes Durcheinander* ужасный хаос.
Héilmittel, *das* лекарство; лечебное средство; *с предл. gégen (A)*: *ein H. gégen die Malaria* средство от малярии.
héilsam *adj* целебный, спасительный.
Héilung, *die (der ~; die ~en)* исцеление.
Héilverfahren, *das* способ лечения.
heim *adv* домой; на родину.
Heim, *das (des ~(e)s; die ~e)*
1) дом, домашний очаг, родной угол; 2) приют; общежитие.
heim= отдел. глаг. прист., означает домой, назад: *héimfinden* находить дорогу домой.
Héimarbeit, *die* работа на дому; кустарный промысел.
Héimarbeiter, *der* кустарь.
Héimat, *die (der ~; die ~en)* родина, отчизна; родной дом.
Héimatland, *das (pl. die Héimatlands и die Héimatländer)* родина, родная страна.
héimatlich *adj* родной, отечественный.
héimatlos *adj* безродный, бездомный, бесприютный.
héimat(s)berechtigt *adj* имеющий права гражданства.
Héimat(s)kunde, *die (без pl)* краеведение.
Héimat(s)schein, *der* удостоверение о гражданстве; паспорт.
Héimchen, *das (des ~s; die ~)* сверчок.
héimbringen *vt (brachte heim; h. héimgebracht)* приносить, приводить домой.
Héimfahrt, *die* возвращение; поездка домой.

héimgeh(e)n *vi (ging heim; b. héimgegangen)* 1) возвращаться домой; 2) умирать.
Héimindustrie, *die* эк. домашняя система капиталистического производства.
héimisch 1. *adj* домашний; родной; туземный; *héimische Industrie* отечественная промышленность; 2. *adv* как (у себя) дома; *sich h. fühlen* чувствовать себя как дома.
Héimkehr, *die (der ~; без pl)* возвращение домой (на родину).
héimkehren *vi (kehrte heim; b. héimgekehrt)* возвращаться домой (на родину).
héimkommen *vi (kam heim; b. héimgekommen)* притти домой.
Héimkunft, *die* возвращение домой, на родину.
héimlich 1. *adj* тайный; скрытный; 2. *adv* тайком; украдкой.
Héimlich(tuer, *der (des ~s; die ~)* скрытный человек, шептун.
héimlich(tun *vi (tat héimlich; h. héimlichgetan)* скрытничать.
héimlos беспризорный, бездомный.
Héimstätte, *die* жилище; дом;
 ◆ *éine H. finden* найти приют.
héimsuchen *vt (süchte heim; h. héimgesucht)* постигнуть; ег *würde von éiner schwéren Kránkheit héimgesucht* его постигла тяжёлая болезнь.
Héimsuchung, *die (der ~; die ~en)* испытание; кара.
Héimtücke, *die* коварство, вероломство.
héimtückisch *adj* коварный, вероломный.
héimwärts *adv* домой; на родину.
Héimweg, *der* путь домой, путь на родину.
Héimweh, *das (без pl)* тоска по родине.
Héimwehr, *die* хеймвер (фа-

шистская военизированная организация в Австрии).

Héirat, *die* (*der ~; die ~en*) женитьба, замужество; вступление в брак.

héiraten *vt* (*héiratete; h. gehéiratet*) жениться на; выходить замуж за.

Héiratsurkunde, *die* брачный договор.

héischen *vt* (*héischte; h. gehéischt*) требовать; выспрашивать.

héiser *adj* хриплый.

Héiserkeit, *die* (*der ~; без pl*) хрипота.

héiß *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) жаркий, горячий; ◇ **héisse Tränen** горькие слёзы; **héissen Dank** сердечное спасибо; **den Kopf h. machen** сбивать с толку.

héißa!, **héißassa!** *interj* ура!

Héißdampf, *der* mex. перегретый пар.

héissen (*hicß; h. gehéissen*) 1. *vt* называть; велеть; *wer heißt dich das (zu) tun?* кто велит тебе это делать?; *sie hieß ihn niedersitzen* она пригласила его сесть; 2. *vi* называется, является, *wie heißt das* (то есть что?) *das heißt (soz. d. h.)* то значит, то есть (то), *wie heißt das auf deutsch?* как это по немецки?; *es heißt (как) говорят;* *was soll das h.?* что это значит?

Héißhunger, *der* (*без pl*) сильный голод.

héißlaufen, *sich vr* (*läuft sich heiß; lief sich heiß; hat sich héißgefahren*) mex. нагреваться в работе; *der Motor hat sich héißgefahren* мотор сильно нагрелся (в работе).

héiter *adj* весёлый; ясный (*o nígabe, погоде*).

Héiterkeit, *die* (*der ~; без pl*) весёлость.

Heiz= в сложн. им. сущ. на-

гревательный, отопительный: *der Héizkessel* отопительный котёл.

héizbar *adj* отопляемый.

héizen *vt* (*héizte; h. gehéizt*) топить, отапливать.

Héizer, *der* (*des ~s; die ~*) истопник; кочегар.

Héizkissen, *das* грелка.

Héizraum, *der* топка.

Héizstoff, *der* топливо.

Héizung, *die* (*der ~; die ~en*) отопление; топка.

Hektár, *das* (*des ~s; die ~*) гектар (*сокр. ha=za*).

Held, *der* (*des ~en; die ~en*) герой.

Helden= в сложн. им. сущ. геройский, героический: *das Heldengedicht* героическая поэма.

héldenhaft *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) геронческий.

Heldenmut, *der* (*des ~(e)s; без pl*) героизм, доблесть.

héldenmütig *adj* геронческий, геройский, доблестный.

Heldenrage, *die* сказание о героях.

Heldentat, *die* подвиг.

Heldentum, *das* героизм.

helfen *vi* (*helfe, hilfst, hilft; half; h. gehölfen*) помогать; *ich helfe dir bei der Arbeit* я помогаю тебе в работе; *er hilft mit Geld* он помогает деньгами; *hier hilft kein Rat* здесь советом не поможет; ◇ *er weiß sich (nicht) zu h.* он (не) знает как выйти из создавшегося положения.

Hélfér, *der* (*des ~s; die ~*) помощник; ◇ *ein H. in der Not* спаситель; избавитель.

Hélfershelfer, *der* сообщник.

Hélium, *das* (*des ~s; без pl*) хим. гелий.

hell *adj* светлый, ясный, яркий; *ein héller Kopf* светлый ум; *es wird h. светает*; ◇ *am héllen Tage* средь бела дня; *séine helle Fréude erlében*

испытывать большую радость; *héllé Tränen wéinen* горько плакать.

hell= в сложн. им. прилаг. светло=: *hélli:braun* светлокоричневый.

Héllas *n* (неизм.) ист. Эллада.

Helléne, der (*des ~n; die ~n*) эллин.

Héller, der (*des ~s; die ~*) геллер (старая австр. монета); *es ist kénien H. wert* ни гроша не стоит; *bis auf den létzten H.* до последней копейки.

héllfarbig *adj* светлого цвета.

héllhörig *adj* 1) имеющий хороший слух; 2) звукопроницаемый.

héllicht (*при переносе: héll-licht*) *adj* очень светлый; ◇ *am héllichten Tage* среди бела дня.

Hélligkeit, die (*der ~; без pl*) яркость; блеск; свет.

Helm, der (*des ~(e)s; die ~e*) шлем; каска.

Hemd, das (*des ~es; die ~en*) рубашка.

Hemisphäre, die (*der ~; die ~n*) полушарие.

hémmen *vt* (*hémmte; h. gehémmt*) тормозить; задерживать; препятствовать.

Hémmnis, das (*des Hémmnisses; die Hémmnisce*) препятствие, тормоз.

Hémm:schuh, der *mex.* тормозной башмак; *перен.* препятствие.

Hémmung, die (*der ~; die ~en*) торможение, задержка, препятствие.

hémmungslos *adj* безудержный; *ein hémmungsloser Mensch* неуравновешенный человек.

Hémm:vorrichtung, die *mex.* тормозное приспособление.

Hengst, der (*des ~es; die ~e*) жеребец.

Hénkel, der (*des ~s; die ~*) ручка (у корзины, кувшина и т. п.).

Hénker, der (*des ~s; die ~*) палач.

Hénkers:knecht, der помощник палача.

Hénne, die (*der ~; die ~n*) курица, наседка.

her *adv* сюда; *von áußen h.* извне, снаружи; *von da h.* оттуда; *von óben h.* сверху; *hin und h.* туда и сюда; ◇ *es ist ein Jahr h. daß...* тому уж год, как...; *h. damit!* давайте, давай сюда!; *sein Können ist nicht weit h.* его умение немногостоит.

her= отдел. глаг. прист., б. ч. переводится при=; часто соединяется с другими приставками: *heráb*, *herán*, *herázú* и т. д.; означает: 1) направление движения в сторону говорящего: *hérg:holen* принести, доставить сюда; 2) происхождение: *hérlleiten* производить (слово от корня).

heráb *adv* вниз (по направлению к говорящему); ◇ *von óben h.* свысока.

herab= отдел. глаг. прист., означает движение сверху вниз по направлению к говорящему: *heráb:blicken* смотреть (сюда) вниз.

heráb:drücken *vt* (*drückte heráb; h. herábgedrückt*) 1) давить вниз; 2) снижать (цены, расходы).

heráb:gleiten *vi* (*glitt heráb; b. herábgeglitten*) скользить, скользить вниз, сползать.

heráb:hängen *vi* (*hing heráb; i. и hat herábgehängen*) свисать, свешиваться.

heráb:lassen 1. *vt* (*lässe heráb, lässt heráb, läßt heráb; ließ heráb; h. herábgelassen*) спускать; 2. *vr sich heráb:lassen* (*ließ mich heráb; h. mich herábgelassen*) 1) спускаться; *sich an éinem Seil h.* спускаться по верёвке; 2) *перен.* снисходить.

heráblassend *adj* снисходительный; покровительственный.

heráb:nehmen *vt* (*néhme heráb, nimmst heráb, nimmt heráb; nahm*

heráb; h. herábgenommen) снимать, отнять снаружи.

herábsetzen vt (sézze heráb; h. herábgesetzt) 1) сбрасывать, понижать, снижать; 2) унижать.

Herábsetzung, die (der ~; без рд.) 1) понижение, снижение; 2) унижение.

heráb:sinken vi (sank heráb; b. herábgesunken) 1) понижаться, спускаться; 2) опускаться.

heráb:springen vi (sprang heráb; b. herábgesprungen) ссыпываться.

heráb:stürzen vt (stürzte heráb; b. herábgestürzt) падать вниз; извергаться.

heráb:werfen vt (wirfe heráb, wirfst heráb, wirst heráb; warf heráb; h. herábgeworfen) сбрасывать.

herán adv сюда; ближе.

heran= отдел. глаг. приставка, означает приближение к цели назначения; **herán fahren** подъезжать.

herán:bilden vt (bildete herán; b. herángebildet) обучать, дать образование.

herán;bringen vt (brachte herán; b. herángebbracht) помочь, поднести.

herán:geh(e)n vt (ging herán; b. herángegangen) подходить; с предл. an (A): die Art an eine Arbeit heránzugehen способ подхода к работе.

herán:kommen vi (kam herán; b. herángekommen) подходить, добираться.

herán:lassen vt (lässe herán, lässt herán, läßt herán; ließ herán; h. herängelassen) подпускать.

herán:locken vt (lóckte herán; h. herängelockt) приманивать.

herán:machen, sich vr (mächte mich herán; h. mich herángemacht) стараться приблизиться; ◇ sich an den Vorgesetzten h. подмазываться к начальству.

herán:nahen vi (náhle herán;

b. herängenah) приближаться; die Októbertage náhnen herán Октябрьские дни приближались.

herán:reifen vi (réifte herán; b. herángereift) созревать; подрастать; die revolutionäre Kríse reift herán назревает революционный кризис.

herán:rücken 1. vt (rückte herán; h. herängerückt) придвигать; 2. vi (...; b. herängerückt) приближаться.

herán:rufen vt (rief herán; h. herängerufen) подзывать.

herán:sprengen vi (spréngte herán; b. herángesprengt) прискакать.

herán:treten vi (tréte herán, trittst herán, tritt herán; trat herán; b. herángetreten) подступать, подойти; приступать; с предл. an (A): an den Tisch h. подойти к столу; an die Árbeit h. приступить к работе.

herán:wachsen vi (wáchse herán, wächst herán, wächst herán; wuchs herán; b. herángewachsen) подрастиать.

herán:ziehen vt (zog herán; h. herángezogen) притягивать, привлекать.

heráuf adv вверх, наверх (*по направлению к говорящему*).

herauf= отдел. глаг. прист., б. ч. переводится воз-, вос-, означает движение снизу вверх по направлению к говорящему: **heráuf:klettern** влезать наверх.

heráuf:beschwören vt (beschwór heráuf; h. heráufbeschworen): den Krieg h. вызывать войну, быть причиной войны.

heráuf:holen vt (hólte heráuf; h. heráufgeholt) доставлять наверх, привести наверх.

heráuf:kommen vi (kam heráuf; b. heráufgekommen) всходить.

heráuf:setzen vt (sézze heráuf; h. heráufgesetzt): Préise h. повышать цены.

heráufsteigen *vi* (*stieg heráuf; b. heráufgestiegen*) подниматься.

heráufziehen 1. *vt* (*zog heráuf; h. heráufgezogen*) втаскивать; 2. *vi* (...; *i. heráufgezogen*) надвигаться; ein Gewitter zieht heráuf надвигается гроза.

heráus *adv* наружу; von innen h. изнутри; ◇ frei (или öffnen) h. смело, напрямик; h. mit der Spráche! говори наконец!

heraus= отдал. глаг. прист., означает движение изнутри по направлению к говорящему: sich heráusarbeiten выбираться (из тяжёлого положения).

heráusbekommen *vt* (*bekám heráus; h. heráusbekommen*) 1) допытываться, разузнавать; 2) получать сдачу.

heráusbringen *vt* (*brächte heráus; h. heráusgebracht*) 1) выносить; 2) узнавать, добиваться; 3) выпускать; éinen neuen Film h. выпустить новый фильм; 4) выводить; Flécke h. выводить пятна; ◇ er könnte kein Wort h. он не мог произнести ни слова.

heráusfahren *vi* (*fuhr heráus; b. heráusgefahren*) выехать; ◇ das Wort ist mir heráusgefahren слово сорвалось у меня с языка.

heráusfordern *vt* (*förderte heráus; h. heráusgefördert*) 1) вы требовать; 2) вызывать на что-л.

heráusfordernd *adj* вызывающий; дерзкий.

Heráusforderung, die вызов.

Heráusgabe, die выдача; выпуск.

heráusgeben *vt* (*gébe heráus, gibst heráus, gibt heráus; gab heráus; h. heráusgegeben*) 1) выдавать; издавать, выпускать; редактировать; 2) давать сдачу.

Heráusgeber, der издатель.

heráusgreifen *vt* (*griff heráus; h. heráusgegriffen*) выхватывать.

heráushaben *vt* (*hätte heráus;*

h. herausgehabt) 1) угадывать; ich habe es nun heraus теперь я угадал, сообразил в чём дело; 2) хорошо уметь что-л.; er hat diese Arbeit heraus он искусен в этой работе.

heráushängen 1. *vt* (*hängte heráus; h. herausgehängt*) вывешивать; Fähnen h. вывешивать флаги; 2. *vi* (*hing heráus; hat и i. herausgehängen*) вывешиваться.

heráusheben *vt* (*hob heráus; h. herausgehoben*) вынимать; выделять, выдвигать.

heráuskehren *vt* (*kéhrte heráus; h. heráusgekehrt*) 1) выметать; 2) выворачивать; ◇ die guten Sitten h. выказывать, выставлять на показ хорошие свойства.

heráuskommen *vi* (*kam heráus; b. и i. heráusgekommen*) 1) выходить; 2) выходить из печати; 3) обнаруживаться; ◇ mit der Wahrheit h. говорить правду.

heráuskriegen *vt* (*kriegte heráus; h. heráusgekriegt*) 1) выгаскивать, вынимать; 2) разузнавать.

heráusnehmen *vt* (*néhme heráus, nimmst heráus, nimmt heráus; nahm heráus; h. heráusgenommen*) вынимать; ◇ er nimmt sich viel heráus он себе много позволяет, он дерзок.

heráusplatzen *vi* (*plätzte heráus; b. heráusgeplatzt*) вываливать; прыскать со смеху.

heráusrücken 1. *vt* (*rückte heráus; h. heráusgerückt*) выдвигать; 2. *vi* (...; *b. heráusgerückt*) выступать; aus dem Láger h. выступать из лагеря; *peren.* éndlich rückte er mit der Spráche heráus наконец он заговорил.

heráusrufen (*rief heráus; h. heráusgerufen*) 1. *vt* вызывать; zum sozialistischen Wettbewerb h. вызывать на социалистическое соревнование; 2. *vi* выкрикивать.

heráus sagen *vt* (*ságte heráus;*

h. heráusgesagt) высказывать; seine Meinung öffnen h. напрямик высказать своё мнение.

heráus|schlagen (*schläge heráus, schlägst heráus, schlägt heráus; schlug heráus; h. heráusgeschlagen*)
1. vt 1) выбивать, выколачивать;
 2) выручать (*при продаже*); *Gewinn h. получить прибыль;* 2. **vi** выбиваться (наружу).

heráus|springen *vi* (*sprang heráus; b. heráusgesprungen*) высакивать.

heráus|stellen 1. **vt** (*stellte heráus; h. heráusgestellt*) высавлять;
 2. **vr sich heráus|stellen** (*stellte sich heráus; hat sich heráusgestellt*) обнаруживаться, оказываться.

heráus|streichen 1. **vt** (*strich heráus; h. heráusgestrichen*) 1) вычёркивать; 2) расхваливать; 2. **vr sich heráus|streichen** (*strich mich heráus; h. mich heráusgestrichen*) хвалиться.

heráus|suchen **vt** (*súchte heráus; h. heráusgesucht*) выискивать.

heráus|wachsen *vi* (*wáchse heráus, wächst heráus, wächst heráus; wuchs heráus; b. heráusgewachsen*) вырастать; *ich bin aus diesen Kleidern heráusgewachsen* я уже вырос из этих платьев; ◇ *das Wächst mir zum Hals heráus* это мне стало поперёк горла, надоело.

heráus|ziehen **vt** (*zog heráus; h. heráusgezogen*) вытягивать, вытаскивать.

hérb(e) *adj* 1) терпкий; 2) *pern.* горький, соровий.

herbéi *adv* сюда.

herbeiz *отдел. глаг. прист., б. ч. переводится приз; подз; означает приближение к говорящему:* *herbéi|kommen* подойти, приблизиться.

herbéi|bringen **vt** (*brachte herbéi; h. herbéigebracht*) приносить, доставлять.

herbéi|eilen *vi* (*éilte herbéi; b. herbéigeeilt*) прибегать; спешить на помощь.

herbéi|führen **vt** (*führte herbéi; h. herbéigeführt*) 1) приводить, подвозить; 2) *перен.* повлечь за собой; *den Tod h. вызвать смерть.*

herbéi|schaffen **vt** (*schaffte herbéi; h. herbéigeschafft*) доставлять; приводить.

herbéi|strömen *vi* (*strömte herbéi; i. herbéigeströmt*) притекать, стекаться; *перен.* die Léute strömten in Schären herbéi люди стекались толпами.

Hérberge, die (*der ~; die ~n*) постоянный двор; ночлег.

hér|bestellen **vt** (*bestellte her; h. herbestellt*) велеть кому-л. притти.

hér|bitten **vt** (*bat her; h. hérgebeten*) просить зайти.

hér|bringen **vt** (*brachte her; h. hérgebracht*) приносить, приводить, привозить.

Herbst, der (*des ~es; die ~e*) осень; *im Hérbste осенью.*

Hérbst|tag, der осенний день.

hérbstlich *adj* осенний.

Herd, der (*des ~es; die ~e*) 1) очаг, плита; *перен.* der H. éines Erdbebens очаг землетрясения; 2) *mex.* горн.

Hérde, die (*der ~; die ~n*) стадо, табун.

heréin *adv* внутрь, сюда; ◇ *h.!* войдите!

herein= отдел. глаг. прист., означает движение внутрь по направлению к говорящему: *heréin-fliegen* влетать.

heréin|bitten **vt** (*bat heréin; h. heréingebeten*) просить войти.

heréin|brechen *vi* (*bréche heréin, brichst heréin, bricht heréin; brach heréin; b. и i. heréingebrochen*) 1) вламываться, вторгаться; 2) наступать; *das Unwetter brach heréin* наступила непогода.

heréin|fallen *vi* (*falle heréin, fällst heréin, fällt heréin; fiel heréin; b. heréingefallen*) 1) падать куда-л.; 2) попадать впросак; *с предл. auf (A): auf etwas h.* попадать впросак в каком-л. деле.

heréin|holen *vt* (*hólte heréin; h. heréingeholt*) вносить.

heréin|kommen *vi* (*kam heréin; b. heréingekommen*) входить.

heréin|lassen *vt* (*lässe heréin, lässt heréin, läßt heréin; ließ heréin; h. heréingelassen*) впускать.

heréin|locken *vt* (*lóckte heréin; h. heréingelockt*) заманивать.

Hér|fahrt, *die* поездка (*сюда*).

hér|fallen *vi* (*fälle her, fällst her, fällt her; fiel her; b. hérgefallen*) нападать, набрасываться; *с предл. über (A): er fiel über das Éssen her* он набросился на еду.

Hér|gang, *der* (*pl. die Hérgänge*) ход, процесс; *den H. erzählen* рассказать, как было дело.

hér|geben 1. *vt* (*gébe her, gibst her, gibt her; gab her; h. hérgegeben*) выдавать; 2. *vr sich hér|geben* (*gébe mich her, gibst dich her, gibt sich her; gab mich her; h. mich hérgegeben*) соглашаться на; *с предл. zu (D) или für (A): er gibt sich zu dieser (für diese) Sáche nicht her* он на это не соглашается.

hér|gebracht *adj* традиционный; *nach hérgebrachter Sitte* по заведенному обычаю.

hér|gehen *vi* (*ging her; b. hérgegangen*) 1) итти, шествовать; 2) безлично: *dort geht es fröhlich (hoch) her* там весело; *so geht es in der Welt her!* таковы дела!

hér|gehören *vi* (*gehörte her; h. hérgehört*) относиться к...; быть у места.

hér|gelaufen *adj*: *ein hérgelaufener Mensch* никому неизвестный человек, бродяга.

hér|haben *vt* (*hätte her; h. hérgehabt*) брать; узнавать; *wo hast du es her?* откуда это у тебя, откуда ты это взял (знаешь)?

Hér|ing, *der* (*des ~s; die ~e*) сельдь.

hér|kommen *vi* (*kam her; b. hérgekommen*) 1) приходить; 2) происходит; *с предл. von (D): das kommt vom Léichtsinn her* это следствие легкомыслия.

Hér|kommen, *das* (*des ~s; die ~*) 1) обычай; 2) происхождение.

hér|kömmlích *adj* обычный, традиционный.

Hér|kunft, *die* (*der ~; без pl*) происхождение.

hér|laufen *vi* (*láufe her, läufst her, läuft her; lief her; b. hérgefahren*) прибегать; бежать, итти (за, рядом с, перед кем-л.); *der Hund lief vor dem Wächter her* собака бежала впереди сторожа.

hér|leiten *vt* (*léi'ete her; h. hérgeleitet*) подводить, выводить.

Hermelin 1) *das* (*des ~s; die ~e*) горностай; 2) *der* (*des ~s; die ~ ~*) горностаевый мех.

hermétisch *adj* герметический.

her|nách *adv* потом, затем.

hér|nehmen *vt* (*néhme her, nimmst her, nimmt her; nahm her; h. hérgekommen*) взять, достать.

hernieder *adv* вниз, книзу.

hernieder= *отдел. глаг. прист., б. ч. переводится на=, с=, означает* движение вниз: *hernieder|beugen* наклонять.

heró|isch *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) героический.

Hérold, *der* (*des ~(e)s; die ~e*) герольд, глашатай.

Héros, *der* (*des ~; die Heröen*) герой.

Herr, *der* (*des ~(e)n; die ~en*)

1) господин, правитель; 2) обращение, принятное в бурж. обществе: *H. Schulz* господин Шульц;

штат H. сударь; 3) хозяин, владелец; ◇ den Hérren spielen корчить барина; er ist H. über sich selbst (или H. seiner selbst) он владеет собой.

Hér|reise, die поездка сюда, приезд.

Herren= в сложн. им. сущ. господский; мужской: der Hérrenanzug мужской костюм.

Hérrenhaus, das 1) господский дом; усадьба; 2) пол. палата господ (Верхняя палата парламента).

héren|los adj не имеющий хозяина; покинутый; брошенный.

hérichten vt (richtete her; h. hergerichtet) устраивать.

hérrisch adj повелительный.

hérrlich adj превосходный, восхитительный, великолепный.

Hérrlichkeit, die (der ~; die ~en) великоление, величие.

Hérrschaft, die (der ~; die ~en) 1) господство, власть, главенство; zum H. gelangen достичь власти; 2) холода; même Hérrschatten господ (обращение в бурю, обессиление).

hérrschaftlich adj господский.

hérrschen vi (hérrschte; h. gehérrscht) господствовать, царить.

Hérrscher, der (des ~s; die ~) властитель.

Hérrsch|sucht, die (без pl) властолюбие.

hérrschsüchtig adj властолюбивый.

hérr|röhren vi (röherte her; h. hergeröhrt) происходить.

hérsagen vt (ságte her; h. hérgesagt) отвечать (урок); читать наизусть.

hérschaffen vt (scháffte her; h. hérgeschafft) доставать; доставлять.

héristellen vt (stéllte her; h. hérgestellt) 1) изготавливать; 2) восстанавливать, устанавливать.

Hér|stellung, die (der ~; die ~en) 1) изготовление; 2) восстановление.

herüber adv: da h. сюда, на эту сторону.

herüber= отдел. глаг. прист., б. ч. переводится пере-, означает движение, приближение по направлению к говорящему: herüber|schwimmen переплыть.

herüber|bringen vt (brachte herüber; h. herübergebracht) переносить (сюда).

herüber|führen vt (führte herüber; h. herübergeführt) переводить (сюда).

herüber|kommen vi (kam herüber; b. herübergekommen) переходит.

herüber|ziehen vt (zog herüber; h. herübergezogen) перетягивать, привлекать к себе.

herum adv кругом; около; ◇ um die Ecke h. за углом; sie ist so um 20 Jahre herum ей около 20 лет.

herum= отдел. глаг. прист., означает: 1) круговое движение с последующ. предл. um: er geht um den Tisch herum он ходит вокруг стола; 2) беспорядочное движение без определенного направления: in der Stadt herum|laufen бегать по городу.

herum|drehen 1. vt (dréhte herum; h. herumgedreht) повёргивать, перевёртывать; **перен.** исказять; er dreht mir die Wörte im Munde herum он исказляет мои слова (в дурную сторону); 2. **vr sich herum|drehen (dréhte mich herum; h. mich herumgedreht)** кружиться.

herum|fahren vi (fahre herum; fährst herum, fährt herum; fuhr

herúm; b. herúmgefahren 1) ездить вокруг; с предл. *um* (*A*): *um die Stadt* h. ездить вокруг города; 2) разъезжать без цели; ◇ *mit den Händen in der Luft* h. размахивать руками.

herúm:führen (*führte herúm; h. herúmgeführt*) 1. *vt* водить посюду; *in der Stadt* h. водить по городу; *перен.* *jémanden* (*A*) *an der Náse* h. водить кого-л. за нос, дурачить, обманывать; 2. *vi* идти кругом, поворачивать за угол (*o дороге*); с предл. *um* (*A*): *der Weg führt um die Stadt* herúm дорога идёт вокруг города.

herúm:reißen *vt* (*riß herúm; h. herúmgerissen*): *das Stéuer des Áutos* h. круто повернуть руль автомобиля.

herúm:sprechen, sich vr (*spricht sich herúm; sprach sich herúm; hat sich herúmgesprochen*) служить темой для общих разговоров; *es hat sich herúmgesprochen* это переходило из уст в уста.

herúm:streifen *vi* (*stréifte herúm; b. herúmgestreift*) бродить.

herúnter *adv* вниз; ◇ *h. damit!* долой!; *mit den Nérven ganz h. sein* иметь совершенно расшатанные нервы.

herunter= отдел. глаг. прист., означает движение сверху вниз по направлению к говорящему: *herunterblicken* смотреть сверху вниз.

herúnter;bringen *vt* (*brachte herúnter; h. herúntergebracht*) 1) пронести вниз; 2) понижать (*ценность*); 3) изнурять, изводить; *die Kránkheit hat ihn herúntergebracht* болезнь его изнурила; ◇ *ich kann den Bís-sen Brot kaum h.* я едва могу проглотить кусок хлеба.

herúnter:gehen *vi* (*ging herúnter; b. herúntergegangen*) 1) сходить, сойти вниз; 2) понижаться, падать (*о цене*).

herúnterkommen *vi* (*kam herúnter; b. herúntergekommen*) 1) приходить вниз; 2) опуститься, разориться; *er ist ganz herúntergekommen* он совсем опустился.

herúntermachen *vt* (*máchte herúnter; h. herúntergemacht*) раскритиковать; *jémanden* (*A*) h. распекать, отчитывать кого-л.

herúnterschlucken *vt* (*schluckte herúnter; h. herúntergeschluckt*) проглатывать; *перен.* *éine Beléidigung* h. проглотить обиду.

hervór *adv* вперёд, наружу.

hervor= отдел. глаг. прист., означает движение изнутри: *hervör|rücken* выдвигать вперёд.

hervór|blicken *vi* (*blickte hervór; h. hervórgeblickt*) выглядывать.

hervór|brechen *vi* (*bréche hervór, brichst hervór, bricht hervór; brach hervór; b. hervórgebrochen*) выступать; появляться, показываться; *aus dem Hinterhalt* h. броситься из засады; *die Tránen bréchen* *hervór* выступают слёзы; *die Sónne bricht zwischen den Wólken* *hervór* солнце выглядывает из-за туч.

hervór|bringen *vt* (*brachte hervór; h. hervórgebracht*) 1) вынимать, доставать; производить (*слова*); 2) производить.

hervór|gehen *vi* (*ging hervór; b. hervóngegangen*) 1) происходить; *er ist aus der proletárischen Klásse hervóngegangen* он выходец из рабочей среды; 2) следовать, явствовать; *aus dem Geságten geht klar hervór...* из сказанного явствует...; ◇ *als Sieger* h. одержать победу.

hervór|heben *vt* (*hob hervór; h. hervóngehoben*) подчёркивать, выдвигать, отмечать.

hervór|ragen *vi* (*rágte hervór; h. hervóngeragt*) выступать вперёд; выдаваться.

hervór|ragend *adj* 1) выступаю-

herr, 2) *перен.* выдающийся; ein hervorragender Gelehrter выдающийся ученый.

herr vor tun, sich vor (tat mich herum, h. mich hervorgetan) отличительный.

Herr weg, der (без pl) путь сюда.

Herr, das (des ~ens; die ~en) сердце, серцевина; ♦ das H. ausschütten отвести душу; er bringt es nicht übers H. он никак не может решиться; von Herzen отчутки; ein H. und eine Seele душа и душа, энч-энде душа со временем; kein H. lassen обратно с духом; kein H. haben благо бессердечным.

herrzählen vt (zählte her; h. herzählt) пересчитывать, перечислять.

Herzefeld, das (без pl) скорбь.

herzen vt (herzte; h. gehert) приносить в сердце; ласкать.

Herzensw. n *сложен.* и.м. сущ. сердечный; die Herzensgüte сердечная доброта.

Herzensangst, die сильная страх.

Herzensfeind, der сердечный, сильнейший враг.

herzensfröh adj радостный; h. sein радостен от всего сердца.

herzensgut adj добрый, сердечный.

Herzenslust, die (без pl) утехा; nach H. сколько душе угодно.

herzergreifend adj трогательный.

Hertzfehler, der порок сердца.

herhaft adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) смелый, отважный; h. lächen смеяться от души.

hérzig adj милый.

Herzklopfen, das (без pl) сердцебиение.

hérzkrank adj страдающий болезнью сердца.

hérzlich 1. adj сердечный, искренний; 2. *adv* сердечно; ♦ h.

wenig очень мало; h. schlecht очень плохо; h. gern весьма охотно.

Hérzlichkeit, die (der ~; без pl) сердечность, задушевность.

hérzlos adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) бессердечный.

Hérzog, der (des ~s; die ~e и die Hérzöge) герцог.

Hérzschlag, der 1) биение сердца; 2) паралич сердца.

herzú adv сюда.

hérzzerreibend adj душераздирающий.

Hétz'arbeit, die работа до изнуления.

Hétze, die (der ~; die ~n)

1) травля; 2) суэта, гонка.

hétzen vt (hétzte; h. gehétzt)

1) травить; науськивать; 2) гонять, загонять.

Hetzeréi, die (der ~; die ~en) натравливание; подстрекательство.

Hétzjagd, die 1) травля; парфореная охота; 2) *перен.* (крайним) спичка.

Heu, das (des ~es; без pl) сено; H. mächen косить траву.

Héuboden, der сеновал.

Heucheléi, die (der ~; die ~en) лицемерие.

héucheln vi (héuchelte; h. ge héuchelt) лицемерить.

Héuchler, der (des ~s; die ~) лицемер.

héuchlerisch adj лицемерный.

héuen vi (héute; h. gehéut) косить траву.

héuer adv в нынешнем году.

Héuer I der (des ~s; die ~) косец.

Héuer II die (der ~; die ~n) мор. зарплата матросов.

héuern vt (héuerte; h. gehéuert) мор. 1) зафрахтовать судно; 2) нанимать судовую команду.

Héuernte, die сенокос; сбор сена.

Héugabel, die вилы.

Héu|haufen, der копна сена.
héulen vi (*héulte; h. gehéult*)
 выть; *фам.* плакать, «реветь».
Héulen, das (*des ~s; без pl*)
 гул, рёв, вой.
Héu|mäher, der косарь.
Héu|mähmaschine, die сеноко-
 силка.
héurig adj нынешнего года.
Héu|schober, der (*des ~s; die ~*)
 стог сена.
Héu|schrecke, die (*der ~; die ~n*) 1) кузнец; 2) саранча.
Héuschrecken|schwarm, der ту-
 ча саранчи.
héute adv сегодня; *h. in 8 Tágen*,
h. über 8 Tage через неделю; *h.*
vor einem Jähre (ровно) год тому
 назад; *von h. auf mórgen* за один
 день; *von h. ab* с сегодняшнего
 дня; ◇ *погов.* was du *h.* kannst
besórgen, das *verschíebe nicht auf*
mórgen не откладывай на завтра
 того, что можешь сделать сегодня.
héutig adj сегодняшний.
héut|zu:tage adv ныне, в наши
 дни.
Héxe, die (*der ~; die ~n*) миф.
 ведьма, колдунья.
héxen vi (*héxte; h. gehéxt*) миф.
 колдовать.
Héxen|schuß, der мед. про-
 стрел.
Hexeréi, die (*der ~; die ~en*)
 колдовство; *das ist kíine H.* это
 нехитрое дело.
hie adv здесь (*устарелая фор-*
ма от hier); *h. und da* кое-где,
 там и сям.
hieb impf от *háuen*.
Hieb, der (*des ~es; die ~e*)
 удар; ◇ *éinen H. führen* нанести
 удар; *auf den érsten H.* одним уда-
 ром.
Hieb|wunde, die рубленая рана.
hielt impf от *hálten*.
hienieden adv на этом свете.
hier adv здесь, тут; *h. ist, h.*

sind вот; *von h.* отсюда; *h. und da* там и сям.
hierán adv к этому; *h. schließt sich...* к этому присоединяется...
hieráuf adv на это; затем.
hieráus adv отсюда; *h. folgt*
 отсюда следует.
hierbéi adv при этом; при сём.
hier|bleiben vi (*blieb hier; b. hiergeblieben*) оставаться здесь.
hierdúrch adv благодаря этому,
 этим.
hierfür adv за это, для этого.
hierhér adv 1) *o месте:* сюда;
 до сих пор; 2) *o времени:* bis *h.*
 до сих пор, до сего времени, пока
 что.
hierin adv в этом; *h. hast du recht* в этом ты прав.
hiernách adv после этого; соот-
 ветственно этому.
hierüber adv об этом; над этим.
hierúm adv вокруг этого.
hierúnter adv под этим, под
 это.
hiervón adv от (из) этого; об
 этом.
hierzú adv к этому.
hier|zulande adv здесь (у нас),
 в нашей стране.
hiesig adj здешний.
hieß impf от *héissen*.
hilf imp от *helfen*.
Hilfe, die (*der ~; без pl*) по-
 мочь; пособие; *um H. fléhen* умо-
 лять о помощи; *zu H.!* на по-
 мочь!; *H. léisten* оказывать по-
 мочь; *die Internationale Róte H.*
 МОПР.
Hilfe|leistung, die подача по-
 мочи.
Hilfe|ruf, der крик о помощи.
hilf|los adj (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) беспомощный.
hilf|reich adj готовый помочь;
 щедрый.
Hilfs= в сложн. им. сущ. вспо-
 магательный, спасательный: *die*

Hilfsexpedition спасательная экспедиция.

hilfsl bedürftig *adj* нуждающийся в помощи.

hilfsbereit *adj* (*~er; der ~este; n. o. am ~esten*) готовый помочь.

Hilfsgelder (*pl!*) пособие.

Hilfskasse, *die* касса взаимопомощи.

Hilfsmittel, *das* вспомогательное средство; подспорье.

Hilfsquelle, *die* ресурс.

hilfst 2 л. *präs* от *helfen*.

Hilfsgruppen (*pl!*) вспомогательные подразделения.

Hilfswerk, *das* помощник пострадавшим.

Hilfszettwort, *das* грам. вспомогательный глагол.

hilfst 3 л. *präs* от *helfen*.

Himálaja, *der* (*des ~s*) геог. Гималаи.

Himbeere, *die* (*der ~; die ~n*) малина.

Himbeer|saft, *der* малиновый сок; малиновое пюре.

Himmel, *der* (*des ~s; die ~*) небо; *himmelnd* Н. сиющее небо, under freiem H. под открытым небом, *in* allen Himmeln *fallen* (падать) сильно разочароваться.

himmel|an, **himmel|auf** *adv* к небесам.

himmel|blau *adj* небесно-голубой.

himmel|hoch *adj* очень высокий, до небес.

Himmels= в сложн. им. сущ. небесный: *das Himmels|gewölbe* небесный свод.

Himmels|gegend, *die* страна света; *die vier Himmelsgegenden* четыре страны света.

Himmels|karte, *die* карта звездного неба.

Himmels|körper, *der* светило.

Himmels|kunde, *die* (*без pl*) астрономия.

Himmels|richtung, *die* страна света.

Himmels|zelt, *das* (*без pl*) небесный свод.

himmel|weit *adj* далёкий, как небо от земли; *ein himmelweiter Unterschied* огромная разница.

hin *adv* туда, по направлению к; *h. und her* туда и сюда; *wo wöllen Sie denn h.?* куда же вы?; ◇ *auf seine Bitte h.* по его просьбе; *h. und wieder* иногда; *dieser Apparat ist h.* этот аппарат испортился; *ich bin ganz h.* я в восторге.

hin= отдел. глаг. прист., б. ч. переводится; часто соединяется с другими приставками: *hin|ab=*, *hin|an=* и т. д., означает направление движения от нас (*противоположна по значению her=*): *hin|bringen* относить, отвозить.

hináb *adv* вниз; *den Fluß h.* вниз по реке.

hinab= отдел. глаг. прист., отвечает движение вниз от говорящего; *hináb|fahren* ехать вниз.

hináb geh(e)n *vi* (*ging hináb; b. hinábgegangen*) сходить, спускаться.

hináb|steigen *vi* (*stieg hináb; b. hinábgestiegen*) спускаться.

hináb|stoßen *vt* (*stöße hináb, stößt hináb, stößt hináb; stieß hináb; h. hinábgestoßen*) сталкивать.

hináb|werfen *vt* (*wérfe hináb, wirfst hináb, wirft h:náb; warf hináb; h. hinábgeworfen*) сбрасывать.

hinán *adv* вверх, кверху.

hín|arbeiten *vi* (*árbeitete hin; h. hingearbeitet*) домогаться чего-л., стремиться к чему-л.; *с предл. auf (A)*: *auf ein Ziel h.* стремиться к цели.

hináuf *adv* вверх, кверху.

hinauf= отдел. глаг. прист., означает движение вверх по направлению от говорящего: *hináuf-*

klettern взбираться (*на дерево и т. д.*).

hináufarbeiten, sich *vr* (*árbeitete mich hináuf; h. mich hináufgearbeitet*) 1) с трудом выбраться наверх; 2) *перен.* трудом выбиться (на дорогу), добиться чего-л.

hináufrücken 1. *vt* (*rückte hináuf; h. hináufgerückt*) подвигать вверх; 2. *vi* (...; *b. hináufgerückt*) подвигаться вверх; die UdSSR ist auf einen der ersten Plätze in der Weltindustrie hináufgerückt CCCC выдвинулся на одно из первых мест в мировой промышленности.

hináufschrauben *vt* (*schráubte hináuf; h. hináufgeschraubt*) взвинчивать, вздувать (цены); die Ansprüche h. повышать требования.

hináufsteigen *vi* (*stieg hináuf; b. hináufgestiegen*) подниматься (в гору, по лестнице, в воздух).

hináufziehen *vt* (*zog hináuf; h. hináufgezogen*) втаскивать.

hináus *adv* вон, наружу; *h. mit dir!* ступай вон!; er ist *h.* он вышел; ◇ über alle Gefahr *h. sein* быть (уже) вне всякой опасности; über solche Kleinigkeiten ist er *h.* он выше таких мелочей.

hinaus- отдел. глаг. прист., означает движение наружу по направлению от говорящего: *hináusfliegen* вылетать.

hináusbegleiten *vt* (*begleitete hináus; h. hináusbegleitet*) провожать уходящего.

hináusdrängen *vt* (*drängte hináus; h. hináusgedrängt*) вытеснять.

hináusfahren 1. *vi* (*fähre hináus, fährst hináus, fährt hináus; fuhr hináus; b. hináusgefahren*) выезжать, выехать; 2. *vt* (...; *h. hináusgefahren*) вывозить.

hináusgeh(e)n *vi* (*ging hináus; b. hináusgegangen*) выходить.

hináuslaufen *vi* (*láufe hináus,*

läufst hináus, läuft hináus; lief hináus; b. hináusgelaufen) выбегать; ◇ es läuft auf eins hináus это сводится к тому же.

hináuslegen *vt* (*légte hináus; h. hináusgelegt*) класть наружу.

hináusschaffen *vt* (*schaffte hináus; h. hináusgeschafft*) выставлять, удалять.

hináusschieben *vt* (*schob hináus; h. hináusgeschoben*) 1) выдвигать; 2) откладывать.

hináuschicken *vt* (*schickte hináus; h. hináusgeschickt*) высыпать.

hináussehen *vi* (*séhe hináus, siehst hináus, sieht hináus; sah hináus; h. hináusgesehen*) выглядывать.

hináustoßen *vt* (*stóße hináus, stößt hináus, stößt hináus; stieß hináus; h. hináusgestoßen*) выталкивать.

hináuswagen, sich *vr* (*wágte mich hináus; h. mich hináusgewagt*) рискнуть, осмелиться выйти.

hináuswerfen *vt* (*wérfe hináus, wirfst hináus, wirft hináus; warf hináus; h. hináusgeworfen*) выбрасывать; jémanden *h.* выставить кого-л. за дверь.

hináuswollen *vi* (*wollte hináus; h. hináusgewollt*): ◇ wo willst du hináus? что ты, собственно, хочешь сказать?, куда ты метишь?

hináusziehen 1. *vt* (*zog hináus; h. hináusgezogen*) вытаскивать; 2. *vi* (...; *b. hináusgezogen*) выезжать за город.

hín|begeben, sich *vr* (*begébe mich hin, begibst dich hin, begibt sich hin; begáb mich hin; h. mich hinbegeben*) отправляться кудалибо.

Hin|blick, der (des ~(e)s; без pl) взгляд; in или im H. auf die politische Lage принимая во внимание политическое положение.

hinstellen *vt* (*brachte hin; h. hinstellte*) относить.

hinderrlich *adj* мешающий, затрудняющий; *er ist ihm in der Arbeit h. он мешает ему в работе.*

hindern *vt* (*hinderte; h. gehinderte*) препятствовать, мешать; *mit an, bei (D): er hindert ihn an seinem Vorhaben он не даёт ему выполнить своё намерение; der Verbund hindert ihn beim Turnen команда мешает ему при упражнениях.*

Hindernis, das (des Hindernisses; die Hindernisse) препятствие, помеха.

Hindernisrennen, das скачки с препятствиями.

hindeuten *vi* (*deutete hin; h. hingedeutet*) указывать.

hinden drängen *vt* (*drängte hin; h. hingedrängt*) теснить.

Hindu, der (des ~s; die ~s) индус.

hindurch *adv* насквозь, напротив, die ganze Nacht h. всю ночь напролёт.

hindurch *omdeit* *ztag*, *prist*, *передвижной* о ч. про., отмачивает движение сквозь что-л. **hindurch** h. кем просачивается.

hindurchgeh(e)n *vi* (*ging hindurch; b. hindurchgegangen*) проходить (насквозь).

hineilen *vi* (*eilte hin; b. hineilte*) спешить куда-л.

hinein *adv* внутрь.

hinein= отдел. глаг. прист., переводится б. ч. в=, во=, означает: движение вовнутрь: **hinein-**гепен вбегать.

hineinblicken *vi* (*blickte hinein; h. hineingeblickt*) заглядывать (внутрь).

hineinbringen *vt* (*brachte hinein; h. hineingebracht*) вносить, помещать.

hineindrängen 1. *vt* (*drängte*

hinein; h. hineingedrängt) втихомить; 2. *vr sich hineindrängen* (*drängte mich hinein; h. mich hineingedrängt*) втиратся, вмешиваться.

hineinfinden, *sich vr* (*fand mich hinein; h. mich hineingefunden*) осваиваться; *с предл. in (A): er hat sich in die neue Arbeit leicht hineingefunden он легко освоился с новой работой.*

hineinführen *vt* (*führte hinein; h. hineingeführt*) вводить.

hineingeraten *vi* (*geräte hinein, gerätst hinein, gerät hinein; geriet hinein; b. hineingeraten*) попадать куда-л.

hineingießen *vt* (*goß hinein; h. hineingegossen*) вливать.

hineinkommen *vi* (*kam hinein; b. hineingekommen*) входить.

hineinlassen *vt* (*lässe hinein; lässt hinein, lässt hinein; ließ hinein; h. hineingelassen*) впускать.

hineinlegen *vt* (*legte hinein; h. hineingelegt*) 1) вкладывать; 2) перен. подводить, обмануть.

hineinmischen, *sich vr* (*mischte mich hinein; h. mich hineingemischt*) вмешиваться.

hineinschütten *vt* (*schüttete hinein; h. hineingeschüttet*) всыпать.

hineinstoßen *vt* (*stoße hinein, stößt hinein, stößt hinein; stieß hinein; h. hineingestoßen*) вталкивать.

hinfahren 1. *vi* (*fahre hin, fährst hin, fährt hin; fuhr hin; b. hingefahren*) съездить; 2. *vt* (...; *h. hingefahren*) отвозить.

Hinfahrt, die (der ~; die ~en) поездка куда-л. (в одну сторону).

hinfallen *vi* (*falle hin, fällt hin; fiel hin; b. hingefallen*) упасть.

hinfällig *adj* дряхлый, тленный; ◇ **hinfälliger Beweisgrund** несостоятельный довод.

hín|fliegen *vi* (*flog hin; b. hín|geflogen*) полететь куда-л.

hín|fórt *adv* отныне, впредь.

hing *impf* от *hängen*.

Hín|gabe, die (*der ~; без pl*) преданность, самоотверженность.

hingégen *adv* напротив, же, зато.

hín|geh(e)n *vi* (*ging hin; b. hín|gegangen*) итти, уходить, проходить; ◇ *etwas h. lassen* закрывать глаза на что-л.

hín|gehören *vi* (*gehörte hin; h. hín|gehört*) относиться, принадлежать к...

hín|gelangen *vi* (*gelángte hin; b. hín|gelangt*) достигать; попадать.

híngerissen *adj* увлечённый.

hín|halten *vt* (*hálte hin, hältst hin, hält hin; hielt hin; h. hín|gehalten*) 1) подставлять; 2) перен. затягивать, заставлять ждать.

hín|kommen *vi* (*kam hin; b. hín|gekommen*) 1) приходить; 2) лежаться; *wo ist mein Bléistift hín|gekommen?* куда девался мой карандаш?; ◇ *ich kómme nírgends hin* я нигде не бываю.

hín|länglich *adv* достаточно.

hín|laufen *vi* (*láufe hin, läufst hin, läuft hin; lief hin; b. hín|ge|laufen*) сбегать.

hín|legen 1. *vt* (*légte hin; h. hín|gelegt*) положить; 2. *vr sich hín|legen* (*légte mich hin; h. mich hín|gelegt*) ложиться, лечь.

hín|nen *adv*: von h. отсюда; ◇ von h. géhen умирать.

hín|passen *vi* (*páßte hin; h. hín|gepaßt*) подходить; *er rábt da nicht hin* он там не к месту, не подходит.

hín|pflanzen *vt* (*pflánzte hin; h. hín|gepflánzt*) сажать, насаждать.

hín|reichen (*réichte hin; h. hín|gereicht*) 1. *vt* подавать; 2. *vi* хватать, быть достаточным; *sein Verstánd reicht nicht hin* на это у него нехватает ума.

hínreichend *adj* достаточный.
Hín|reise, die (*der ~; die ~n*) путь (туда).

hín|reisen *vi* (*réiste hin; b. hín|gereist*) поехать, ехать (туда); съездить.

hín|reißen *vt* (*riß hin; h. hín|gerissen*) увлекать; *sich h. lassen* увлекаться.

hín|reibend *adj* увлекательный, восхитительный.

hín|richten *vt* (*richtete hin; h. hín|gerichtet*) казнить.

Hín|richtung, die (*der ~; die ~en*) (смертная) казнь.

hín|setzen (*séztze hin; h. hín|gesetzt*) 1. *vt* сажать, посадить; 2. *vr sich hín|setzen* (*séztze mich hin; h. mich híngesetzt*) садиться.

Hín|sicht, die (*der ~; die ~en*): in dieser H. в этом отношении, на этот счёт; in H. auf die Kríse des Kapitalísmus ввиду кризиса капитализма.

hín|sichtlich *prp* касательно, относительно; *требует G:* h. *des Préises* в отношении цены.

hín|stellen *vt* (*stéllte hin; h. hín|gestellt*) 1) поставить, ставить; 2) выставлять; ◇ *er wóllte diese Sáche hármlös h.* он пытался изобразить этот поступок как нечто безобидное.

hín|strecken 1. *vt* (*streckte hin; h. hín|gestreckt*) 1) протягивать (руку); 2) свалить с ног; 2. *vr sich hín|strecken* (*streckte mich hin; h. mich híngestreckt*) растянуться, лечь.

hín|stürzen *vi* (*stürzte hin; b. hín|gestürzt*) падать.

híntán *adv* позади.

híntán|setzen *vt* (*séztze hintán; h. hintángesetzt*) откладывать в сторону; пренебрегать.

Hintán|zung, die: ◇ *únter H. seiner Persón* пренебрегая своими личными интересами.

hínten *adv* позади, сзади; nach h. назад; von h. сзади.

híntenán *adv* сзади.

hintendréin, híntennách *adv* позади, после.

hínter I *prp* за, позади; *на вопрос «где?» (D), «куда?» (A): h. dem Schrank stéhen* стоять за шкафом (*где?*); *h. den Schrank stéllen* поставить за шкаф (*куда?*); ◇ *h. etwas kómmen* проводить про что-л.

hínter II *adj* задний.

Hinter- в сложн. им. сущ. задний; die Hínter|aclise задняя ось.

Hínter|bein, das задняя нога; ◇ *sich auf die Hínterbeine stéllen* заупрямиться.

Hínter bliebene, der, die (*m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n*) родственник, близкий (покойника); *m. с неопр. арт. ein Hínterbliebener*.

hínter bringen *vt* (*hinterbrachte; h. hinterbrácht*) доносить.

Hínter|deck, das мор. иканицы, ют.

hínterdréin *adv* вслед за тем, напоследок.

hínterdrehn=отдел. глаг. прист., означает движение вслед за кем-л. (или чем-л.). hínterdréin|laufen бежать вслед за кем-л.

híntereinánder *adv* один за другим, под ряд.

híntereinander= отдел. глаг. прист., означает чередование нескольких движений: híntereinánder|stellen поставить одно за другим.

Hínter|fuß, der задняя нога.

Hínter|gedanke, der задняя мысль.

híntergéhen *vt* (*hinterging; h. hintergängen*) обойти, обмануть.

Hínter|grund, der (*без pl*) задний план, фон; *sich im H. hálten* держаться позади; *in den H. drängen* оттеснять на задний план.

Hínter|halt, der засада; *in einen H. geráten* попасть в ловушку.

hínterháltig, hínterháltig *adj* (*hinterháltiger; der hinterháltigste; adv. am hinterháltigsten*) коварный.

Hínter|haupt, das (*без pl*) затылок.

hínterhér *adv* позади, следом, вслед за.

hínterher= отдел. глаг. прист., означает движение вслед за кем-л.: hínterhér|gehen идти вслед за, следовать.

Hínter|kopf, der затылок.

Hínter|land, das (*des ~es; die Hínterländer*) 1) отдалённая часть страны; 2) (*без pl*) воен. глубокий тыл.

hínterlässen *vt* (*hinterlässse, hinterläßt, hinterläßt; hinterließ; h. hinterlässen*) оставлять (уходя, умирая); Spuren h. оставлять следы.

Hínterlässenschaft, die (*der ~; die ~en*) наследство.

Hínter|list, die (*без pl*) коварство.

hínter listig *adj* коварный, лукавый, хитрый.

Hínter|mann, der (*pl. die Hínter|männer*) 1) стоящий позади; 2) воен. стоящий во второй шеренге.

Hínter|rad, das заднее колесо.

hínterrücks *adv* 1) сзади, задом; 2) коварно, вероломно.

híntertréiben *vt* (*hintertrieb; h. hintertrieben*) мешать, препятствовать исподтишка; ◇ *éinen Plan h. расстроить* план.

Hínter|treppe, die чёрная лестница.

Hínter|tür, die задняя дверь; ◇ *sich eine H. öffnen hálten* обеспечить себе путь к отступлению; оставить себе лазейку.

híntertragen *vt* (*träge hin, trägst hin, trägt hin; trug hin; h. hintergetragen*) относить.

hinüber *adv* по ту сторону, через.

hinüber= *отдел. глаг. приставка*, означает движение (поверх чего-л.) в направлении от говорящего: *hinüber schwimmen* переплыть.

hinüberfahren 1. *vi (fahre hinüber, fährst hinüber, fährt hinüber; fuhr hinüber; b. hinübergefahren)* переезжать; 2. *vt (...; h. hinübergefahren)* перевозить.

hinüberfliegen *vi (flog hinüber; b. hinübergeflogen)* перелетать.

hinüberlaufen *vi (läufe hinüber, läufst hinüber, läuft hinüber; lief hinüber; b. hinübergelaufen)* побежать на ту сторону.

hinübertragen *vt (trägt hinüber, trägst hinüber, trägt hinüber; trug hinüber; h. hinübergetragen)* переносить.

hinüberziehen *vt (zog hinüber; h. hinübergezogen)* перетягивать.

hin und her *adv* туда и сюда, взад и вперёд.

hin= und her= или hinundher= *отдел. глаг. прист., означает:* 1) движение туда и обратно: *hin- und herfahren* или *hinundherfahren* ездить туда и обратно; 2) беспорядочное движение во все стороны: *im Zimmer hin- und herlaufen* (*или hinundherlaufen*) бегать по комнате.

Hin und Her, das (неизм.) суeta; разговоры; *ein ewiges Hin und Her* вечная беготня; *nach längerem Hin und Her* после длительных споров.

hinunter *adv* вниз, долой.

hinunter= *отдел. глаг. прист., означает* движение вниз от говорящего лица: *hinunterwerfen* сбрасывать вниз.

hinuntergehen *vi (ging hinunter; b. hinuntergegangen)* сходить, спускаться.

hinunterrollen 1. *vt (röhlt hin-*

unter; h. hinuntergerollt) катить вниз; 2. *vi (...; b. hinuntergerollt)* скатиться.

hinuntertragen *vt (trägt hinunter, trägst hinunter, trägt hinunter; trug hinunter; h. hinuntergetragen)* сносить вниз.

hinweg *adv* прочь.

hinweg= *отдел. глаг. прист., означает* движение прочь от говорящего: *hinweg treten* уйти прочь, отойти.

Hinweg, der путь (туда).

hinweggehen *vi (ging hinweg; b. hinweggegangen)* 1) уходить; 2) *перен.* слегка коснуться чего-л.; не обращать внимания; *с предл. über (A): über einen Einwand h. не обращать внимания на возражение.*

hinwegsetzen, sich vr (sézze mich hinweg; h. mich hinweggesetzt): *er setzt sich über Kleinigkeiten hinweg он не обращает внимания на мелочи.*

Hinweis, der (des ~es; die ~e) указание на что-л., ссылка; ◇ *mit H. auf sein Schreiben* ссылаясь на его письмо.

hinweisen *vi (wies hin; h. hin gewiesen)* указывать, ссылаясь.

hingwerfen *vt (wérfe hin; wirfst hin, wirft hin; warf hin; h. hingeworfen)* 1) бросать; 2) *перен.* eine Bemerkung h. мимоходом заметить.

hinwieder(um) *adv* с другой стороны, зато.

hinziehen 1. *vt (zog hin; h. hingerogen)* 1) тянуть; 2) *перен.* затягивать; eine Sache h. затягивать дело; 2. *vi (...; b. hingerogen)* отправляться; 3. *vr sich hinziehen (zog sich hin; hat sich hingerogen)* 1) тянуться; 2) затягиваться.

hinzü *adv* к этому.

hinzu= *отдел. глаг. прист., означает:* 1) движение по направле-

шно к чему-л.: *hinzú|laufen* подбегать; 2) придачу, добавление к чему-л.: *hinzú|zählen* причислять.

hinzú|fügen *vt* (*fügte hinzú; h. hinzú|gefügt*) добавлять, прилагать.

hinzú|gießen *vt* (*goß hinzú; h. hinzú|gegossen*) подливать.

hinzú|kommen *vi* (*kam hinzú; b. hinzú|gekommen*) подходить, примикивать; присоединяться.

hinzú|rechnen *vt* (*réchnete hinzú; h. hinzú|gerechnet*) причислять.

hinzú|setzen *vt* (*setzte hinzú; h. hinzú|gesetzt*) добавлять.

hinzú|treten *vi* (*trête hinzú, trittst hinzú, tritt hinzú; trat hinzú; b. hinzú|getreten*) подходить, приближаться; присоединяться.

hinzú|ziehen *vt* (*zog hinzú; h. hinzú|gezogen*) привлекать.

Hirn, *das* (*des ~e)s; die ~e*) мозг.

Hirn|gespinst, *das* (*des ~e)s; die ~e*) мечта, фантазия, химера.

Hirn|schädel, *der*, **Hirn|schale**, *die* череп.

Hirn|schlag, *der* (*без pl*) мед. кровоизлияние в мозг, аномлекция, унтар.

hírn verbrannt *adj* сумасбродный.

Hirsch, *der* (*des ~es; die ~e*) олень.

Hirsch|fänger, *der* (*des ~s; die ~*) охотничий нож.

Hirsch|kuh, *die* лань, оленяня самка.

Hirse, *die* (*der ~; без pl*) просо, пшено.

Hirse|brei, *der* пшённая каша.

Hirt(e), *der* (*des Hirten; die Hirten*) пастух.

Hirten|flöte, *die* свирель.

Hirten|knabe, *der* подпасок.

Hirten|volk, *das* кочевой народ.

hissen *vt* (*hißte; h. gehißt*) поднимать (флаг).

histórisch *adj* исторический;

histórischer Materialismus исторический материализм.

Hitzé, *die* (*der ~; без pl*) 1) жар; жара, зной; 2) разгар, пыл; *in der H. des Geféchtes* в разгаре боя; *peren.* в пылу дискуссии; ◇ *in H. geráten* горячиться.

hitzig *adj* горячий, вспыльчивый.

Hitz|kopf, *der* *перен.* горячая голова.

Hitz|schlag, *der* (*без pl*) солнечный удар.

hl = Hektoliter гектолитр.

hob *impf* от *hében*.

Hóbel, *der* (*des ~s; die ~*) ру-банок.

Hóbel|bank, *die* верстак, строительный станок.

hóbeln *vt* (*hóbelte; h. gehóbelt*) строгать.

Hóbel|span, *der* стружка.

hoch 1. *adj* (*höher; der höchste*) 1) высокий; 3 Méter h. высотой в 3 м; ein Mann von hóhem Wuchs человек высокого роста; 2) *перен.* высокопоставленный, знатный; 2. *adv* (*höher; am höchsten*) высоко; ◇ hóhes Alter преклонный возраст; hóhe See открытое море; es ist hóhe Zeit давно пора; zu h. hináus wóllen иметь большие претензии; wenn es h. kommt самое большее; da geht es h. her! там пир горой!; das ist zu h. für mich это для меня непостижимо; er wohnt 2 Tréppen h. он живёт в третьем этаже.

Hoch, *das* (*des ~s; без pl*) тост.

hóch|achten *vt* (*achtete hoch; h. hóchgeachtet*) глубоко уважать, ценить.

Hóch|achtung, *die* (*der ~; без pl*) глубокое уважение; méine H.! моё почтение!

Hóch|bahn, *die* надземная железная дорога.

Hóchbau****, *der* надземная постройка, стройка.

hóchbegabt**** *adj* высокоодарённый.

hóchbejährt****, **hóch**betagt**** *adj* преклонного возраста.

hóchbringen**** *vt* (*bráchte hoch; h. hóchgebracht*) улучшать; восстанавливать (финансы); die Fabrik h. поставить фабрику на большую высоту.

Hóchburg****, *die* (без *pl*) 1) цитадель, крепость; 2) *перен.* твердныя, сплот.

hóchdeutsch**** *adj* верхненемецкий.

Hóchdeutsche****, *das* (без *pl*) верхненемецкий (литературный) язык.

Hóchdruck****, *der* 1) (без *pl*) *mex.* высокое давление; 2) (*pl. die Hóchdrucke*) *mun.* высокая (рельефная) печать.

hóchfahrend**** *adj* надменный; заносчивый.

Hóchfrequenzstrom****, *der* эл. ток большой частоты.

hóchgeachtet**** *adj* высокочтимый.

Hóchgebirge****, *das* геог. высокогорный массив.

hóchgehen**** *vi* (*ging hoch; b. и i. hóchgegangen*) 1) бушевать, волноваться (о море); die See ging hoch море бушевало; 2) *пол.*: die illegale Druckerí ist hóchgegangen нелегальная типография была обнаружена (провалилась).

hóchgelegen**** *adj* возвышенный.

hóchgelehrt**** *adj* весьма учёный.

hóchgewachsen**** *adj* высокого роста.

hóchgradig**** *adj* в высокой степени; h. nervös чрезвычайно нервный.

hóchhalten**** *vt* (*halte hoch; hältst hoch, hält hoch; hielt hoch; h. hóchgehalten*) 1) высоко поднимать; 2) дорожить, высоко чтить.

Hóchhaus****, *das* небоскрёб.
hóchheben**** *vt* (*hob hoch; h. hóchgehoben*) высоко поднимать; задирать.

hóchherzig**** *adj* великодушный.

Hóchland****, *das* горная страна; плоскогорье.

Hóchmut****, *der* (без *pl*) высокомерие.

hóchmütig *adj* высокомерный, надменный.

hóchnäsig *adj* задирающий нос, кичливый.

Hóchofen****, *der* *mex.* домна.

Hóchsaison**** [-сэзõ], *die* (без *pl*) разгар сезона.

Hóchschule****, *die* высшее учебное заведение (вуз); *téchnische H.* высшее техническое училище (втуз).

Hóchsommer****, *der* середина, разгар лета.

Hóchspannung****, *die* эл. высокое напряжение.

höchst *sprl* от *hoch*; 1. *adj* высший, наивысший, высочайший; верховный; 2. *adv* в высшей степени; крайне; aufs höchste до крайности; es ist h. sónderbar это в высшей степени странно; er ist h. zufrieden он крайне доволен; ◇ es ist die höchste Zeit уже давно пора.

Höchst= в сложн. им. сущ.; предельный, максимальный: der Höchst**betrag** максимальная сумма.

Höchststapler****, *der* (*des ~s; die ~*) проходимец, аферист.

Höchstdruck****, *der* (без *pl*) *mex.* высшее давление (напряжение).

höchststehend**** *adj* высокопоставленный.

höchsteins *adv* самое большое; в крайнем случае.

Höchstkommandierende****, *der* главнокомандующий.

Höchstleistung****, *die* рекорд.

Höchsttourist**** [-турист], *der* альпинист.

hoch *adj* высокопарный.

hoch²vereht *adj* глубокоуважаемый.

Hoch²verrat, der (без *pl*) государственная измена.

Hoch²wasser, das (без *pl*) половодье, паводок.

Hoch²wild, das (без *pl*) крупная дичь.

Hochzeit, die (*der ~; die ~en*) свадьба.

höcken *vi* (*höckte; h. и b. gehöckt*) сидеть на корточках.

Höcker, der (*des ~s; die ~*) габуретка.

Höcker, der (*des ~s; die ~*) горб.

Hof, der (*des ~es; die Höfe*) 1) двор; усадьба; 2) двор (*королевский и т. н.*); ◇ er macht ihr den H. он ухаживает за ней.

Hof в сложн. им. сущ. 1) дворовый: der Hofhund дворовая собака; 2) дворцовый, придворный: die Hofintrigen дворцовые интриги.

Höffart, die (*der ~; без *pl**) высокомерие, тицеславие.

höffärtig *adj* высокомерный, спесивый.

hoffen *vt* и *vi* (*hoffte; h. gehofft*) надеяться; das Beste h. надеяться на лучшее; *б. ч. с предл. auf (A)*: Ich hoffe auf déine Hilfe я надеюсь на твою помощь.

hoffentlich *adv* надо надеяться; ei ist h. zu Hause надеюсь, что он дома.

Hoffnung, die (*der ~; die ~en*) надежда, упование; ◇ gúter H. sein быть беременной.

hoffnungslos *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) безнадёжный.

höflich *adj* вежливый, учтивый.

Höfling, der (*des ~s; die ~e*) царедворец.

höhe *adj* (неправильн. форма

склонения от hoch) высокий, высокая, высокое; das h. Haus высокий дом; die h. Stirn высокий лоб; ◇ auf höher See в открытом море.

Höhe, die (*der ~; die ~n*) 1) возвышенность; 2) высота; 3) перен. auf der H. séines Glückes на вершине счастья; ◇ eine Súmme in H. von 300 Rbl. сумма в размере 300 рублей; er fühlte sich ganz auf der H. он чувствовал себя на высоте положения; in die H. fähren вскочить, всплыть.

Höheit, die (*der ~; без *pl**) величие.

Höhenflug, der ав. высотный полёт.

Höhenmesser, der измеритель высоты.

Höhensonne, die (без *pl*) мед. горное солнце.

Höhenzug, der цепь гор (холмов).

Höhepunkt, der кульмиационный пункт; высшая точка, апогей.

höher *comp* от hoch 1. *adj* более высокий; 2. *adv* выше; immer h.! всё выше!

hohl *adj* полый, пустой; виалый; дуплистый; ◇ mit höhler Stimme глухим голосом; in der hohlen Hand в горсти.

Höhle, die (*der ~; die ~n*) пещера, нора; мед. полость; пазуха.

höhlen *vt* (*höhlte; h. gehölt*) выдалбливать; ◇ ногов. stéter Tröpfchen höhlt den Stein капля камень долбит; упорством достигают цели.

Höhlemensch, der пещерный житель, троглодит.

Höhlraum, der пустота, полость.

Höhlspiegel, der вогнутое (кризое) зеркало; рефлектор.

Höhlweg, der дорога в ущелье.

Hohn, der (*des ~e)s; без *pl*) (язвительная) насмешка.*

höhnen *vi* (*höhnte; h. gehöhnt*)

издеваться; требует *D*: er höhnte ihm он издевался над ним.

höhnisch *adj* (~er; der ~e)ste; *adv.* am ~e)sten язвительный.

höhnsprechen *vi* (*spréche hohn, sprichst hohn, spricht hohn; sprach hohn; h. höhngesprochen*) издеваться, вышучивать; требует *D*: das spricht jéder Vernúnft hohn это противоречит здравому смыслу.

höhnsprechend *adj* издевательский.

Höker, *der* (*des ~s; die ~*) мелочной торговец.

Hókusokus, *der* (*des ~; без pl*) фокус.

hold *adj* (~er; der ~este; *adv.* am ~esten) прелестный; ◇ das Glück ist ihm h. счастье ему улыбается.

höldselig *adj* очаровательный, обаятельный, прелестный.

Höldseligkeit, *die* (*без pl*) обаяние; прелесть.

hólen *vt* (*hólte; h. gehólt*) пронести, пойти за чем-л.; привести; отправиться за чем-л.; ◇ Atem h. переводить дух; Milch h. lassen посыпать за молоком; das Kind hat sich Schárlach gehólt ребёнок заразился скарлатиной.

hólla *interj* гей!; слушай!

Hólland *n* (~s) геог. Голландия.

Hólländer, *der* (*des ~s; die ~*) голландец.

hólländisch *adj* голландский.

Hölle, *die* (*der ~; без pl*) рел., миф. ад.

Höllenlärm, *der* адский шум.

Höllenmaschine, *die* адская машина.

höllisch *adj* адский; *перен.* сильный; ◇ eine höllische Angst háben бояться как огня.

hólp(e)rig *adj* ухабистый; *перен.* h. lésen читать с запинками.

hólpert *vi* (*hólperete; b. gehólpert*) спотыкаться.

Holúnder, *der* (*des ~s; die ~*) бузина.

Holz, *das* (*des ~es; die Hölzer*) 1) (*без pl*) дерево, лес, дрова (*как материал*); 2) кусок дерева, деревяшка.

Holz в сложн. им. суц. древесный, деревянный, дровяной, лесной: die Hólz;kohle древесный уголь; der Hólz;hof лесной, дровяной склад.

Hólz;abfall, *der* щепа.

Hólz;arbeiter, *der* деревообделочник.

Hólz;block, *der* колода.

hólzern *adj* деревянный.

Hólz;fällen, *das* (*без pl*) рубка леса.

Hólz;fäller, *der* дровосек.

Hólz;faser, *die* древесное волокно, древесина.

Hólz;flößen, *das* (*без pl*) лесоплав.

Hólz;gerüst, *das* леса, подмостки.

Hólz;hacker, *der*, **Hólz;hauer**, *der* дровосек.

Hólz;platz, *der* склад дров и тёса.

Hólz;scheit, *das* полено.

Hólz;schlag, *der* рубка леса.

Hólz;schnitt, *der* гравюра на дереве.

Hólz;stoff, *der* древесина; целлюлоза.

Hólz;stoß, *der* штабель дров.

hólz;verarbeitend *adj*: *hólzverarbeitende Industrie* деревообделочная промышленность.

Hólz;weg, *der* лесная дорога; ◇ auf dem Hólzwege sein опираться, заблуждаться.

homérisch *adj* гомерический; ein homérisches Gelächter гомерический (бездержанный) хохот.

homogén *adj* однородный.

Homonym, *das* (*des ~s; die ~e*) омоним (слова одинаково зву-

чающие, но имеющие разные значения).

honétt *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) честный, порядочный; вежливый.

Hónig, der (*des ~s; без pl*) мёд.

Hónig|biene, die (рабочая) пчела.

Hónig|scheibe, die соты.

hónig|süß *adj* сладкий как мёд.

Hónig|zelle, die сотовая ячейка.

Honorár, das (*des ~(e)s; die ~e*) гонорар; вознаграждение.

honorieren *vt* (*honorierte; h. honoriert*) оплачивать, вознаграждать.

Hópfen, der (*des ~s; die ~*) бот. хмель; ◇ an ihm ist H. und Malz verlören его не исправишь.

Hópfen|bau, der хмелеводство.

hópsen *vi* (*hópste; h. и b. gehópst*) прыгать.

hörbare *adj* слышный, слышимый.

horch! *imp* от *hórcchen* слушай!, чу!, тише!

hórcchen *vi* (*hórchte; h. gehórcht*) 1) подслушивать; 2) прислушиваться; следовать советам.

Hórde, die (*der ~; die ~n*) опала, шапка.

hören (*hörte; h. gehört*) 1. *vt* 1) слышать; ich höre das Lied я слышу песню; hör einmal! послушай-ка; 2) *вместо part.II gehört после inf другого глагола*: ich habe die Sänge-rin singen h. (вместо gehört) я слышала, как пела певица; 2. *vi* слушаться; с предл. auf (A): das Kind hört auf die Mütter ребёнок слушается матери; ◇ er hört schwer он тут на ухо; das lässt sich h.! вот это приемлемо!, это хороший совет, хорошее предложение!; er lässt nichts von sich h. от него ни слуху, ни духу.

Hören, das (*des ~s; без pl*) слух, способность слышать; ◇ ihm

vergäng H. und Séhen у него потемнело в глазах, он опешил.

Hören|sagen, das (*без pl*): ◇ vom H. понаслыше.

Hörer, der (*des ~s; die ~*) 1) слушатель; 2) *тех.* слуховая трубка (*телефона*), слуховой аппарат (*радио*).

Hörige, der, die (*m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n*) крепостной, крепостная; *m. с неопр. арт.* ein Höriger.

Hörigkeit, die (*der ~; без pl*) 1) крепостная зависимость; 2) *персн.* личная зависимость, отсутствие свободы действий.

Horizont, der (*des ~(e)s; die ~e*) горизонт, кругозор.

horizontal *adj* горизонтальный.

Hör|muschel, die слуховая трубка (*телефона, радио*).

Horn, das 1) (*des ~(e)s; die Hörner*) рог; 2) (*des ~(e)s; die ~e*) геог. пик, горная вершина; 3) (*des ~(e)s; die ~e*) муз. горн, рожок; 4) (*des ~(e)s; без pl*) рог (*материал*); ◇ sich die Hörner abstoßen перебеситься, образумиться.

Hör|brille, die роговые очки.

Hörnchen, das (*des ~s; die ~*) умниш. от Horn рожок; маленький рог.

hörnern *adj* роговой.

Hörn|haut, die роговая оболочка.

Hörn|vieh, das (*без pl*) рогатый скот.

Hör|saal, der аудитория.

Hör|spiel, das радиопьеса.

Horst, der (*des ~es; die ~e*) гнездо (*орла*).

Hort, der (*des ~es; die ~e*) 1) сокровище; 2) убежище; защита.

Hóse, die (*der ~; die ~n*) брюки, штаны; er hat eine neue H. или er hat neue Hosen у него новые брюки.

Hósen|träger, der помочи, подтяжки.

Hotél, das (des ~s; die ~s) отель.

Hotél|gast, der постоялец.

Hotél|portier [-портьé], der швейцар отеля.

H. P. = horse-power [хорс пауэр] *mex.* лошадиная сила (л. с.).

Hub, der (des ~(e)s; die Hübe) *mex.* подъём, ход портня.

hüben adv по сю сторону; *h.* und drüben и тут и там.

Hüb|kraft, die подъёмная сила.

hübsch adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) хорошенъкий, миловидный; ◇ das ist nicht *h.* von dir это некрасиво с твоей стороны; не переводится: *h. weiß* беленький; *h. rein* чистенький; lassen Sie das *h. sein!* оставьте это!

Huf, der (des ~(e)s; die ~e) копыто.

Huf|beschlag, der ковка (юшадей).

Huf|eisen, das подкова.

Huf|schmied, der кузнец.

Hüfte, die (der ~; die ~n) бедро.

Huf|tier, das копытное животное.

Hügel, der (des ~s; die ~) холм.

hüg(e)lig adj холмистый.

Hügel|landschaft, die холмистая местность.

Huhn, das (des ~es; die Hühner) курица.

Hühner= в сложн. им. сущ. куриный: das Hühner|ei куриное яйцо.

Hühner|auge, das мозоль (на ноге).

Hühner|hund, der лягавая собака.

Hühner|stall, der курятник.

Hühner|zucht, die куроводство.

Huld, die (der ~; без pl) ми-
юсть, благосклонность.

hüldigen vi (hüldigte; h. gehül-

dig) преклоняться перед чем-л., служить чему-л.; требует *D: dem Schönen* *h.* быть поклонником прекрасного.

hüld|reich, hüld|voll adj милостивый, благосклонный.

Hölle, die (der ~; die ~n) покрывало; оболочка; ◇ in *H.* und Fülle в изобилии.

Hölse, die (der ~; die ~n)
1) гильза; 2) шелуха, кожура;
3) стручок.

Hülsen|frucht, die стручковый плод.

humán adj гуманный.

Humanismus, der (des ~; без pl) гуманизм.

Humanität, die (der ~; без pl) гуманность.

Húmmel, die (der ~; die ~n) шмель.

Húmmer, der (des ~s; die ~) омар.

Humór, der (des ~s; без pl) юмор.

húmpeln vi (húmpelte; h. и b. gehúmpelt) хромать.

Húmus, der (des ~; без pl) перегной, гумус.

Hund, der (des ~es; die ~e) собака; ◇ hier liegt der *H.* begraben вот где собака зарыта.

hündert num сто; zu (je) *h.* по сто.

Hündert, das (des ~(e)s; die ~e) сотня.

húnderterlái adj (неизи.). *h.* Sáchen сотня разных дел, вещей.

hündert|fach, hündert|fältig adj стократный.

Hündert|jahr|feier, die столетний юбилей, столетняя годовщина.

hündert|jährig adj столетний.

hündert|prozentig adj и *adv* стопроцентный, на сто процентов.

hündertste num сотый; ◇ vom Hündertsten ins Táusendste kómmen перескакивать с пятого на десятое.

Hündertstel, *das* (*des ~s; die ~*) сорая (часть).

Hündin, *die* (*der ~; die Hündinnen*) сука.

Hündstage (*pl*) жаркое время, разгар лета.

Hunger, *der* (*des ~s; без pl*) голод; ◇ *H. haben* быть голодным; *H. bekommen* проголодаться.

Hungerlohn, *der* нищенская зарплата.

hünfern *vi* (*hüngerte; h. gehüngert*) голодать; безлично: *mich hüngert* мне хочется есть.

Hungersnot, *die* голод (*как масштабное бедствие*).

Hungerstreik, *der* голодовка; *in den H. treten* объявить голодовку.

Hungertod, *der* голодная смерть.

Hunger|tuch, *das* (*без pl*): ◇ *an H. nágen* положить зубы на полку.

húngig *adj* голодный.

Húpe, *die* (*der ~; die ~n*) автомобильный гудок.

húpen *vi* (*húp'e; h. gehúpt*) гудеть (*автомобильным гудком*).

húpfen *vi* (*húpfte; h. и b. gehúpft*) прыгать, скакать.

Hürde, *die* (*der ~; die ~n*) 1) плетень; загон; 2) препятствие.

Hürden|rennen, *das* скачки с препятствиями.

hurrá! *interj* ура!

húrtig *adj* проворный; *h.!* живо!

husch! *interj* шмыг!

húschen *vi* (*húschte; b. gehúscht*) шмыгнуть.

hústen *vi* (*hústete; h. gehústet*) кашлять.

Hústen, *der* (*des ~s; без pl*) кашель.

Hut I *der* (*des ~es; die Hüte*) шляпа; ◇ *an H. ziehen* снимать шляпу, кланяться.

Hut II *die* (*der ~; без pl*) защита, надзор; ◇ *auf der H. sein* быть настороже.

hüten 1. *vt* (*hütete; h. gehütet*) стеречь, оберегать; пасти; 2. *vr sich hüten* (*hütete mich; h. mich gehütet*) остерегаться; с предл. *vor* (*D*): *sich vor dem* féuchten Wetter *h.* остерегаться сырой погоды; ◇ *das Bett h.* оставаться в постели по болезни; *das Zimmer h.* не выходить из комнаты по болезни.

Hüter, *der* (*des ~s; die ~*) хранитель, сторож.

Hüt|krempe, *die* поля шляпы.

Hütte, *die* (*der ~; die ~n*) 1) хижина, хата, изба; 2) *mex.* металлургический завод.

Hütten = в сложн. им. сущ. горнозаводский, горный: *die Hütten|industrie* горная, металлургическая промышленность.

Hütten|bau, *der* (*без pl*) горн. горная разработка.

Hütten|kunde, *die* (*без pl*) горн. металлургия.

Hütten|werk, *das* горн. горный, металлургический завод.

Hütten|wesen, *das* горн. горнозаводское дело.

Hydráulik, *die* (*der ~; без pl*) гидравлика.

hydráulisch *adj* гидравлический.

Hygiéne, *die* (*der ~; без pl*) гигиена.

hygiénisch *adj* (*~er; der ~(e)-ste; adv. am ~(e)sten*) гигиенический, гигиеничный.

Hypérbel, *die* (*der ~; die ~n*) гипербола.

hystérisch *adj* (*~er; der ~(e)-ste; adv. am ~(e)sten*) истерический, истеричный.

I, i, das И, и.

IAH = Internationale Arbeiterhilfe Международная рабочая помощь (Межрабпом).

ich pron. pers. (*méiner, mir, mich*) я; *ich bin's* это я; ◇ *ich für méine Persón* я лично.

Ich, das (des ~s); без pl) я, моё «я».

ideál adj идеальный.

Ideál, das (des ~s; die ~e) идеал.

idealisiere vt (idealisierte; h. idealisiert) идеализировать.

Idée, die (der ~; die Idéen) идея, мысль; ◇ eine fixe I. навязчивая идея; ich habe keine I. davón понятия не имею.

ideéll adj 1) идеальный; 2) отвлечённый.

idéenarm adj бедный идеями.

idéenlos adj безыдейный.

identifizieren vt (identifizierte; h. identifiziert) отождествлять.

idéntisch adj тождественный.

Identität, die (der ~; без pl) тождество.

Ideologie, die (der ~; die Ideologien) идеология.

Idióm, das (des ~s; die ~e) 1) идиом, оборот речи; 2) говор, наречие.

Ígel, der (des ~s; die ~) ёж.

ignoríeren vt (ignoríerte; h. ignoriert) игнорировать, не считаться с чем-л. или с кем-л.

íhm pron. pers. D sing от er u es.

íhn pron. pers. A sing от er.

íhnen pron. pers. D pl от er, sie, es.

íhr 1. pron. pers. (личн. мест.)

1) D sing от sie; 2) N pl от du; 2. pron. poss. (притяж. мест.) (~e; ~; pl. ~e) 1) означает принадлежность лицу или предмету женского рода: её; das ist ihr Heft это её тетрадь; sie gibt ihr Heft она даёт свою тетрадь; 2) означает принадлежность нескольким лицам или предметам: их; свой, своя, своё, свои;

das ist ihr Lehrer это их учитель; die Kinder gehen zu ihrem Lehrer дети идут к своему учителю; 3) Ihr

в обращении (и в письмах): ваш (Ваш); ist das Ihr Váter? это ваш (Ваш) отец?

íhre pron. poss. 1) f. sing от ihr; 2) N pl всех родов от ihr; 3) Íhre в обращении (и в письмах): ваши (Ваши).

íhrer 1. pron. pers. (личн. мест.) G sing от sie (она); G pl от sie (они); ich erinnere mich ihrer я помню её (их); 2. pron. poss. (притяж. мест.) G sing f от ihre; G pl всех родов от ihr.

íhrerseits adv 1) с её (с их) стороны; 2) Ihrerseits в обращении (и в письмах): с вашей (Вашей) стороны; das war Ihrerseits nicht richtig это было неправильно с вашей (Вашей) стороны.

íhresgleichen adj 1) равный, подобный ей, им; 2) Íhresgleichen в обращении (и в письмах): равный, подобный вам (Вам).

íhrethalben, íhretwegen adv (также um ihrehalben) 1) из-за (ради) неё; из-за (ради) них; 2) в обращении (и в письмах): из-за (ради) вас (Вас).

íhrige pron. poss. (притяж. мест.) (только с опр. арт. без им. сущ.) 1) der, die, das i. её, их; wessen Buch ist das? — das ist das ihrige чья это книга? — это её, их книга; 2) der, die, das Íhrige в обращении (и в письмах): ваш, ваши; mein Buch ist interessanter als das Íhrige моя книга интереснее вашей (Вашей); ◇ die Íhrigen ваши (Ваши) родные.

ílegál adj 1) незаконный; 2) no.1. нелегальный, подпольный; illegale Partei нелегальная партия.

íllusórisch adj иллюзорный, сомнительный, призрачный.

Íltis, der (des Íltisses; die Íltisse) хорёк.

ím = in dein.

ímbiss, der (des Ímbisses; die

Imbisse) закуска, лёгкая еда; *éinen I. nehmen* закусывать.

imitieren *vt* (*imitierte; h. imitiert*) подражать; *ich imitiere deine Stimme* я подражаю твоему голосу.

Imker, der (*des ~s; die ~*) пчеловод.

Imme, die (*der ~; die ~n*) поэтическое название пчела.

immer *adv* 1) всегда; 2) *перед сравн. стоян.* всё; всё время; *er wird i. größer* он всё растёт; 3) всякий раз; *i. wieder* всё снова и снова; \diamond *für i.* навсегда; *wer es auch i. sei* кто бы то ни был.

immerdar *adv* всегда.

immerfort *adv* постоянно.

immergrün *adj* вечно зелёный.

immerhin *adv* всё же.

immerwährend 1. *adj* всегдащий; 2. *adv* беспрестанно.

immerzu *adv* постоянно.

Imperativ, der (*des ~s; die ~e*) граммат. повелительное наклонение.

Imperfekt, das (*des ~(e)s; die ~e*) граммат. прошедшее время (простое).

Imperialismus, der (*des ~; без pl*) пол. империализм.

impfen *vt* (*impfte; h. geimpft*) прививать; *der Arzt impft ihn gegen Pocken* врач прививает ему оспу.

Impfchein, der свидетельство о прививке оспы.

Impfung, die (*der ~; die ~en*) прививка.

imposant *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) импозантный, внушительный.

Impuls, der (*des ~es; die ~e*) импульс, побуждение; *aus eigenem I.* по собственному побуждению.

imständig *adv*: *i. sein* быть в состоянии.

in prep в, на (*требует A на вопрос «куда?» и D на вопрос «где?», «когда?»*): *im (=in dem) Winter* зимой; *in dieser Woche* на

этой неделе; *in der Stunde* на уроке; *in einer Stunde* через час; *ins (=in das) Haus* в дом; \diamond *im Auftrage* по поручению.

Inangriffnahme, die (без *pl*) приступ, начало.

Inanspruchnahme, die (*der ~; без pl*) загруженность (работой); использование.

inartikuliert *adj* нечленораздельный.

Inbegriff, der (*des ~(e)s; без pl*) суть, сущность.

inbegriffen *adv* со включением, включая; *die Reisekosten i. включая* путевые издержки.

Inbetriebnahme, die (*der ~; без pl*) ввод в эксплуатацию.

Inbetriebssetzung, die (*der ~; без pl*) пуск (в ход, в эксплуатацию).

Inbrunst, die (*der ~; без pl*) усердие, пыл.

inbrünstig *adj* усердный, пыльный.

indeklinabel *adj* граммат. несклоняемый.

indem *cj*: немецкий глагол с *indem* переводится, где возможно, русским деепричастием настоящего времени; означает: 1) одновремённость: в то время, как; между тем, как; *i. er das sagte, ging er hin aus* говоря это, он вышел; 2) средство: тем, что; *i. wir Ordnung schaffen, späten wir Zeit* наводя порядок, мы экономим время.

inder, der (*des ~s; die ~*) индус.

indes, indessen 1. *adv* 1) тем временем; 2. *cj* всё же, однако.

Index, der (*des ~; die ~e* или *die Indizes*) 1) указатель (в книге); 2) мат. индекс, показатель.

Indianer, der (*des ~s; die ~*) индейец.

indiánisch *adj* индейский.

Indien *n* (~s) геог. Индия.

Indienststellung, *die* (*der* ~; без *pl*) приведение в готовность, включение в работу.

Indier, *der* (*des* ~s; *die* ~) индус.

indifferent *adj* (~er; *der* ~este; *adv*. *am* ~esten) индифферентный, безразличный.

Indifferenz, *die* (*der* ~; без *pl*) безразличие.

Indikativ, *der* (*des* ~s; *die* ~e) грам. изъявительное наклонение.

indirekt *adj* косвенный; *die* *indirekte* Réde косвенная речь.

indisch *adj* индийский; геог. Indischer Ózean Индийский океан.

indiskrét *adj* (~er; *der* ~este; *adv*. *am* ~esten) нескромный, болтливый, не умеющий хранить тайну.

Indiskretion [-цион], *die* (*der* ~; без *pl*) нескромность; выдача тайны.

Individualität, *die* (*der* ~; *die* ~en) индивидуальность.

individuell *adj* индивидуальный.

Individuum, *das* (*des* ~s; *die* *Individuen*) индивид(уум).

Indiz, *das* (*des* ~es; *die* *Indizien*) признак; юр. улика.

industrialisieren *vt* (*industrialisierte*; *h.* *industrialisiert*) индустриализировать.

Industrie, *die* (*der* ~; *die* *Industrien*) (фабрично-заводская) промышленность.

Industrie в сложн. им. сущ. индустриальный; промышленный: die Industriestadt индустриальный город.

Industriearbeiter, *der* промышленный рабочий.

Industriegerzeugnis, *das* продукт промышленности.

Industriezweig, *der* отрасль промышленности.

industriel 1. *adj* промышленный; 2. *adv* фабрично- заводским способом; i. erzeugte Wáren промышленные товары.

Industrielle, *der* (*des* ~n; *die* ~n) промышленник; с неопр. арт. ein Industrieller.

ineinander, *adv* одно в другое; друг в друга.

ineinandergreifen *vi* (*griffen* *ineinander*; *haben* *ineinandergegriffen*) сцепляться друг с другом; взаимодействовать; *ineinanderreibende Záhnráder* сцепляющиеся зубчатые колёса.

infam *adj* бесчестный, позорный, подлый.

Infanterie, *die* (*der* ~; *die* *Infanterien*) воен. пехота.

Infanterist, *der* (*des* ~en; *die* ~en) пехотинец.

Infektion, *die* (*der* ~; *die* ~en) инфекция, заражение, зараза.

Infektionskrankheit, *die* заразная болезнь.

Infinitiv, *der* (*des* ~s; *die* ~e) грам. неопределённая форма глагола, инфинитив.

infizieren *vt* (*infizierte*; *h.* *infiziert*) заражать.

Inflation [-цион], *die* (*der* ~; *die* ~en) инфляция.

infolge *prp* вследствие; *treßburem G*: i. des Fiebers вследствие лихорадки.

infolgedessen *adv* вследствие этого.

Information [-цион], *die* (*der* ~; *die* ~en) информация; eine I. einzehlen наводить справку; eine I. erteilen давать справку.

Ingenieur [-женъёр], *der* (*des* ~s; *die* ~e) инженер.

Ingrimm, *der* (*des* ~(e)s; без *pl*) злоба.

ingrimmig *adj* злобный, сердитый.

Inhaber, *der* (*des* ~s; *die* ~) владелец.

Inhalt, *der* (*des* ~(e)s; *die* ~e) 1) содержание; 2) содержимое.

inhaltlich *adv* по содержанию.

Inhaltsangabe, *die* изложение содержания..

inhaltlos adj (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) бессодержательный, пустой.

inhaltreich adj содержательный.

Inhaltsverzeichnis, das оглавление, указатель.

Initiative [инициативэ], *die* (*der ~; die ~n*) инициатива, почин.

inkl. = inklusive [-зывэ] adv включительно.

In|kräft|treten, das (des ~s; без pl) вступление в силу.

inkompetent adj (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) некомпетентный, несведущий.

Inland, das (des ~(e)s; без pl) (сама) страна (*в противоположность к Ausland — зарубежные страны*); *im Inlande* внутри (данной) страны.

Inländer, der (des ~s; die ~) гражданин или подданный данной страны (*в противоположность к Ausländer — иностранец*).

inländisch adj пол. внутренний по отношению к данной стране (*в противоположность зарубежному*).

inliegend 1. adj вложенный; 2. *adv* при сём.

inmitten prp среди, посреди, посередине; *требует G: i. der Menge* среди толпы.

innehaben vt (*hätte - inne; h. innegehabt*) иметь, занимать (*менько*).

innehalten (*halte inne, hältst inne, hältt inne; hieltt inne; h. innegehalten*) 1. *vt* соблюдать (*порядок, расстояние*); 2. *vi* останавливаться; прервать (*разговор, работу*); *с предл. mit (D): er hielt mit der Arbeit inne* он прервал работу.

innen adv внутри; *nach i. внутрь; von i. изнутри*.

Innen= в сложн. и.и. сущ. внутренний: *die Innenwand* внутренняя стена.

Innenhandel, der внутренняя торговля.

Innenminister, der министр внутренних дел.

Innenraum, der внутреннее помещение, внутреннее пространство.

Innenwelt, die (без pl) внутренний мир.

inner adj внутренний; *пол. innere Angelegenheiten* внутренние дела.

Innere, das (des ~n; без pl)
1) внутренность; внутренняя часть;
2) центр; середина; 3) *Völkskommissariat des Inneren* Народный комиссариат внутренних дел; \diamond *im Inneren* внутри, в глубине души, в душе; *ins I. des Landes* вглубь страны.

innerhalb prp внутри; в течение; в...; *требует G: i. einer Woche* в течение одной недели.

innerparteilich adj внутрипартийный.

Innerste, das (des ~n; без pl) глубь, середина; недра; *er war aufs I. getroffen* он был поражён до глубины души.

innewohnen vi (*wohnte inne; hat innewohnt*) быть свойственным; *требует D: ihm wohnt eine seltene Rédnergabe inne* он обладает редким даром слова.

innig adj задушевный, сердечный.

Innigkeit, die (der ~; без pl) задушевная теплота, сердечность.

inniglich adj = innig задушевный, сердечный.

Innung, die (der ~; die ~en)
1) цех; 2) союз, корпорация.

inoffiziell adj неофициальный.

ins = in das.

Insasse, der (des ~n; die ~n)

1) (местный) житель; 2) пассажир; die Insassen des Autobus пассажиры автобуса.

insbesondere *adv* особенно, в частности.

Inschrift, *die* (*der ~; die ~en*) надпись.

Insékt, *das* (*des ~(e)s; die ~en*) насекомое.

Inséktenpulver, *das* порошок от насекомых.

Insel, *die* (*der ~; die ~n*) остров.

Inselbewohner, *der* обитатель острова, островитянин.

Inselreich, *das* островное государство.

Inserát, *das* (*des ~es; die ~e*) газетное объявление.

inserieren *vt* (*inserierte; h. inseriert*) давать объявление.

insgehéim *adv* втайне.

insgeméin *adv* вообще.

ingesamt *adv* в совокупности, все (вместе).

insofern 1. *adv* в этом; i. hast du recht в этом ты прав; 2. *cj* поскольку; i. ich nicht dabéi war, kann ich nichts ságen поскольку меня не было при этом, я ничего не могу сказать.

insolvént *adj* (*~er; der ~(e)ste*) неплатёжеспособный; несостоятельный (*платильщик*).

insowéit *adv* поскольку.

inspiríeren [инсп-] *vt* (*inspirierte; h. inspiriert*) вдохновлять, внушать.

inspizíeren [инсп-] *vt* (*inspizierte; h. inspiziert*) инспектировать, надзирать, осматривать.

instánd *adv*: ◇ i. hálten содер- жать в исправности; i. sétzen (bríngen) приводить в исправность, ремонтировать.

inständig 1. *adj* настойчивый, настоятельный; 2. *adv* убедительно; ich bitte Sie i. я убедительно Вас прошу.

Instándsetzung, *die* (*der ~; die ~en*) приведение в исправный вид, ремонт.

Instánz [инст-], *die* (*der ~; die ~en*) инстанция; érste (létzte) I. первая (последняя) инстанция.

Institút [инст-], *das* (*des ~es; die ~e*) институт.

instruktív [инст-], *adj* инструктивный, поучительный.

Instrumént [инст-], *das* (*des ~(e)s; die ~e*) инструмент.

Insuláner, *der* (*des ~s; die ~*) житель острова.

Insurgént, *der* (*des ~en; die ~en*) инсургент, повстанец.

Inszeníierung, *die* (*der ~; die ~en*) инсценировка.

intellektuél *adj* интеллектуальный.

Intellektuéle, *der*, *die* (*m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n*) работник умственного труда; интеллигент; *m. c neopr. aptm. ein Intellektuélle; (pl)* die Intellektuélle интелигенция.

intelligént *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) интеллигентный.

Intelligénz, *die* (*der ~; без pl*) 1) ум; смышлённость; интеллигентность; 2) интелигенция.

Intensítat, *die* (*der ~; без pl*) интенсивность.

intensív *adj* интенсивный, напряжённый, усиленный.

interessánt *adj* (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) интересный.

Interésse, *das* (*des ~s; die ~n*) 1) интерес; I. für ein Buch haben интересоваться книгой; I. an einer Arbeit haben иметь интерес к работе; 2) интерес, выгода; es liegt in déinem I. это в твоих интересах; 3) (*pl*) процента.

Interessént, *der* (*des ~en; die ~en*) заинтересованное лицо (или сторона).

interessíeren 1. *vt* (*interessierte;*

h. interessiert) интересовать; das Buch interessiert mich книга меня интересует; 2. *vr sich interessieren* (*interessierte mich*; *h. mich interessiert*) интересоваться; с предл. für (A): ich interessiere mich für diese Erfindung я интересуюсь этим изобретением.

Interjektión, *die* (*der ~; die ~en*) грам. междометие.

intérn adj внутренний; *inténe Angelegenheiten* внутренние дела.

internacionál adj международный; **internationále Ausstellung** международная выставка.

Internacionále, *die* (*der ~; die ~n*) Интернационал; die Kommunistische I. Коммунистический Интернационал.

Internationalismus, *der* (*des ~; без pl*) интернационализм.

Interpellatióñ, *die* (*der ~; die ~en*) пол. запрос (в парламенте).

Interpretieren vt (*interpretierte; h. interpretiert*) интерпретировать, толковать, объяснять.

Interpunktión, *die* (*der ~; die ~en*) знаки препинания.

interrogatív adj вопросительный.

Interventióñ, *die* (*der ~; die ~en*) вмешательство, интервенция.

Interview [интервью], *das* (*des ~s; die ~s*) интервью, осведомительная беседа, собеседование.

intím adj интимный; •близкий; ein intimer Freund близкий друг.

intoleránt adj (*~er; der ~este; adv. am ~esten*) нетерпимый.

Intoleráñz, *die* (*der ~; без pl*) нетерпимость.

intransitív adj грам. непереходный (глагол).

Invalide [инвалидэ], *der* (*des ~n; die ~n*) инвалид.

Invalídenrente [инва-], *die* пенсия по инвалидности.

Inventár [инвен-], *das* (*des ~s;*

die ~e) 1) инвентарь, совокупность движимого имущества; lebendes und tötes I. живой и мертвый инвентарь; 2) опись движимого имущества.

Inventár|aufnahme [инвен-], *die* составление инвентаря.

investieren [инвестирэн] *vt* (*investierte; h. investiert*) вкладывать (капитал); *investiertes Kapital* вложенный (в предприятие) капитал.

ínwendig adj внутренний; ◇ etwas in- und auswendig kennen знать что-л. как свои пять пальцев.

inwieférn, *inwiewéit* *adv* на сколько, до какой степени.

Íwohner, *der* (*des ~s; die ~*) житель (города); жилец (квартиры).

inzwischen adv между тем.

Irán n (*~s*) геог. Иран.

írden adj глиняный.

írdisch adj земной, житейский; ◇ die írdischen Überreste прах, останки.

Íre, der (*des ~n; die ~n*) = **Írländer** ирландец.

írgend adv: ◇ wenn i. möglich если только возможно.

írgend *в сложн. с арт., мест. и нареч.* =нибудь; =то; кое-: **írgend|wer** кое-кто; **írgend|woher** откуда-нибудь.

írgend|ein pron. indef. какой-нибудь.

írgend|jemand pron. indef. кто-нибудь.

írgend|wann adv когда-нибудь.

írgend|was pron. indef. что-нибудь.

írgend|welcher pron. indef. какой-нибудь.

írgend|wie adv кое-как.

írgend|wo adv где-нибудь.

Írin, die (*der ~; die Irinnen*) ирландка.

Irland <i>n</i> (~s) геог. Ирландия.	sich in einem I. befinden заблуждаться.
Irländer, der (<i>des</i> ~s; <i>die</i> ~)	irrtümlich <i>adj</i> ошибочный.
иранец.	irrtümlicherweise <i>adv</i> ошибочно.
Ironie, die (<i>der</i> ~; <i>die Ironien</i>)	Irrweg, der ложный путь.
ирония, насмешка.	Isengrim, der (<i>des</i> ~(e)s; <i>die</i> ~e)
ironisch <i>adj</i> иронический.	1) (без <i>pl</i>) Изегрим (прозвище волка в сказках и баснях); 2) перен. ворчун, угрюмый человек.
irr(e) <i>adj</i> умалишённый, сумашедший; i. sein быть помешанным;	Island <i>n</i> (~s) геог. Исландия.
◊ <i>an jemandem</i> (<i>D</i>) i. werden начинать сомневаться в ком-л.	Isländer, der (<i>des</i> ~s; <i>die</i> ~)
Irre, der, die (<i>m.</i> <i>des</i> ~n; <i>f.</i> <i>der</i> ~n; <i>pl.</i> <i>die</i> ~n) помешанный, помешанная; <i>m.</i> с <i>neopr. apt:</i> ein <i>Irre</i> .	исланец.
irreführen <i>vt</i> (<i>führte</i> <i>irre</i> ; <i>h. irregeführt</i>) сбить, сбивать с пути, вводить в заблуждение.	Isolierung, die (<i>der</i> ~; <i>die</i> ~en)
irregehen <i>vi</i> (<i>ging</i> <i>irre</i> ; <i>b. irregegangen</i>) сбиваться с дороги, заблудиться; <i>peren.</i> заблуждаться.	изолирование, изоляция; уединение.
irreleiten <i>vt</i> (<i>lédete</i> <i>irre</i> ; <i>h. irregaleitet</i>), irremachen <i>vt</i> (<i>máchte</i> <i>irre</i> ; <i>h. irregemacht</i>) вводить в заблуждение.	iß <i>imp</i> от <i>éssen</i> .
irren 1. <i>vi</i> (<i>irrte</i> ; <i>h. geirrt</i>)	ibt 2 и 3 л. <i>präs</i> от <i>éssen</i> .
1) блуждать; бродить без цели;	ist 3 л. <i>präs</i> от <i>sein</i> .
2) заблуждаться; 2. <i>vr sich irren</i> (<i>irrte mich</i> ; <i>h. mich geirrt</i>) ошибаться, заблуждаться; <i>sich in einer Sáche</i> i. ошибаться в чём-л.	Italien <i>n</i> (~s) геог. Италия.
Irrenanstalt, die психиатическая больница.	italiénisch <i>adj</i> итальянский.
Irrenarzt, der психиатр.	J <i>J, j</i> [ёот], <i>das</i> : звук, передаваемый этой буквой, слышится в начале гласных е, ю, я, ё.
Irrenhaus, das дом для умалишённых.	<i>J. = Jahr</i> год.
Irrenheilanstalt, die психиатическая больница.	ja <i>adv</i> да; ведь, же; даже; мало того; <i>das ist ja unmöglich</i> это ведь невозможно; <i>du weißt es ja</i> ты же знаешь; ◊ <i>káufe es já nicht</i> смотри, не покупай этого; <i>zu allem ja ságen</i> поддакивать, соглашаться на всё.
irreden <i>vi</i> (<i>réde te</i> <i>irre</i> ; <i>h. irregeredet</i>) бредить.	Ja, das (неизм.) да, согласие.
Irrefahrt, die путешествие с приключениями; скитание.	Jacht, die (<i>der</i> ~; <i>die</i> ~en)
irrig <i>adj</i> ошибочный.	Jacke, die (<i>der</i> ~; <i>die</i> ~n)
irrelehre, die ложное учение.	куртка, кофта.
irrelicht, das блуждающий огонь.	Jackett [жакэт], <i>das</i> (<i>des</i> ~s; <i>die</i> ~s и <i>die</i> ~e) жакет.
irrisinn, der сумасшествие.	Jagd, die (<i>der</i> ~; <i>die</i> ~en)
irrisinnig <i>adj</i> умалишённый.	1) охота; 2) погоня; <i>die J. nach Vergnügen</i> погоня за развлечениями; <i>auf etwas J. máchen</i> охотиться за чем-л.
Irrtum, der (<i>des</i> ~s; <i>die Irrtümer</i>) ошибка, заблуждение; ◊	Jagd- в сложн. им. сущ. охотничий: <i>die Jagdstiefel</i> (<i>pl</i>) охотничьи сапоги.

Jágdflugzeug, *das* ав. самолёт-истребитель.

Jágdhaus, *das* охотничий дом.

Jágdhund, *der* охотничья собака.

Jágdtasche, *die* ягдташ.

jágen 1. *vt* (*jágte*; *h.* *gejág*)

1) охотиться на (за); *éinen Löwen* j. охотиться на льва; 2) загонять; выгонять; 2. *vi* (...; *h.* *gejág* или *bei* *указании* *перемены места*: *b.* *gejág*) мчаться, быстро нестись, гнаться; *с предл.* *nach* (*D*): *nach* *Abenteuern* j. гнаться за приключениями; *der Réiter ist über das Feld* *gejág* всадник промчался по полю; ◇ *ein Ereignis jagt das andere* события развиваются с головокружительной быстротой.

Jäger, *der* (*des ~s*; *die ~*)

1) охотник; 2) егерь, стрелок.

Jägerbataillon [-льён], *das* егерский (стрелковый) батальон.

jäh adj 1) внезапный; 2) крутой, обрывистый.

jählings adv внезапно, стремглав; круто.

Jahr, *das* (*des ~es*; *die ~e*) год; *im Jähre* (i. J.) 1936 в 1936 году; *von J. zu J.* из года в год; *dieser Knábe ist 13 Jähre alt* этому мальчику 13 лет; *vor éinem J. год тому назад*; ◇ *über J. und Tag* через много лет; *seit J. und Tag* в течение многих лет; *in den besten Jährern sein* быть в расцвете лет; *ein gánzes J. lang* в течение целого года.

jahráus adv: ◇ *j.*, *jahréin* из года в год.

Jährbuch, *das* ежегодник.

jahréin adv: ◇ *jahráus*, *j.* из года в год.

jáhrelang 1. *adj* многолетний; 2. *adv* много лет, годами.

jähren, *sich vr* (*jährte sich*; *hät sich gejährt*): *héute jährt sich der Tag*, *an dem...* сегодня испол-

няется год со дня..., сегодня год, как...

Jahr(es)= в сложн. им. сущ. годовой, годичный: *die Jähres bilanz* годовой баланс.

Jahresbericht, *der* годовой отчёт.

Jahresfeier, *die*, **Jahresfest**, *das* празднование годовщины.

Jahres schluß, *der* (без *pl*) конец года.

Jahres schrift, *die* ежегодник.

Jahrestag, *der* годовщина.

Jahreszahl, *die* обозначение года, (хронологическая) дата.

Jahreszeit, *die* время года, сезон.

Jahr fünf, *das* пятилетие, пятилетний период.

Jahrgang, *der* 1) год издания; 2) годовой комплект (издания); 3) выпуск (школьный); *J. 1917* родившиеся в 1917 г.

Jahrhundert, *das* (*des ~s*; *die ~e*) столетие, век.

=jährig в сложн. им. прилаг. =летний: *zéhnjährig* десятилетний.

jährlich 1. *adj* ежегодный; 2. *adv*: *zwéimal* j. два раза в год.

Jährmarkt, *der* ярмарка.

Jahrtausend, *das* (*des ~s*; *die ~e*) тысячелетие.

Jahrzéhnt, *das* (*des ~(e)s*; *die ~e*) десятилетие.

Jähzorn, *der* (без *pl*) вспыльчивость, запальчивость.

jähzornig adj вспыльчивый; *j. wérden* всплыть.

Jakúte, *der* (*des ~n*; *die ~n*) якут.

Jámmér, *der* (*des ~s*; без *pl*) 1) стоны; 2) тоска, скорбь; 3) бедствие, несчастье; *es ist ein (wáhret) J. zu séhen* жалко смотреть.

Jámmérgeschrei, *das* (без *pl*) вопль.

Jámmér gestalt, *die* жалкая фигура.

jämmerlich *adj* жалкий, жалобный; ничтожный.

jämmern (*jámmerte*; *h. gejämmer*) *vi* горевать, причитать, громко жаловаться; ◇ *er jämmt mich* мне жаль его.

jämmer|schade *adv* очень жаль; с предл. *um* (*A*): *es ist j. um ihn* очень жалко его.

jämmer|voll *adj* жалобный, жалкий, ничтожный.

Jánuar, der (*des ~s*; без *pl*) январь.

Jánus|kopf, der *ustm.*, *miß*. голова Януса, голова о двух лицах; *переч.* двуличный человек.

Jápan *n* (*~s*) *geog.* Япония.

Japáner, der (*des ~s*; *die ~*) японец.

japánisch *adj* японский.

jäten *vt* (*jätete*; *h. gejätet*) поплоть.

Jáuche, die (*der ~*; *die ~n*) зловонная вода, бурда.

jäuchzen *vi* (*jáuchzte*; *h. gejáuchzt*) ликовать; *vor Fréude* *j.* ликовать от радости.

Jáva *n* (*~s*) *geog.* Ява

ja|wóhl *adv* да, конечно.

Já|wort, das (*pl. die ~e*) согласие.

je 1. *adv* 1) когда-либо; *bist du je dort gewesen?* ты когда-либо был там?; 2) по (*с числительным*); *je zwei* по два; *für je zehn* за каждые десять; 2. *cj* *je...* *désto...*, *je...je* чем... тем; *je mehr, désto bessér* чем больше, тем лучше; *je éher, je lieber* чем скорее, тем лучше; ◇ *von je her* издавна; *je nachdém* смотря как, смотря по обстоятельствам.

jéde *pron. indef. f. N и A sing* каждая, каждую; всякая, всякую.

jéden|falls *adv* во всяком случае.

jéder *pron. indef. m* (*jéde, jédes; без pl*) 1) каждый (каждая, каждое), всякий (всякая, всякое); *j.*

einzelne каждый в отдельности; *j. beliebige* любой.

jéder|mann *pron. indef.* всякий, всяк.

jéder|zeit *adv* во всякое время.

jédes *pron. indef. N, G и A sing n* всякое.

jédes|mal *adv* всякий (каждый) раз.

jedöch *cj* всё-таки, однако, тем не менее.

jedwéder (*~de; ~des; pl. ~de*) *pron. ind.* каждый, любой.

jéglich *pron. indef.* всякий, каждый; *um jéglichen Preis* любой ценой, за любую цену.

jehér *adv:* (*seit*) *von j.* искони, уже давно, с давних пор.

jémals *adv* когда-либо.

jémand *pron. indef.* кто-нибудь; некто; кто-то.

jéne *pron. dem. 1) N и A sing j* та; ту; 2) *N и A pl* от *jéner*, *jéne*, *jénes*.

jéner *pron. dem. m* (*jéne, jénes; pl. jéne*) тот (та, то; те).

jénes *pron. dem. N, G и A sing n* то.

jén|seitig *adj* лежащий по ту сторону; противоположный; *das jénseitige Úfer* противоположный берег.

jén|seits *prp* по ту сторону, за; *потребует G: j. des Flússes* за рекой.

jétzig *adj* теперешний; *zu jéztiger Zeit* в настоящее время.

jetzt *adv* теперь; сейчас, в данный момент; ◇ *für j.* на этот раз; *bis j.* до сих пор; *von j.* ab отныне.

jéweilig *adj* соответствующий (*по времени или обстоятельствам*); *die jéweiligen Préise* цены данного времени, сегодняшнего дня.

jéweils *adv* смотря по обстоятельствам.

Joch, das (*des ~e)s; die ~e)*

1) ярмо, иго; *das J.* *der Sklaveréi*

иго рабства; 2) ein J. Óchsen пара волов; 3) иох (земельная мера); 4) геол. седловина горы, перевал.

Jod, das (des ~s; без pl) хим. иод.

Johánnisbeere, die смородина.

Johánniswürmchen, das светлячок.

jóhlen vi (jóhlt; h. gejóhlt) орать, горланить, улюлюкать.

Jólle, die (der ~; die ~n) ялик.

Jóppe, die (der ~; die ~n) куртка.

Jóta, das (без pl) греческая буква «и»; ◇ um kein J. wéichen не уступать ни на шаг.

Journál [жур-], das (des ~s; die ~e) 1) журнал; 2) периодическое издание; 3) книга ежедневных записей, дневник.

Journalist [жур-], der (des ~en; die ~en) журналист, публицист.

Júbel, der (des ~s; без pl) веселье, ликовение.

Júbeljahr, das юбилейный год; ◇ álle Júbeljahre éinmal kómmen приходить крайне редко.

júbeln vi (júbelte; h. gejúbelt) ликовать.

Jubilár, der (des ~s; die ~e) юбиляр.

Jubiläum, das (des ~s; die Jubiläen) юбилей.

jubiléren vi (jubilierte; h. jubilert) ликовать.

juchhé! interj возглас ликования.

júcken vi (júckte; hat gejúckt) чесаться, зудеть; ◇ ihn (ihm) juckt das Fell быть ему битым.

Júde, der (des ~n; die ~n) еврей.

Jüdin, die (der ~; die Jüdinnen) еврейка.

júdisch adj еврейский.

Júgend, die (der ~; без pl) 1) юность, молодость; die érste J. ранняя молодость; 2) молодёжь.

Jugend= в сложн. им. сущ. юношеский: das Júgendalter юношеский возраст.

Júgendbewegung, die (без pl) юношеское движение.

Júgendfreund, der друг детства, друг юности.

Júgendfürsorge, die (без pl) попечение о малолетних.

Júgendgenosse, der 1) комсомолец; 2) товарищ молодости.

Júgendgericht, das суд по делам о несовершеннолетних.

Júgendinternationale, die (без pl): Kommunistische J. Коммунистический интернационал молодёжи (КИМ).

júgendlich adj юный, юношеский; j. áussehend моложавый.

Júgendliche, der, die (m. des ~n; f. der ~n; pl. die ~n) подросток; m. с neopr. арм. ein Júgendlicher.

Júendschrift, die сочинение для юношества.

Júendschutz, der (без pl) охрана молодёжи.

Júendtag, der: der Internacionále J. Международный юношеский день (МИОД).

Júendverband, der: Kommunistischer J. (KJV) Коммунистический союз молодёжи, Комсомол.

Jugoslávien [-виэн] n (~s) геог. Югославия.

Júli, der (des ~; без pl) июль. jun. сокр. от júnior младший.

jung adj (jünger; der jüngste; adv. am jüngsten) молодой; j. wérdet молодеть; j. an Jährern молод годами; ◇ die jüngsten Eréignisse последние процессы.

Júngarbeiter, der рабочий-подросток.

Júnge 1) der (des ~n; die ~n) или фам. die ~ns) мальчик; малый, мальчишка; 2) das (des ~n; die ~n) детёныш (у животных).

júngenhaft adj мальчишеский.

Jüngestreich, *der* мальчишеская шалость.

Jünger, *der* (*des ~s; die ~*) рел. ученик, последователь.

Jungfer, *die* (*der ~; die ~n*), **Jungfrau**, *die* дева, девица.

jungfräulich *adj* 1) девственны́й, девичий; 2) *перен.* нетронутый; **jungfräulicher Wald** девственны́й лес.

Junggeselle, *der* холостяк.

Jungkommunist, *der* комсомолец.

Jüngling, *der* (*des ~s; die ~e*) юноша.

jüngst *adv* недавно.

Jüngsturm, *der* (*без pl*) пол. юнгштурм (массовая организация при комсомоле Германии).

Juni, *der* (*des ~; без pl*) июнь.

júnior *adj* младший.

Junker, *der* (*des ~s; die ~*) 1) барчук; 2) крупный помещик (*в Вост. Пруссии*); 3) ист. юнкер (*в царской армии*).

Júra I (*pl!*) (*неизм.*) законоведение; J. studieren изучать юридические науки, учиться на юридическом факультете.

Júra II *der* (*des ~s*) 1) геог. Юра (горы); 2) геол. юрский период.

jurídisch, jurístisch *adj* юридический, правовой.

Jury [джўри], *die* (*der ~; die ~s* или *die Júries*) жюри.

just *adv* как-раз.

Justiz, *die* (*der ~; без pl*) юстиция.

Justiz= в сложн. им. сущ. правовой, судейский: die Justizreform судебная реформа.

Justizkommissar, *der* комиссар юстиции.

Justizmaschine, *die* **перен.* судебная машина.

Justizminister, *der* министр юстиции.

Justizmord, *der* судебное убийство.

Justizverbrechen, *das* судебное преступление.

Jute [ютэ], *die* (*der ~; die ~n*) джут, индийская конопля.

Juwél, *das* (*des ~s; die ~en*) драгоценный камень.

Juwelier, *der* (*des ~s; die ~e*) ювелир, золотых дел мастер.

Jux, *der* (*des ~es; die ~e*) весёлая шутка; ♦ J. machen шутить.

K K, k, *das K, k*.

Kabále, *die* (*der ~; die ~n*) коварство; козни, интриги.

Kabarétt, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) кабаре, кабачёк.

Kábel, *das* (*des ~s; die ~*) 1) кабель; 2) мор. якорный канат.

Kábeljau, *der* (*des ~s; die ~e* или *die ~s*) треска.

Kábelleitung, *die* кабельный провод.

kábeln *vi* и *vt* (*kábelte; h. gekábelt*) телеграфировать (по подводному кабелю).

Kabíne, *die* (*der ~; die ~n*) каюта, кабина.

Kabinétt, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) 1) кабинет, комната; 2) пол. правительство (*в буржуазных странах*); ein K. bilden образовать правительство; das K. würde gestürzt правительство было свергнуто.

Káchel, *die* (*der ~; die ~n*) изразец.

Káchelofen, *der* изразцовая печь.

Kadáver [-вер], *der* (*des ~s; die ~*) труп.

Káder, *der* (*des ~s; die ~*) 1) воен. кадр, постоянный состав войск; 2) кадр, состав, персонал; die K. entschéiden álles (*Stálin*); кадры решают всё (*Сталин*).

Käfer, *der* (*des ~s; die ~*) жук.
Káffee, *der* (*des ~s; без pl*) кофе.
káffee|braun *adj* кофейного цвета.
Káffee|haus, *das* кафе, кофейня.
Káffee|kanne, *die* кофейник.
Käfig, *der* (*des ~s; die ~e*) клетка.
kahl *adj* голый, лысый.
Káhl|kopf, *der* лысая голова; плешиwyй.
káhl|köpfig *adj* лысый.
Kahn, *der* (*des ~es; die Kähne*) лодка, чёлн; баржа.
Káhn|fahrt, *die* поездка на лодке.
Kai, *der* (*des ~s; die ~e* или *die ~s*) набережная.
Káiser, *der* (*des ~s; die ~*) император.
káiserlich *adj* императорский.
Káiser|reich, *das* империя.
Kajüte, *die* (*der ~; die ~n*) каюта.
Kalb, *das* (*des ~es; die Kälber*) телёнок, телец.
Kälbchen, *das* (*des ~s; die ~*) умни. от Kalb телёночек.
kálben *vi* (*kálzte; hat gekálbt*) телиться.
Kálb|fleisch, *das* (*без pl*) телятина.
Kálb(s)|leder, *das* (*без pl*) опоек.
Kalénder, *der* (*des ~s; die ~*) календарь.
Kalénder|plan, *der* календарный план.
Kalésche, *die* (*der ~; die ~n*) коляска.
Káli, *das* (*des ~; без pl*) хим. кали.
Kalifórni|en *n* (*~s*) geog. Калифорния.
Kalk, *der* (*des ~(e)s; die ~e*) извёстка; *mex.* mit K. bewérfen штукатурить.

Kálk|bewurf, *der* штукатурка.
Kálk|brennerei, *die* завод для обжигания извести.
kálken *vt* (*kálkte; h. gekálkt*) 1) удобрять известью; 2) белить стены известью.
kálk hältig *adj* известковый, содержащий известь.
kálkig *adj* известковый.
Kálk|stein, *der* известняк.
kalkulíeren *vt* и *vi* (*kalkulierte; h. kalkuliert*) вычислять, калькулировать.
kalt *adj* (*kälter; der kälteste; adv. am kältesten*) холодный.
kált|blütig *adj* хладнокровный.
Káltblütigkeit, *die* (*der ~; без pl*) хладнокровие.
Kälte, *die* (*der ~; без pl*) 1) холод, стужа; ánhaltende K. холода; 2) *перен.* холодность.
Kälte|anlage, *die* холодильная установка.
Kälte|raum, *der* холодильное помещение.
kált|herzig *adj* *перен.* холодный, чёрствый.
kált|stellen *vt* (*stéllte kalt; h. kältgestellt*) 1) поставить на лёд; 2) *перен.* лишать влияния.
kam *impf* от *kómmen*.
Kamél, *das* (*des ~s; die ~e*) верблюд; éinhöckriges K. одногорбый верблюд.
Kamél|haar, *das* верблюжья шерсть.
Kamélhaar|decke, *die* одеяло из верблюжьей шерсти.
Kamerád, *der* (*des ~en; die ~en*) товарищ; приятель.
Kamerádschaft, *die* (*der ~; без pl*) товарищеские отношения.
kamerádschaftlich *adj* товарищеский.
Kamille, *die* (*der ~; die ~n*) бот. ромашка.
Kamín, *der* (*des ~s; die ~e*) 1) камин; 2) (дымовая) труба;

3) *перен.* вертикальная расщелина в горах.

Kamíngeger, der трубочист.

Kamínschirm, der (каминный) экран.

Kamm, der (des ~es; die Kämme) 1) гребешок, гребёнка (для волос); 2) гребень (*петуха*); 3) горный хребет; ◇ ihm schwillet der K. он зазнаётся; *погов.* alle über einen K. schéren стричь всех под одну гребёнку.

kämmen 1. *vt* (*kämmte; h. gekämmt*) чесать, причёсывать; 2. *vr* sich kämmen (*kämmte mich; h. mich gekämmt*) причёсываться.

Kámmér, die (der ~; die ~n) 1) камера, каморка; маленькая комната; 2) судебная палата; 3) палата депутатов (*в бурж. странах*).

Kámmérchen, das (des ~s; die ~) умни. от Kámmér каморка, чуланчик.

Kámmérdiener, der камердинер.

Kámmérherr, der камергер.

Kámmérzofe, die горничная.

Kámmíwolle, die (der ~; без pl) ёсанская шерсть.

Kampagne [-пáнье], die (der ~; die ~n) 1) кампания; die K. der Frühlingsaussaat кампания весеннего сева; 2) *воен.* поход.

Kämpfe, der (des ~n; die ~n) поэт. боец, борец.

Kampf, der (des ~es; die Kämpfe) борьба; бой, сражение; *с предл.* *um (A):* K. um die Macht борьба за власть; der K. ums Dasein борьба за существование; den K. aufnehmen принять бой; ◇ ein K. bis aufs Messer беспощадная борьба.

Kampf= в сложн. им. сущ. боевой: die Kämpf;ordnung боевой порядок.

kämpfbereit adj готовый к бою.

Kämpfbund, der боевой союз.

Kämpfeinheit, die 1) (без pl) боевое единство; 2) *воен.* боевая тактическая единица.

kämpfen vi (*kämpfte; h. gekämpft*) бороться, сражаться; *с предл.* *um, für (A) за;* *gegen (A) с,* против: *um* или *für den Sieg der Arbeiterklasse* k. бороться за победу рабочего класса; *gegen die Feinde des Proletariats* k. бороться против врагов (с врагами) пролетариата; ◇ *mit dem Tode* k. быть при смерти; *mit dem Lachen* k. сдерживать смех.

Kämpfer, der (des ~s; без pl) камфора.

Kämpfer, der (des ~s; die ~) боец, борец.

kämpferisch adj воинствующий, боевой.

kämpffähig adj боеспособный.

Kämpfgenosse, der боевой товарищ, соратник.

Kämpflust, die (der ~; без pl) воинственность.

kämpflustig adj воинственный.

Kämpfmethode, die метод, способ борьбы.

Kämpfmittel, das средство борьбы.

Kämpfplatz, der 1) поле битвы; 2) арена.

Kämpfrichter, der арбитр; судья (*при состязании*).

Kämpfruf, der боевой клич.

Kämpfspiel, das турнир; военная игра.

Kämpftag, der день, борьбы, боя.

kämpfunfähig adj небоеспособный; *den Gégnér* k. machen сделать противника небоеспособным.

Kämpfwagen, der 1) *воен.* танк; 2) *ист.* боевая колесница.

Kämpfwille, der (без pl) готовность к борьбе, боевой энтузиазм.

Kämpfzone, die боевая полоса, боевая зона.

kampieren *vi* (*kampierte; h. kampiert*) воен. располагаться, стоять лагерем.

Kanál, *der* (*des ~s; die Kanäle*) 1) канал (водный путь); 2) канал (водосточный).

Kanalisation, *die*, **Kanalisierung**, *die* (*der ~; die ~en*) mex. канализация.

Kanapée, *das* (*des ~s; die ~s*) кушетка.

Kanárienvogel, *der* канарейка.

Kandidát, *der* (*des ~en; die ~en*) 1) кандидат, соискатель; 2) кандидат (учёная степень, сокр. cand.); K. der Medizín (сокр. cand. med.) кандидат медицинских наук.

kandidieren *vi* (*kandidierte; h. kandidiert*) выставлять свою кандидатуру (на выборах).

kandieren *vt* (*kandierte; h. kandiert*) засахаривать; kandiertes Obst цукаты.

Kanín, *das* (*des ~s; die ~e*) кроличий мех.

Kaníchen, *das* (*des ~s; die ~*) кролик.

kann 1 и 3 л. *präs* от können.

Kánne, *die* (*der ~; die ~n*) сосуд (с носиком); молочник, кувшин; чайник, кофейник.

Kannibále, *der* (*des ~n; die ~n*) людоед.

kannibálisch *adj* каннибальский, жестокий, свирепый.

kannst 2 л. *präs* от können.

kánnte *impf* от kennen.

Kanonáde, *die* (*der ~; die ~n*) канонада, орудийная стрельба.

Kanóne, *die* (*der ~; die ~n*) пушка.

Kanonen= в сложн. им. суц. пушечный, орудийный: der Kanónen'schuß пушечный, орудийный выстрел.

Kanónenboot, *das* (*des ~(e)s; die ~e*) канонерка.

Kanónendonner, *der* (без *pl*) грохот пушек.

Kanónenfutter, *das* (без *pl*) перен. пушечное мясо.

Kanónenkugel, *die* пушечное ядро.

Kanonier, *der* (*des ~s; die ~e*) канонир.

Kánte, *die* (*der ~; die ~n*) 1) край; грань; 2) кант, кайма.

kánten *vt* (*kántete; h. gekántet*) 1) кантовать, окаймлять; 2) ставить на ребро, перекатывать (тяжести).

Kantíne, *die* (*der ~; die ~n*) столовая, буфет (при фабрике, казарме и т. д.).

Kantón, *der* (*des ~s; die ~e*) кантон.

kantonieren *vt* (*kantonierte; h. kantoniert*) воен. расквартировать (войска).

Kánzel, *die* (*der ~; die ~n*) церковная кафедра.

Kanzléi, *die* (*der ~; die ~en*) канцелярия.

Kanzléisprache, *die* канцелярский язык.

Kánzler, *der* (*des ~s; die ~*) канцлер.

Kap, *das* (*des ~s; die ~e* или *die ~s*) мыс.

Kapazität, *die* (*der ~; die ~en*)

1) mex. ёмкость; 2) способность; 3) перен. выдающийся специалист; die érsten Kapazitäten лучшие специалисты.

Kapélle, *die* (*der ~; die ~n*)

1) хор, оркестр; 2) рел. часовня.

kápern *vt* (*káperte; h. gekápert*) захватывать (судно).

kapieren *vt* (*kapierte; h. kapiert*) фам. смекать, понимать.

kapítal *adj* главный, капитальный; ein kapitáles Werk капиталное произведение.

Kapítál, *das* (*des ~s; die ~e* или *die Kapítálién*) капитал; éiser-

nes K. железный, неприосновенный капитал; konstántes K. постоянный капитал; variábles K. переменный капитал; fixes K. основной капитал; zirkulíerendes K. оборотный капитал; flüssiges K. свободный капитал; tótes K. мертвый капитал.

Kapital в сложн. им. сущ. капитальный, главный, основной; относящийся к капиталу: das Kapitál:einkommen доход с капитала.

Kapitál:anlage, die помещение капитала.

Kapitál:ertrag, der доход с капитала.

kapitalístisch adj капиталистический.

Kapitán, der (des ~s; die ~e) капитан.

Kapítel, das (des ~s; die ~) глава; ◇ das ist ein K. für sich это особая статья; das ist ein tráuriges K. это печальная история.

Kapitulatión, die (der ~; die ~en) капитуляция.

kapitulieren vi. (*kapitulierte*; h. *kapituliert*) капитулировать, сдаваться; с предл. vor (D): *vor dem Féinde* k. сдаться неприятелю.

Käppchen, das (des ~s; die ~) умниш. от Káppe шапочка, ермолочка.

Káppe, die (der ~; die ~n) 1) шапка, берет; 2) mex. крышка, чехол; 3) (накладной) носок (*bašmaka*).

káppen vt (*káppte*; h. *gekáppt*) 1) надставлять, надвязывать (*чулки*); 2) отрубать верхушки (*деревьев, кустов*).

kapriziös adj (~er; der ~este; adv. am ~esten) капризный.

kapútt adj разбитый; сломанный; k. géhen сломаться (*также перен.*); k. máchen сломать; *перен.* ich bin k. я устал до изнеможения; я погиб.

Kapúze, die (der ~; die ~n) капюшон, башлык.

Karabíner, der (des ~s; die ~) карабин.

Karáffe, die (der ~; die ~n) графин.

Karáusche, die (der ~; die ~n) карась.

Karbíd, das (des ~(e)s; без pl) хим. карбид.

Karból:säure, die (der ~; без pl) карболовая кислота.

karbonisieren vt (*karbonisierte*; h. *karbonisiert*) обугливать, пережигать.

Karbúnkel, der (des ~s; die ~) мед. карбункул.

kardinál adj главный, основной, кардинальный; die kardinále Fráge кардинальный, основной вопрос.

Kardinál:zahl, die грам. чисительное количественное.

Kár:freitag, der (без pl) рел. страстная пятница.

karg adj (*kärger*; der *kärgste*; adv. am *kärgsten*) скучный, скудный; ein kárges Lében führen жить скучно, нуждаться.

kárgen vi (*kárgte*; h. *gekárgt*) скучиться; с предл. mit (D): mit Wörten k. скучиться на слова.

Kárgheit, die (der ~; без pl) скучность, скучность.

kärglich adj скучный, ничтожный, бедный.

karíert adj клетчатый.

kárisch adj: das Kárische Meer геог. Карское море.

karmesín:rot adj тёмнокрасный.

karmín:farben, **karmín:rot** adj карминового цвета.

Kárneval, der (des ~s; die ~c) карнавал.

Karníckel, das (des ~s; die ~) кролик.

Karósse, die (der ~; die ~n) экипаж, карета.

Karosserie, die (der ~; die Karosserien) кузов (автомобиля).

Karótte, die (der ~; die ~n) бот. морковь.

Kárfen, der (des ~s; die ~) карп.

Kárre, die (der ~; die ~n) тачка.
kárren vt и vi (kárte; h. gekárrt) возить тачкой.

Kárren, der (des ~s; die ~) тачка.

Karriére, die (der ~; die ~n)
1) карьера; K. máchen делать карьеру; 2) карьер; K. réiten скакать карьером, во весь опор.

Kárrner, der (des ~s; die ~) тачечник, возчик тележки.

Karst, der (des ~es; die ~e) с.-х., горн. мотыка, кирка.

Kárte, die (der ~; die ~n)
1) карта (географическая); 2) билет (жел.-дор., театр. и т. п.); 3) карта (игральная); ein Spiel Kárten колода карт; die Kárten aufdecken раскрыть свои карты (также перен.).

Kartéi, die (der ~; die ~en) картотека.

Kartélli, das (des ~s; die ~e) соглашение, картель.

Kárten|haus, das карточный домик.

Kárten|spiel, das игра в карты.

Karthágó n (~s) иcm. Карфаген.

Kartóffel, die (der ~; die ~n) картофель.

Kartón, der (des ~s; die ~s)
1) картон (толстая бумага);
2) картон, картонка.

Kartonage [-нáже], die (der ~; die ~n) картонаж, изделия из картона.

kartoniert adj картонный; в картонном переплете.

Kartúscshe, die (der ~; die ~n) патрон, орудийный заряд.

Kárzer, der (des ~s; die ~) карцер.

Käse, der (des ~s; без pl) сыр, творог.

Käsekuchen, der ватрушка.

Kasemátte, die (der ~; die ~n) каземат.

Käseréi, die (der ~; die ~en) сыроварня.

Kasérne, die (der ~; die ~n) казарма.

Käse|stoff, der (без pl) хим. казеин.

käsig adj творожистый; ◇ eine kälige Gesichtsfarbe бледный, не здоровый цвет лица.

Kasíno, das (des ~s; die ~s) клуб; казино.

káspisch adj: геог. der Káspische See или das Káspische Meer Каспийское море.

Kássabuch, das ком. приходо-расходная книга; кассовая книга.

Kássascheck, der ком. чек на предъявителя.

Kassation [-цион], die юр. кассация.

Kásse, die (der ~; die ~n) касса; казна; ◇ bei K. sein быть при деньгах.

Kassen= в сложн. им. сущ. кассовый: der Kássenschrank кассовый, нескораемый шкаф.

Kássenanweisung, die ассигновка.

Kássen|bestand, der кассовая наличность.

Kássen|buch, das кассовая книга.

Kássen|bote, der артельщик.

Kasserólle, die (der ~; die ~n) кастрюля.

kassíeren vt (kassierte; h. kas-siert) 1) юр. отменять, кассировать;
2) Geld k. собирать деньги.

Kassíerer, der (des ~s; die ~) кассир, казначей.

Kassíierung, die (der ~; die ~en) юр. кассация; отмена судебного решения.

Kastáni:e, die (der ~; die Kastáni:en) каштан; ◇ er lässt sich von anderen die Kastánien aus dem Féuer hólen он чужими руками жар загребает.

kastáni:en|braun adj каштановый; **kastáni:enbraunes Haar** каштановые волосы.

Kästchen, das (des ~s; die ~) умниш. от Kásten ящик, коробка.

Káste, die (der ~; die ~n) 1) индийская каста; 2) перен. каста (замкнутое сословие, замкнутая корпорация).

Kásten, der (des ~s; die ~ или die Kästen) 1) ящик, сундук; 2) mun. касса.

Kásten|geist, der кастовый дух.

Kásus, der (des ~; die ~) 1) казус; 2) грам. надеж.

Katalóg, der (des ~s; die ~e) каталог.

Káter, der (des ~s; die ~) кот; der gestiefelte K. кот в сапогах (в сказке).

Kathéder, der, das (des ~s; die ~) кафедра.

Kathedrále, die (der ~; die ~n) рел. собор.

Kathéte, die (der ~; die ~n) мат. катет.

kathólisch adj рел. католический; kathólische Kirche католическая церковь.

Kattún, der (des ~s; die ~e) ситцей.

kattúnen adj ситцевый.

Kátz|balgerei, die драка, свалка.

Kätzchen, das (des ~s; die ~) умниш. от Kátze кошечка.

Kátze, die (der ~; die ~n) 1) кошка; 2) mex. крановая тележка; ◇ wie eine K. um den héissen Brei schléichen ходить вокруг да около; das ist für die Katz' это никому не нужно, это лишняя работа; die K. aus dem Sack lássen разгласить тайну.

Kátzen|musik, die кошачий концерт.

Kátzen|sprung, der: ◇ das ist nur ein K. это недалёко, рукой подать, два шага отсюда.

Káuderwelsch, das (без pl) тарабарщина; ломаная, коверканая речь.

káuen vt (káute; h. gekáut) жевать.

káuern vi (káuerte; h. и b. gekáuert) сидеть на корточках.

Kauf, der (des ~es; die Käufe) покупка; фам. купля; éinen K. abschließen заключить торговую сделку; ◇ das muß man mit in den K. néhmen с этим надо мириться, в этом придётся уступить; leichten Kaufs davón kommen дёшево отделаться.

Káuf|brief, der купчая.

káufen vt (káufte; h. gekáuft)

1) покупать; 2) подкупить; Stimmen k. купить голоса (на выборах в бурж. странах); ◇ was ich mir dafür káufe! какая мне польза!, мне это совершенно безразлично!; auf Stóttern k. купить в рассрочку.

Käufer, der (des ~s; die ~) покупатель.

Káuf|fahrer, der торговое судно.

Káuf|haus, das (универсальный) магазин.

Káuf|kraft, die (без pl) покупательная способность.

Káuf|laden, der магазин.

Káuf|leute (pl от Káufmann) купцы.

káuflich 1. adj продажный; eine käufliche Seele продажная душа; 2. adv: ich habe die Wáre k. erwórben я купил товар за деньги.

Káuf|lust, die (без pl) 1) страсть к покупкам; 2) спрос.

Káuf|mann, der (pl. die Káufleute) купец.

káufmännisch adj коммерческий.

Kaufmannschaft, *die* (без *pl*)
купечество, купцы.

Kaufmannsstand, *der* (без *pl*)
купеческое сословие.

Kaufpreis, *der* покупная цена.

Kaufwert, *der* (без *pl*) покуп-
ная стоимость.

Kaugummi, *der* (без *pl*) резина
(смолка) для жевания.

kaukásisch *adj* кавказский.

Káukasus, *der* (*des ~*) геог.
Кавказ; im K. на Кавказе.

Káulbarsch, *der* зоол. ёрш.

Káulquappe, *die* (*der ~; die*
~n) головастик.

kaum *adv* едва (ли); еле; лишь
(только); er war k. aus dem Zímm-
er gegangen, als ... он только
что вышел из комнаты, как ...;
◊ das ist k. gláublich этому с
трудом можно поверить; er war
k. vier Jähre alt ему не было и
четырёх лет (от роду).

kausál *adj* причинный.

Kausalität, *die* (*der ~; die*
~en) причинность.

Káuitabak, *der* жевательный та-
бак.

Kaution [-цион], *die* (*der ~;*
die ~en) поручительство, залог;
gégen K. под залог; K. stéllen
вносить залог.

Káutschuk, *der, das* (*des ~s;*
без *pl*) каучук, резина.

Kauz, *der* (*des ~es; die Käuze*)
сова, сыч; *peren.* чудак; ein mék-
würdiger K. большой оригинал;
чудак.

Kavalier [-валíр], *der* (*des ~s;*
die ~e) кавалер.

Kavallerie [-валэрí], *die* (*der ~;*
die Kavallerien) кавалерия.

Káviar, *der* (*des ~s;* без *pl*)
икра.

keck *adj* смелый, дерзкий; ◊
mit kecker Stirn дерзким образом.

Kégel, *der* (*des ~s; die ~*)
1) мат. конус; 2) кегля; K. schie-

ben играть в кегли; 3) геог. кону-
совидная гора.

kégel|förmig *adj* конусообраз-
ный.

Kégel|mantel, *der* мат. боковая
поверхность конуса.

kégeln *vi* (*kégelte; h. gekégelt*)
играть в кегли.

Kégel|rad, *das* *mex.* коническое
(зубчатое) колесо.

Kégel|schnitt, *der* мат. кони-
ческое сечение.

Kégel|stumpf, *der* мат. усечён-
ный конус.

Kéhle, *die* (*der ~; die ~n*)

1) горло, гортань; aus vóller K.
во всю глотку; 2) *mex.* горловина.

Kéhl|kopf, *der* гортань.

Kéhr|besen, *der* метла.

Kéhr|bürste, *die* половая щётка.

Kéhre, *die* (*der ~; die ~n*)
поворот (улицы).

kéhren 1. *vt* (*kéhrte; h. gekéhrt*)

1) поворачивать; ich kérte ihm
den Rücken я повернулся к нему
спиной; 2) мести, подметать; 2. *vr*
sich kéhren (*kéhrte mich; h. mich*
gekéhrt) 1) поворачиваться к...;
2) обращаться; обращать внимание;
с предл. an (A): er kérte
sich nicht an méine Wórte он не
обращал внимания на мои слова.

Kéhricht, *der* (*des ~(e)s;* без *pl*)
мусор, сор.

Kéhricht|haufen, *der* куча мусора.

Kéhr|reim, *der* припев.

Kéhr|seite, *die* оборотная сто-
рона; изнанка.

kehrt! воен. команда «кругом!»;
Ábteilung kehrt! отделение кругом!

Keil, *der* (*des ~(e)s; die ~e*)
клин; éinen K. hinéintreiben вро-
нять клин.

Kéiler, *der* (*des ~s; die ~*)
дикая свинья, кабан.

kéil|förmig *adj* клиновидный.

Kéil|schrift, *die* (без *pl*) клино-
пись.

Keim, *der* (*des ~e)s; die ~e)* проросток, росток, зародыш; *nepren.* das Übel im K. ersticken уничтожить зло в зародыше.

kéimen *vi* (*kéimte; hat gekéimt*) пускать ростки.

Kéimfähigkeit, *die* (*без pl*) всходжество.

kéimfrei *adj* стерильный.

kein *pron. indef. m* 1) *перед сущ. и прилаг. (f. ~e; n. ~; pl. ~e)* ни один; никакой; никто; das ist k. Spaß это не шутка; auf kéinen Fall ни в коем случае; das ist kéine Art! что за манера!, так не поступают!; k. Wort ни слова!; es ist k. Wunder неудивительно, тут нечему удивляться; 2) *без сущ. (m. ~er; f. ~e; n. ~(e)s)*: kéiner von báiden ни тот, ни другой; kéiner war da никто не пришёл, никого там не было; so gut, wie kéiner почти никто.

kéinenfalls *adv* ни в коем случае.

kéinerlei *adv* никакой; auf k. Wéise никоим образом.

kéinerseits *adv* ни с какой стороны.

kéinesfalls *adv* ни в коем случае.

kéineswegs *adv* ничуть, отнюдь не:

kéinmal *adv* ни разу.

Kelch, *der* (*des ~es; die ~e*) 1) чаша, бокал; 2) *бот.* чашечка.

Kélle, *die* (*der ~; die ~n*) 1) (разливательная) ложка; 2) *mex.* лопаточка (*штука тура*).

Kéller, *der* (*des ~s; die ~*) подвал, погреб.

Kéllergeschoß, *das* подвальный этаж.

Kéllner, *der* (*des ~s; die ~*) кельнер, половой, официант.

Kélter, *die* (*der ~; die ~n*) виноградный пресс.

kéitern *vt* (*kélterte; h. gekéltert*) выжимать виноград.

kéennen *vt* (*kánnt'e; h. gekánnt*) знать; быть знакомым с...; wir k. einánder von der Schúle мы знаем друг друга по школе; wir k. ihn als éinen gúten Genóssen мы знаем его как хорошего товарища.

kéennen:lernen *vt* (*lérnte kéennen; h. kennengelernt*) узнавать, знакомиться.

Kénnner, *der* (*des ~s; die ~*) знаток; с предл. von (*D*): er ist ein K. von Bildern он знаток картин.

Kénnerschaft, *die* (*der ~; без pl*) знание дела.

Kénnfarbe, *die* отличительный цвет.

kénntlich *adj* заметный; ◇ k. máchen обозначать.

Kénnntnis, *die* (*der ~; die Kénnntnisse*) сведение; знакомство; знание; es ist zu méiner K. gelángt дошло до моего сведения; мне стало известно; ◇ in K. bríngen, in K. sétzen ставить в известность; das entzieht sich méiner K. об этом я не осведомлен.

Kénnntnisnahme, *die* (*без pl*) принятие к сведению.

Kénnwort, *das* (*pl. die ~e*) пароль.

Kénnzeichen, *das* примета.

kénnzeichnen *vt* (*kénnzeichnete; h. gekénnzeichnet*) 1) помечать, обозначать; die Wáren k. ставить пометку на товарах; 2) характеризовать.

kénnzeichnend *adj* характерный; ein kénnzeichnender Ausspruch характерное изречение.

Kénnziffer, *die* мат. характеристика (*логарифма*).

kéntern *vi* (*kénterte; b. gekéntert*) мор. опрокидываться; перевёртываться килем вверх.

Kérbe, *die* (*der ~; die ~n*) зарубка, насечка.

kérbən *vt* (*kérbte; h. gekérbt*) делать насечку.

Kérbholz, *das* (без *pl*) бирка;
◊ er hat viel auf dem K. он уже
много натворил, за ним не мало
грехов.

Kérbtier, *das* жестокрылое на-
секомое.

Kérker, *der* (*des ~s; die ~*)
тюрьма; jémanden in den K. wérfen заключать кого-л. в темницу.

Kerker= в сложн. им. сущ.
тюремный: die Kérkerhaft тюрем-
ное заключение.

Kérkermeister, *der* тюремщик.

Kerl, *der* (*des ~es; die ~e*)
фам. парень; пренебреж. субъект;
◊ álder K. старина; ármer K. бед-
няга; dúmmer K. дуралей; geriebe-
ner K. третий калаch; gúter K. доб-
ряк.

Kern, *der* (*des ~es; die ~e*)
1) косточка, зерно, ядро; 2) *mex.*
сердечник, стержень (*винта*); ◊ der
K. der Dinge суть дела.

Kérnfrage, *die* основной во-
прос.

kérngesund *adj* очень здоровый.

kérnhaft *adj* (*~er; der ~e*);
adv. am ~esten) крепкий, здо-
ровый.

kérnig *adj* 1) имеющий ядро;
зернистый; 2) здоровый, корена-
стый; 3) *перен.* выразительный; éine
kérnige Réde выразительная речь.

kérnlos *adj* без зёрен, без
ядра.

Kérnpunkt, *der* суть, основной,
главный пункт.

Kérnseife, *die* ядовое мыло.

Kérntruppen (*pl*) отборные
войска.

Kérze, *die* (*der ~; die ~n*)
свеча.

kérzen|gerade 1. *adj* совершенно
прямой; 2. *adv*: er hält sich
k. он держится очень прямо.

Kérzenlicht, *das* свет свечей.

Kessel, *der* (*des ~s; die ~*)
1) котёл; 2) котловина.

Kessel= в сложн. им. сущ. ко-
тельный: der Késselraum котельное
помещение, котельня.

Késsel|pauke, *die* литавры.

Késsel|schmied, *der* котельщик.

Késsel|stein, *der* (без *pl*) накипь
(в кotle).

Késsel|tal, *das* котловина.

Késsel|wagen, *der* ж.-д. вагон-
цистерна.

Kette, *die* (*der ~; die ~n*)

1) цепь; 2) *перен.* вереница; ◊ éine
K. von Zúfällen целый ряд слу-
чайностей; die Kéetten spréngen раз-
рывать цепи.

Ketten= в сложн. им. сущ.
цепной: der Kéttenhund цепная
собака.

Ketten|glied, *das* звено цепи.

Kéutzer, *der* (*des ~s; die ~*)
еретик.

Ketzeréi, *die* (*der ~; die ~en*)
ересь.

kéuchen *vi* (*kéuchte; h. gekéucht*)
запыхаться, пыхтеть.

Kéuch|husten, *der* (без *pl*) мед.
коклюш.

Kéule, *die* (*der ~; die ~n*)
1) дубина, дубинка; 2) задняя но-
га, окорок.

kéusch *adj* (*~er; der ~este*);
adv. am ~esten) целомудренный.

kg.= Kilográmm килограмм (*кг*).

Khan [хан], *der* (*des ~s; die ~s*
или *die ~e*) хан.

Khanát, *das* (*des ~s; die ~e*)
ханство.

kíichern *vi* (*kícherte; h. gekí-
chert*) хихикать.

Kiebitz, *der* (*des ~s; die ~e*)
зоол. чибис.

Kiefer I *der* (*des ~s; die ~*)
челость, скула.

Kiefer II *die* (*der ~; die ~n*)
сосна.

Kiefer= в сложн. им. сущ.
челюстной: der Kieferknochen че-
люстная кость.